



# **iPod touch**

## **Manual de Utilizador**

Para o iPhone com OS 3.1

# Conteúdo

- 7 **Capítulo 1: Introdução**
- 7 Como visualizar o manual de utilizador no iPod touch
- 7 O que é necessário
- 8 Como registar o iPod touch
- 8 Como configurar o iPod touch com o VoiceOver
- 9 Como sincronizar
- 14 Contas de correio, contactos e calendários
- 16 Como instalar perfis de configuração
- 17 Como desligar o iPod touch do computador
  
- 18 **Capítulo 2: Conceitos básicos**
- 18 iPod touch - visão geral
- 20 Ecrã principal
- 23 Botões
- 25 Ecrã táctil
- 28 Teclado no ecrã
- 33 Como pesquisar
- 34 Controlo por voz
- 35 Auricular estéreo
- 36 Auscultadores Bluetooth
- 37 Como estabelecer ligação à Internet
- 38 Bateria
- 39 Funcionalidades de segurança
- 40 Como limpar o iPod touch
- 41 Como reiniciar e repor o iPod touch
  
- 42 **Capítulo 3: Música e Vídeo**
- 42 Como obter músicas, vídeos e muito mais
- 44 Música e outro áudio
- 54 Vídeos
- 57 Como definir um temporizador de pausa
- 57 Como alterar os botões de percorrer

58	<b>Capítulo 4: Safari</b>
58	Como visualizar páginas web
61	Como pesquisar a Web
62	Marcadores
63	Web Clips
64	<b>Capítulo 5: App Store</b>
64	Acerca da App Store
65	Como percorrer e pesquisar
66	Ecrã de informação
67	Como descarregar aplicações
68	Como apagar aplicações
68	Como escrever críticas
69	Como actualizar aplicações
69	Como sincronizar as aplicações compradas
70	<b>Capítulo 6: Mail</b>
70	Como configurar contas de e-mail
70	Como enviar e-mail
72	Consultar e ler o e-mail
75	Como pesquisar e-mails
76	Como organizar e-mails
77	<b>Capítulo 7: Calendário</b>
77	Acerca do Calendário
77	Como sincronizar calendários
78	Como ver o calendário
79	Como pesquisar calendários
79	Como assinar e partilhar calendários
80	Como adicionar eventos do calendário ao iPod touch
81	Responder a convites para reuniões
82	Alertas
83	<b>Capítulo 8: Fotos</b>
83	Acerca da aplicação Fotos
83	Sincronizar fotos e vídeos com o computador
84	Como visualizar fotos e vídeos
85	Apresentações
86	Como partilhar fotos e vídeos
88	Como atribuir uma foto a um contacto
88	Papel de parede
89	<b>Capítulo 9: Contactos</b>
89	Como adicionar contactos

- 90 Como pesquisar contactos
- 90 Como gerir contactos no iPod touch
  
- 92 **Capítulo 10: YouTube**
- 92 Como pesquisar e ver vídeos
- 93 Como controlar a reprodução de vídeo
- 94 Como gerir vídeos
- 95 Como obter mais informações
- 96 Como utilizar as funcionalidades da conta YouTube
- 97 Como alterar os botões de percorrer
  
- 98 **Capítulo 11: Bolsa**
- 98 Como ver cotações de títulos
- 99 Como obter mais informações
  
- 100 **Capítulo 12: Mapas**
- 100 Como pesquisar e ver locais
- 104 Como marcar localizações
- 105 Como obter indicações de condução
- 106 Mostrar condições de trânsito
- 107 Como pesquisar e contactar empresas
  
- 109 **Capítulo 13: Meteorologia**
- 109 Ver boletins meteorológicos
- 110 Como obter mais informações meteorológicas
  
- 111 **Capítulo 14: Dictafone**
- 111 Como efectuar gravações
- 112 Como ouvir gravações
- 113 Como gerir as gravações
- 113 Como encurtar gravações
- 114 Como partilhar gravações
- 114 Como sincronizar gravações
  
- 116 **Capítulo 15: Notas**
- 116 Como escrever e ler notas
- 117 Como pesquisar notas
- 117 Como enviar notas por e-mail
- 117 Como sincronizar as notas
  
- 118 **Capítulo 16: Relógio**
- 118 Relógios mundiais
- 119 Alarmes
- 119 Cronómetro

120	Temporizador
121	<b>Capítulo 17: Calculadora</b>
121	Como utilizar a calculadora
121	Funções de memória padrão
122	Teclas da calculadora científica
124	<b>Capítulo 18: Definições</b>
124	Wi-Fi
125	VPN
125	Avisos
125	Brilho
126	Geral
133	Música
134	Vídeo
134	Fotos
135	Store
135	Mail, Contactos e Calendários
140	Safari
141	Nike + iPod
142	<b>Capítulo 19: iTunes Store</b>
142	Acerca da iTunes Store
143	Como procurar músicas, vídeos e muito mais
144	Como comprar música ou audiolivros
145	Como comprar ou alugar vídeos
146	Reproduzir ou descarregar podcasts
146	Como verificar o estado das descargas
147	Como sincronizar os conteúdos comprados
147	Como alterar os botões de percorrer
148	Como ver a informação da conta
148	Como verificar as compras
149	<b>Capítulo 20: Nike + iPod</b>
149	Como activar a aplicação Nike + iPod
150	Definições Nike + iPod adicionais
151	<b>Capítulo 21: Acessibilidade</b>
151	Funcionalidades de acessibilidade
152	VoiceOver
159	Zoom
160	Branco sobre preto
160	Áudio mono
160	Enunciar

160	Triplo clique no botão principal
161	Legendas e outras funcionalidades úteis
162	<b>Apêndice A: Resolução de problemas</b>
162	Site da Apple de suporte para o iPod touch
162	Geral
163	iTunes e sincronização
164	Som, música e vídeo
166	iTunes Store
166	Safari, Mail e Contactos
168	Como fazer uma cópia de segurança do iPod touch
170	Como actualizar e restaurar o software do iPod touch
172	<b>Apêndice B: Outros recursos</b>
172	Informações sobre segurança, software e serviços
173	Como visualizar o manual de utilizador no iPod touch
173	Informações sobre reciclagem e eliminação
174	A Apple e o ambiente




**ADVERTÊNCIA:** Para evitar ferimentos, leia todas as instruções de operação constantes neste guia e as informações de segurança no *iPod touch Guia de Informações Importantes sobre o Produto* em [www.apple.com/pt/support/manuals/ipodtouch](http://www.apple.com/pt/support/manuals/ipodtouch) antes de usar o iPod touch.

## Como visualizar o manual de utilizador no iPod touch

O *Manual de Utilizador do iPod touch*, otimizado para visualização no iPod touch, está disponível em [help.apple.com/ipodtouch](http://help.apple.com/ipodtouch).

**Visualizar o manual no iPod touch:** No Safari, toque em , depois toque no marcador para o *Manual de Utilizador do iPod touch*.

**Adicionar um ícone para o manual ao ecrã principal:** Ao visualizar o manual, toque em  e depois em “Adicionar ao ecrã principal”.

O *Manual de Utilizador do iPod touch* está disponível em vários idiomas.

**Ver o manual num idioma diferente:** Toque em “Alterar idioma” na parte inferior do ecrã da página de índice, depois seleccione o idioma que pretende.

## O que é necessário

Para utilizar o iPod touch, necessita de:

- Um Mac ou computador com Windows, com uma porta USB 2.0 e um dos seguintes sistemas operativos:
  - Mac OS X versão 10.4.11 ou posterior; é necessária a versão 10.5.7 (ou posterior) para a sincronização de notas
  - Windows XP Home ou Professional, o Service Pack 3 ou mais recente
  - Windows Vista, nas versões Home Premium, Business, Enterprise ou Ultimate
- Resolução do ecrã, no computador, a 1024 x 768 ou mais elevada
- iTunes 9 ou posterior, disponível em [www.itunes.com/pt/download](http://www.itunes.com/pt/download)
- QuickTime 7.6.2 ou posterior

- Uma conta da iTunes Store (para compras na iTunes Store ou App Store)
- Uma ligação à Internet para o computador (recomenda-se banda larga)

## Como registar o iPod touch

Antes de poder usar as funcionalidades do iPod touch, tem de utilizar o iTunes para configurar o iPod touch. Também pode registar o iPod touch e criar uma conta da iTunes Store (não disponível em alguns países), se ainda não tiver uma.

### Registar o iPod touch:

- 1 Descarregue e instale a versão mais recente do iTunes a partir de [www.itunes.com/pt/download](http://www.itunes.com/pt/download).
- 2 Ligue o iPod touch a uma porta USB 2.0 no seu Mac ou computador com Windows, utilizando o cabo que é fornecido com o iPod touch.



- 3 Siga as instruções que são apresentadas no ecrã do iTunes, para registar o iPod touch e sincronizar o iPod touch com música, vídeo e demais conteúdo da biblioteca do iTunes, e com os contactos, calendários e marcadores do computador.

## Como configurar o iPod touch com o VoiceOver

Se tiver alguma deficiência visual, o VoiceOver (disponível apenas nos Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais) pode ajudar a configurar o iPod touch sem assistência. O VoiceOver descreve em voz alta o que aparece no ecrã, sendo possível utilizar o iPod touch sem o ver. Quando liga o iPod touch ao computador, o iTunes detecta se está a utilizar um leitor de ecrã compatível no computador, como o VoiceOver num Mac ou o GW-Micro Window-Eyes num PC, e automaticamente activa o VoiceOver no iPod touch. Em alternativa, um utilizador com visão também pode lhe activar o VoiceOver no iPod touch, através das definições de Acessibilidade. Consulte “Como utilizar o VoiceOver” na página 156.

**Nota:** O VoiceOver não está disponível em todos os idiomas.



## Como sincronizar

### Acerca da sincronização

Com o iPod touch, é fácil ter acesso imediato às suas músicas, vídeos, aplicações descarregadas e demais conteúdo da biblioteca do iTunes. Além destas informações, o iTunes também pode sincronizar os contactos, calendários e marcadores do navegador com o iPod touch.

O iTunes permite-lhe especificar no computador a informação e o conteúdo que pretende sincronizar com o iPod touch. Por predefinição, o iTunes sincroniza automaticamente com o iPod touch sempre que liga o iPod touch ao computador.

### Sincronização com o iTunes

É possível configurar o iTunes para sincronizar dados de quaisquer dos seguintes tipos:

- Música e audiolivros
- Filmes
- Programas de TV
- Jogos e aplicações descarregados da iTunes Store
- Videoclipes
- Podcasts
- Colecções iTunes U
- Fotos e vídeos (na aplicação de edição fotográfica ou pasta de imagens do seu computador)
- Contactos—nomes, números de telefone, endereços de e-mail, etc.
- Calendários—compromissos e eventos
- Notas (requer o Mac OS X versão 10.5.7 ou posterior num Mac, ou o Microsoft Outlook 2003 ou 2007 num PC)
- Definições da conta de e-mail
- Marcadores de páginas web

Pode ajustar as definições de sincronização sempre que o iPod touch esteja ligado ao computador.

Música, audiolivros, podcasts, colecções iTunes U, vídeos e aplicações podem ser sincronizados com a biblioteca do iTunes. Se ainda não tiver nenhum conteúdo no iTunes, a iTunes Store (disponível em alguns países) facilita a pré-visualização ou a descarga de conteúdos para o iTunes. Pode também adicionar música à biblioteca do iTunes a partir de CDs. Para mais informações acerca do iTunes e da iTunes Store, abra o iTunes e escolha Ajuda > Ajuda do iTunes.

Os contactos, calendários, notas e marcadores de páginas web são sincronizados com as aplicações do computador, como se descreve na secção seguinte. Os contactos e os calendários são sincronizados bidireccionalmente entre o computador e o iPod touch. Entradas novas ou alterações que faça no iPod touch são sincronizadas com o computador, e vice-versa. As notas e os marcadores de páginas web são também sincronizados de ambas as formas. As fotos e vídeos (apenas Mac) podem ser sincronizados a partir de uma aplicação ou pasta.

As definições da conta de e-mail só são sincronizadas da aplicação de e-mail do computador com o iPod touch. Isto permite-lhe personalizar as contas de e-mail no iPod touch, sem afectar as definições das contas de e-mail no computador.

**Nota:** É ainda possível configurar as contas de e-mail directamente no iPod touch. Consulte “Contas de correio, contactos e calendários.”

As compras feitas com o iPod touch na iTunes Store ou na App Store são sincronizadas com a biblioteca do iTunes. É ainda possível comprar ou descarregar conteúdos e aplicações directamente da iTunes Store para o computador, sincronizando-os depois com o iPod touch.

É possível configurar o iPod touch para se sincronizar apenas com parte do que existe no computador. Por exemplo, poderá querer sincronizar apenas determinadas listas de reprodução, ou só os podcasts de vídeo não vistos.

**Importante:** Deve ter acedido ao computador com a sua própria conta do utilizador, antes de o ligar ao iPod touch.

### Configurar a sincronização do iTunes:

- 1 Ligue o iPod touch ao computador e abra o iTunes (se este não se abrir automaticamente).
- 2 No iTunes, seleccione iPod touch na barra lateral.
- 3 Configure as definições de sincronização em cada painel de definições. Consulte a secção que se segue, relativamente às descrições dos painéis.
- 4 Clique em Aplicar, no canto inferior direito do ecrã.  
Por predefinição, a opção “Abrir o iTunes ao ligar este iPod” está seleccionada.

## Painéis de definições do iPod touch no iTunes

As secções que se seguem fornecem uma visão geral de cada painel de definições do iPod touch. Para obter mais informações, abra o iTunes e escolha Ajuda > Ajuda do iTunes.



### Painel Sumário

Selecione a opção “Abrir o iTunes ao ligar este iPod” para que o iTunes se abra e sincronize o iPod touch automaticamente sempre que o ligar ao computador. Anule a selecção desta opção, se deseja sincronizar só quando clicar no botão Sincronizar do iTunes. Para mais informações acerca de como evitar a sincronização automática, consulte “Como evitar a sincronização automática” na página 13.

Selecione “Sincronizar só músicas e vídeos seleccionados”, se pretender que o iTunes ignore os itens não assinalados na biblioteca do iTunes, ao efectuar a sincronização.

Selecione “Gerir música e vídeos manualmente” para desactivar a sincronização automática nos painéis de definições de música e vídeo. Consulte “Como gerir conteúdos manualmente” na página 43.

Selecione “Encriptar a cópia de segurança do iPod”, se pretender encriptar a informação guardada no computador quando o iTunes efectuar uma cópia de segurança. As cópias de segurança encriptadas são indicadas por um ícone de cadeado, sendo necessária uma palavra-passe para restaurar a informação no iPod touch. Consulte “Como fazer uma cópia de segurança do iPod touch” na página 168.

Clique em “Configurar Acesso Universal” para activar as funcionalidades de acessibilidade (disponível apenas nos Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais). Consulte Capítulo 21, “Acessibilidade,” na página 151.

### **Painel de aplicações**

Utilize o painel Aplicações para especificar que aplicações da App Store pretende sincronizar com o iPod touch, ou para organizar o ecrã principal (requer o iTunes 9 ou posterior). Quaisquer aplicações descarregadas directamente para o iPod touch ficam automaticamente com uma cópia de segurança na biblioteca do iTunes, na próxima sincronização que fizer. Se apagar manualmente uma aplicação do iPod touch, é possível reinstalá-la a partir deste painel, desde que tenha sido feita previamente uma sincronização.

### **Painéis Música, Filmes, Programas de TV, Podcasts e iTunes U**

Utilize estes painéis para definir os suportes que pretende sincronizar. Pode sincronizar todas as músicas, filmes, programas de TV, podcasts e colecções iTunes U, ou seleccionar o conteúdo que quiser ter no iPod touch.

Se desejar ver filmes alugados no iPod touch, transfira-os para o iPod touch utilizando o painel Filmes no iTunes.

Se não tiver espaço suficiente no iPod touch para todo o conteúdo especificado, o iTunes pode criar uma lista de reprodução especial e defini-la para sincronização com o iPod touch.

**Nota:** O painel iTunes U aparece apenas no iTunes 9 ou posterior. Em versões anteriores do iTunes, o conteúdo do iTunes U aparece no painel Podcasts.

### **Painel de fotos**

É possível sincronizar fotografias e vídeos (apenas nos computadores Mac com iTunes 9) com o iPhoto 4.0.3 ou mais recente, ou com o Aperture, num Mac; ou com o Adobe Photoshop Elements 3.0 ou posterior, num computador com Windows. É ainda possível sincronizar fotografias e vídeos de qualquer pasta do computador que contenha imagens.

### **Painel de informações**

O painel de informações permite-lhe configurar as definições de sincronização dos contactos, calendários, contas de e-mail e marcadores do navegador web.

- **Contactos**

Pode sincronizar os contactos com aplicações como a Agenda do Mac OS X, o livro de endereços do Yahoo! e os contactos do Google, num Mac, ou o livro de endereços do Yahoo!, os contactos do Google, o Livro de Endereços do Windows (Outlook Express), os Contactos do Windows Vista ou o Microsoft Outlook 2003 ou 2007, num PC. (Num Mac, é possível sincronizar contactos com várias aplicações. Num computador com Windows, só pode sincronizar contactos com uma aplicação de cada vez.)

Se sincronizar com o livro de endereços do Yahoo!, só tem de clicar em Configurar para digitar as suas novas informações de acesso quando alterar no Yahoo! o seu ID ou a palavra-passe, após ter configurado a sincronização.

- **Calendários**  
Pode sincronizar calendários de aplicações como o iCal, num Mac; ou do Microsoft Outlook 2003 ou 2007, num PC. (Num Mac, é possível sincronizar calendários com várias aplicações. Num computador com Windows, só pode sincronizar calendários com uma aplicação de cada vez.)
- **Navegador web**  
Pode sincronizar marcadores do Safari num Mac, ou do Safari ou Microsoft Internet Explorer num computador com Windows.
- **Notas**  
Sincronize as notas da aplicação Notas do iPod touch com as notas do Mail num Mac, ou com o Microsoft Outlook 2003 ou 2007 num PC. (Num Mac, é necessário ter instalada a versão 10.5.7 ou posterior do Mac OS, para sincronizar as notas.)
- **Contas de correio**  
Pode sincronizar definições de contas de e-mail a partir do Mail, num Mac; ou a partir do Microsoft Outlook 2003 ou 2007, ou do Outlook Express, num PC. As definições das contas só são transferidas do computador para o iPod touch. As alterações que efectuar a uma conta de e-mail no iPod touch não afectam a conta no computador.  
**Nota:** A palavra-passe que usa para a conta de e-mail do Yahoo! não é guardada no computador, por isso não é possível sincronizá-la e tem de ser digitada no iPod touch. Em Definições, escolha “E-mail, Contactos, Calendário”, toque na conta Yahoo! e digite a palavra-passe.
- **Avançadas**  
Estas opções permitem-lhe substituir as informações no iPod touch por informações existentes no computador, durante a próxima sincronização.

## Como evitar a sincronização automática

Pode querer evitar que o iPod touch se sincronize automaticamente quando liga o iPod touch a um computador diferente do que aquele com o qual costuma sincronizá-lo.

**Desactivar a sincronização automática com o iPod touch:** Ligue o iPod touch ao computador. No iTunes, seleccione iPod touch na barra lateral e depois clique no separador Sumário. Desmarque a opção “Abrir o iTunes ao ligar este iPod”. Pode ainda sincronizar se desejar, clicando no botão Sincronizar.

**Impedir a sincronização automática de todos os iPhones e iPods:** No iTunes, seleccione iTunes > Preferências (num Mac) ou Editar > Preferências (num computador com Windows), clique em Periféricos, e seleccione “Desactivar a sincronização automática de todos os iPhones e iPods”.

Se esta caixa de verificação for seleccionada, o iPod touch não se sincronizar automaticamente, mesmo que a opção “Abrir o iTunes ao ligar este iPod” esteja seleccionada no painel Sumário.

**Evitar a sincronização automática uma vez, sem alterar as definições:** Abra o iTunes, ligue o iPod touch ao computador e, em seguida, prima e mantenha premidas as teclas Comando + Opção (num Mac) ou Shift + Control (num PC) até que o iPod touch apareça na barra lateral.

**Sincronizar manualmente:** No iTunes, seleccione iPod touch na barra lateral, e depois clique em Sincronizar no canto inferior direito da janela. Ou, se tiver alterado alguma das definições de sincronização, clique em Aplicar.

## Contas de correio, contactos e calendários

O iPod touch funciona com o MobileMe, o Microsoft Exchange e com a maioria dos sistemas de e-mail mais populares.

### Como configurar contas

O MobileMe e o Microsoft Exchange não se limitam a disponibilizar e-mails: também os contactos e as informações dos calendários podem ser sincronizadas com o iPod touch automaticamente, sem fios. O MobileMe pode também sincronizar os marcadores no iPod touch com o Safari num Mac, ou com o Safari ou Microsoft Internet Explorer num computador com Windows. A configuração do MobileMe, do Exchange e de outras contas de e-mail é feita directamente no iPod touch.

O iPod touch utiliza o protocolo ActiveSync do Exchange para sincronizar e-mail, calendários e contactos com as seguintes versões do Microsoft Exchange:

- Exchange Server 2003 Service Pack 2
- Exchange Server 2007 Service Pack 1

Para muitas contas de e-mail populares, o iPod touch digita por si, automaticamente, a maior parte das definições.

Se ainda não tiver uma conta de e-mail, é possível obter online uma conta gratuita em [www.yahoo.com](http://www.yahoo.com), [www.google.pt](http://www.google.pt) ou [www.aol.com](http://www.aol.com). É ainda possível experimentar o MobileMe, gratuitamente, durante 60 dias. Visite [www.me.com](http://www.me.com).

#### Configurar uma conta no iPod touch:

- 1 A partir do ecrã principal do iPod touch, toque em Definições.
- 2 Toque em “Mail, Contactos, Calendário” e depois em “Conta nova”.
- 3 Toque no tipo de conta:
  - Microsoft Exchange
  - MobileMe
  - E-mail do Google
  - O livro de endereços Yahoo! Mail
  - AOL

- Outra

#### 4 Introduza a informação da sua conta e toque em Guardar.

O seu fornecedor de serviços ou administrador do sistema pode fornecer as definições de conta de que necessita.

*Contas Exchange:* Introduza o seu endereço de e-mail completo, domínio (opcional), nome de utilizador, palavra-passe e uma descrição. A descrição pode ser o que quiser.

O iPod touch suporta o serviço de autodeteção da Microsoft, que utiliza o seu nome de utilizador e palavra-passe para determinar o endereço do servidor Exchange. Se não for possível determinar o endereço do servidor, ser-lhe-á solicitado que o introduza. (Introduza o endereço completo no campo Servidor.) Assim que estabelecer ligação ao servidor Exchange, poderá ser-lhe solicitado que mude o seu código para corresponder às políticas definidas no servidor.

#### 5 Se estiver a configurar uma conta MobileMe ou Microsoft Exchange, toque nos itens que pretende utilizar no iPod touch — e-mails, contactos, calendários e marcadores (apenas MobileMe).

O MobileMe também inclui a funcionalidade “Encontrar iPod Touch” que ajuda a localizar o iPod touch caso tenha sido perdido ou furtado, e bloquear remotamente, definir um código ou apagar os dados no iPod touch, se for necessário. Consulte “Funcionalidades de segurança” na página 39.

Se activar a funcionalidade “Encontrar iPod touch” para a sua conta MobileMe, certifique-se de que o Push está activado para “Obter dados”. Em Definições, seleccione “Mail, Contactos, Calendário” > “Obter dados” e, se a funcionalidade Push estiver desactivada, dê um toque para activá-la.

No caso das contas Exchange, pode definir quantos dias de e-mails pretende sincronizar com o iPod touch.

Caso já possua informação de contactos e de calendário no iPod touch quando activar a conta, o iPod touch perguntar-lhe-á o que pretende fazer com a informação já existente no iPod touch. Pode optar por combinar os dados existentes nas contas MobileMe ou Exchange. Se não combinar os dados, pode optar por mantê-los numa conta separada, no iPod touch (a conta é designada “No meu iPod touch”), ou apagá-los. Os marcadores existentes só podem ser combinados ou apagados.

Da mesma forma, quando desactiva os contactos ou os calendários nas contas MobileMe ou Exchange, ou se apagar uma conta, o iPod touch perguntar-lhe-á se pretende manter a informação ou apagá-la.

Pode adicionar contactos através de uma conta LDAP se a sua empresa ou organização o suportar. Consulte “Como adicionar contactos” na página 89.

É possível assinar calendários CalDAV ou iCal (.ics). Consulte “Como assinar e partilhar calendários” na página 79.

## Contas do tipo Push

As contas MobileMe, Microsoft Exchange e Yahoo! Mail são conhecidas como contas Push. Quando estão disponíveis novas informações, tais como uma nova mensagem de e-mail que tenha chegado, essas informações são entregues automaticamente (“pushed”) no iPod touch. (Por outro lado, os serviços “fetch” requerem que o seu software de e-mail verifique periodicamente o seu fornecedor de serviços para ver se existem mensagens novas, e o software têm então de pedir que as mensagens sejam entregues.) As contas MobileMe e Exchange também utilizam a funcionalidade Push para sincronizar os seus contactos, calendários e marcadores (apenas MobileMe), se tiver seleccionado esses itens nas definições da conta.

As informações sincronizadas são transferidas automaticamente pela ligação sem fios; não é necessário ligar o iPod touch ao computador para o sincronizar. O iPod touch só pode receber dados enviados por Push através de uma ligação Wi-Fi apenas quando o iPod touch está activo (com o ecrã ligado ou com o iPod touch ligado ao computador ou a um adaptador de corrente).

## Como instalar perfis de configuração

Se estiver num ambiente empresarial, pode ser possível configurar contas e outros itens no iPod touch, instalando um perfil de configuração. Os perfis de configuração constituem uma forma dos administradores do sistema rapidamente configurarem o iPod touch para que funcione com os sistemas de informação da sua empresa, escola ou organização. Por exemplo, um perfil de configuração pode configurar o iPod touch para que aceda aos servidores Microsoft Exchange do seu trabalho, permitindo ao iPod touch aceder no Exchange ao seu e-mail, aos seus calendários e aos seus contactos.

Os perfis de configuração podem configurar várias definições no iPod touch, de uma só vez. Por exemplo, um perfil de configuração pode configurar a conta do Microsoft Exchange, a conta VPN e os certificados para um acesso seguro à rede e às informações da empresa. Um perfil de configuração pode activar o bloqueio com código, exigindo-lhe a criação e digitação de um código para poder utilizar o iPod touch.

O administrador do sistema pode distribuir perfis de configuração por e-mail ou colocando-os numa página web segura. Um administrador do sistema pode também instalar-lhe um perfil de configuração directamente no iPod touch.

### Instalar um perfil de configuração:

- 1 Utilizando o iPod touch, abra a mensagem de e-mail ou descarregue o perfil de configuração do website fornecido pelo seu administrador de sistema.
- 2 Quando o perfil de configuração se abrir, toque em Instalar.
- 3 Digite as palavras-passe e demais informações solicitadas.



**Importante:** Pode-lhe ser solicitado que verifique se o perfil de configuração é de confiança. Se tiver alguma dúvida, consulte o administrador do sistema antes de instalar um perfil de configuração.

As definições fornecidas por um perfil de configuração não podem ser alteradas. Se quiser alterar estas definições, primeiro tem de remover o perfil de configuração ou instalar um perfil de configuração actualizado.

**Remover um perfil:** Em Definições, seleccione Geral > Perfil, e depois seleccione o perfil de configuração e toque em Remover.

Remover um perfil de configuração apaga as definições e todas as outras informações instaladas pelo perfil de configuração no iPod touch.

## Como desligar o iPod touch do computador

Salvo se o iPod touch se estiver a sincronizar com o computador, é possível desligá-lo do computador, em qualquer altura.

Quando o iPod touch estiver a sincronizar-se com o computador, o iPod touch indica "Sincronização em curso". Se desligar o iPod touch antes que este conclua a sincronização, alguns dados podem não chegar a ser transferidos. Quando o iPod touch concluir a sincronização, o iTunes indica "A sincronização do iPod touch está concluída".

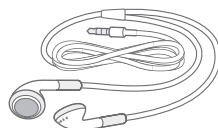
**Cancelar uma sincronização:** Arraste o nivelador no iPod touch.

## iPod touch - visão geral



O ecrã principal pode ter um aspecto diferente consoante o modelo do seu iPod touch e se eventualmente tiver reorganizado os seus ícones.

## iPod touch - acessórios fornecidos



Auriculares estéreo











Cabo USB/ligação à base

Item	O que pode fazer com ele
<p>Auriculares Apple com comando e microfone (Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais)</p> <p>Auriculares Apple (modelo de 8 GB)</p>	<p>Escute música, audiolivros, podcasts e vídeos. Utilize o microfone integrado para falar. Prima o botão central para reproduzir ou fazer uma pausa na música, ou prima duas vezes rapidamente para passar à faixa seguinte. Use os botões + e – para ajustar o volume (os auriculares Apple com comando e microfone só são fornecidos com os Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais). Mantenha premido o botão central para utilizar o controlo por voz (disponível apenas nos Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais).</p>
<p>Conector da base de ligação para o cabo USB</p>	<p>Utilize o cabo para ligar o iPod touch ao computador para o sincronizar e carregar, ou ao adaptador de corrente USB (vendido em separado) para carregar. O cabo pode ser usado com a base de ligação opcional ou ligado directamente ao iPod touch.</p>


## Ícones de estado

Os ícones da barra de estado, no cimo do ecrã, dão-lhe informações acerca do iPod touch:

Ícone de estado	Significado
 Wi-Fi	<p>Indica que o iPod touch está ligado à Internet através de uma rede Wi-Fi. Quanto mais barras houver, mais forte é a ligação. Consulte “Como aceder a uma rede Wi-Fi” na página 37.</p>
 Actividade da rede	<p>Mostra a actividade da rede. Algumas aplicações de outros fabricantes podem também utilizar este ícone para indicar um processo activo.</p>
 VPN	<p>Mostra que está ligado a uma rede através de VPN. Consulte “Rede” na página 127.</p>
 Bloqueio	<p>Indica que o iPod touch está bloqueado. Consulte “Botão de suspender/reactivar.”</p>
 Reprodução	<p>Indica que uma música, audiolivro ou podcast está em reprodução. Consulte “Como reproduzir músicas” na página 45.</p>
 Alarme	<p>Mostra que foi definido um alarme. Consulte “Alarmes” na página 119.</p>





Ícone de estado	Significado
 Bluetooth	<i>Ícone azul ou branco:</i> O Bluetooth® (não disponível no iPod Touch de primeira geração) está activo e um dispositivo (por exemplo, um auricular) está ligado. <i>Ícone cinzento:</i> O Bluetooth está activo, mas não está ligado nenhum dispositivo. <i>Nenhum ícone:</i> O Bluetooth está desligado.
 Bateria	Mostra o nível da bateria ou o estado do carregamento. Consulte “Como carregar a bateria” na página 38.

## Ecrã principal

Carregue no botão principal  em qualquer altura para ir para o ecrã principal, onde encontrará as aplicações do iPod touch. Toque no ícone de qualquer aplicação para a iniciar.

## Aplicações do iPod touch

As aplicações que se seguem estão incluídas no iPod touch:

 Música	Escute músicas, audiolivros e podcasts. Crie listas de reprodução On-The-Go ou utilize o Genius para que lhe sejam criadas as listas de reprodução. Ouça misturas de músicas da sua biblioteca compiladas pelo Genius.
 Vídeos	Veja filmes, vídeos, podcasts de vídeo e programas de TV comprados ou alugados, durante as suas deslocações. Ou então, ligue o iPod touch ao seu televisor para ver os conteúdos num ecrã maior (a ligação ao televisor requer um cabo vendido em separado).
 Safari	Navegue por websites através de Wi-Fi. Rode o iPod touch para o lado, para visualização em ecrã panorâmico. Dê dois toques para obter mais zoom ou menos zoom: o Safari ajusta automaticamente a coluna da página web ao ecrã do iPod touch, para facilitar a leitura. Abra várias páginas. Sincronize marcadores com o Safari ou Microsoft Internet Explorer no seu computador. Adicione Web Clips do Safari ao ecrã principal, para um acesso rápido aos seus websites favoritos. Guarde imagens de websites na sua biblioteca de fotografias.
 App Store	Procure na App Store aplicações para o iPod touch, que pode comprar ou descarregar através da ligação Wi-Fi. Leia as críticas ou escreva as suas próprias críticas acerca das suas aplicações favoritas. Descarregue e instale as aplicações no ecrã principal.



### Mail

O iPod touch funciona com o MobileMe, o Microsoft Exchange e com a maioria dos sistemas de e-mail mais populares, incluindo o Yahoo! Mail, o e-mail do Google e do AOL — bem como a maior parte dos sistemas normais de e-mail por POP3 e IMAP. Veja PDFs e outros anexos no Mail. Guarde as fotografias e gráficos anexos na “Biblioteca de fotografias”.



### Calendário

Visualize e pesquise os calendários que possui no MobileMe, iCal, Microsoft Entourage, Microsoft Outlook ou Microsoft Exchange. Digite eventos no iPod touch e estes serão sincronizados com o calendário do computador. Assine calendários. Defina alertas para se lembrar de eventos, compromissos e prazos limite.



### Fotos

Veja as fotos e vídeos (apenas nos Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais) recebidos em mensagens do Mail, ou sincronizadas com a aplicação de edição fotográfica do seu computador (a sincronização de vídeo só funciona em computadores Mac). Pode vê-las em modo vertical ou horizontal. Pode ampliar as fotos, para as ver melhor. Veja um diaporama. Envie fotos e vídeos por e-mail, ou publique-os nas galerias do MobileMe. Associe imagens aos contactos e use-as como papel de parede.



### Contactos

Receba informações dos contactos, sincronizadas a partir do MobileMe, da Agenda do Mac OS X, do livro de endereços do Yahoo!, dos contactos do Google, do Livro de Endereços do Windows (Outlook Express), do Microsoft Outlook ou do Microsoft Exchange. Procure, adicione, altere ou apague contactos, sabendo que estes actos são sincronizados com o computador.



### YouTube

Reproduza vídeos da colecção online do YouTube. Procure qualquer vídeo ou pesquise os vídeos destacados, mais vistos, mais recentes e melhor classificados. Crie uma conta e aceda ao YouTube — classifique os vídeos, sincronize os seus favoritos, veja as assinaturas, etc.



### Bolsa

Acompanhe os seus títulos favoritos, actualizados automaticamente via Internet. Veja as notícias das empresas e a informação actual sobre as transacções, como os preços de abertura ou os preços médios, volume de transacções ou a capitalização da bolsa. Rode o iPod touch para ver os gráficos detalhados na horizontal. Arraste o dedo ao longo dos gráficos para detectar os pontos de preços ou utilize dois dedos para ver um intervalo entre pontos.



### Maps

Consulte cartas citadinas, vistas de satélite ou mapas híbridos, relativos a vários locais por todo o mundo. Amplie para ver mais de perto, ou verifique a vista de ruas do Google. Encontre a sua localização actual aproximada. Obtenha indicações detalhadas de condução, transportes públicos ou para pedestres, e verifique as condições de trânsito nas auto-estradas. Encontre empresas em determinada área.



### Meteorologia

Saiba quais as actuais condições meteorológicas e uma previsão para seis dias. Adicione as localidades favoritas, para obter rapidamente, sempre que quiser, um relatório meteorológico.



#### Dictafone

Efectue gravações no iPod touch. (Requer um microfone externo compatível ou um auricular com microfone. Não disponível no iPod Touch de primeira geração.) Reproduza-as no iPod touch ou sincronize-as com o iTunes para ouvir as gravações no computador. Anexe gravações a mensagens de e-mail.



#### Notas

Tire notas em viagem — avisos, listas de compras, ideias inspiradas. Envie-as por e-mail.



#### Relógio

Veja que horas são em várias cidades, por todo o mundo — crie relógios para os locais que preferir. Defina um ou mais alarmes. Utilize o cronómetro ou defina um temporizador (contagem decrescente).



#### Calculadora

Adicione, subtraia, multiplique e divida. Rode o iPod touch para o lado, para utilizar as funções científicas expandidas.



#### Definições

Ajuste todas as definições do iPod touch num único lugar conveniente. Defina o seu próprio limite de volume para um maior conforto durante a audição. Defina o papel de parede, o brilho do ecrã e as definições de rede, e-mail, web, música, vídeo, fotografias, etc. Defina o bloqueio automático e um código de segurança. Limite o acesso a conteúdos explícitos do iTunes e a determinadas aplicações. Reiniciar o iPod touch.



#### iTunes

Na iTunes Store procure música, audiolivros, programas de TV, videoclipes e filmes. Pesquise, pré-visualize, compre e descarregue novas edições, artigos em destaque e outros. Alugue filmes para ver no iPod touch. Reproduza e descarregue podcasts. Leia as críticas ou escreva as suas próprias críticas acerca dos seus itens da loja favoritos.



#### Nike + iPod


Quando está activada nas Definições, a aplicação Nike + iPod transforma o iPod touch num parceiro de treino. Controle o seu ritmo, tempo e distância, de uma sessão de treino à seguinte, e seleccione uma música para lhe dar energia durante a sessão. (É necessário utilizar sapatilhas Nike e um sensor Nike + iPod, vendidos separadamente. Não disponível no iPod Touch de primeira geração.)

**Nota:** A funcionalidade e disponibilidade das aplicações pode variar consoante o país ou a região onde comprou e utiliza o iPod touch.

## Como personalizar o ecrã principal

Pode personalizar a disposição dos ícones do ecrã principal — incluindo os ícones da Dock ao longo do fundo do ecrã. Se o desejar, organize-os em mais do que um ecrã principal.

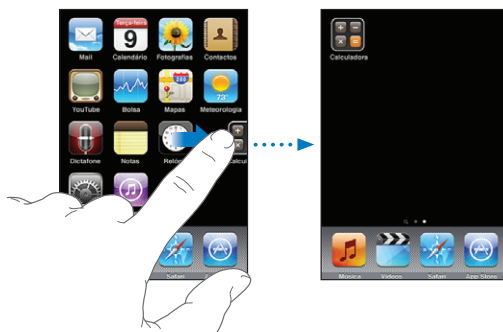
### Reorganizar ícones:

- 1 Toque e mantenha pressionado qualquer ícone do ecrã principal, até que comece a abanar.
- 2 Organize os ícones deslocando-os.
- 3 Carregue no botão principal , para guardar a arrumação.

É ainda possível adicionar ao ecrã principal ligações para páginas web favoritas. Consulte “Web Clips” na página 63.

Também é possível reorganizar os ícones do ecrã principal e mudar a ordem dos ecrãs (no iTunes 9 ou posterior) quando o iPod touch está ligado ao computador. Seleccione o iPod touch na barra lateral do iTunes e depois clique no separador Aplicações.

**Criar mais ecrãs principais:** Ao organizar os ícones, arraste um ícone para a extremidade direita do ecrã até aparecer um novo ecrã. Pode dar um piparote para regressar ao ecrã original e deslocar mais ícones para o novo ecrã.



É possível criar até 11 ecrãs. O número de pontos por cima da Dock indica quantos ecrãs tem; indica, também, qual o ecrã que está a ver.

**Passar para outro ecrã principal:** Dê um piparote para a esquerda ou para a direita, ou toque para a esquerda ou para a direita na linha de pontos.

**Ir para o primeiro ecrã principal:** Carregue no botão principal .

**Repor no ecrã principal a disposição predefinida:** Seleccione Definições > Geral > Repor, e toque em “Repor a disposição do ecrã principal”.

## Botões

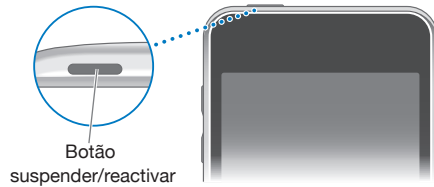
Utilizando apenas alguns botões simples, é fácil ligar e desligar o iPod touche regular o volume.

### Botão de suspender/reactivar

Quando não está a utilizar o iPod touch, pode bloqueá-lo.

Quando o iPod touch está bloqueado, nada acontece quanto toca no ecrã. Pode continuar a ouvir música e regular o volume, e utilizar o botão central no auricular do iPod touch (ou o botão equivalente num auricular Bluetooth) para reproduzir ou fazer uma pausa numa música.

Por predefinição, se não tocar no ecrã durante um minuto, o iPod touch bloqueia-se automaticamente.



<b>Bloquear o iPod touch</b>	Carregue no botão de suspender/reactivar.
<b>Desbloquear o iPod touch</b>	Carregue no botão principal <input type="checkbox"/> ou no botão de suspender/reactivar. Depois, desloque o nivelador.
<b>Desligar completamente o iPod touch</b>	Mantenha premido o botão de ligar/desligar durante alguns segundos, até que surja o nivelador vermelho. Depois, desloque esse nivelador.
<b>Ligar o iPod touch</b>	Mantenha premido o botão de ligar/desligar, até que surja o logótipo da Apple.

Para obter mais informações sobre como alterar o tempo que demora até o iPod touch se bloquear, consulte "Bloqueio automático" na página 128. Para obter mais informações sobre como definir o iPod touch para exigir um código para se desbloquear, consulte "Bloqueio por código" na página 128.

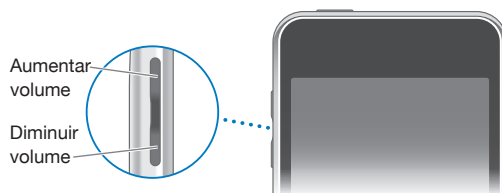
## Botões de volume

Quando estiver a ouvir músicas, filmes ou outros conteúdos multimédia, os botões laterais do iPod touch permitem regular o volume do áudio. Noutras situações, esses botões controlam o volume dos alertas e de outros efeitos sonoros.

**Nota:** O iPod Touch de primeira geração não inclui botões de volume.

**ADVERTÊNCIA:** Para obter informações importantes sobre como evitar perdas de audição, consulte a *Guia de Informações Importantes sobre o Produto* em [www.apple.com/pt/support/manuals/ipodtouch](http://www.apple.com/pt/support/manuals/ipodtouch).

Para ajustar o volume, utilize os botões laterais do iPod touch.





Para definir um limite de volume para a música e para os vídeos no iPod touch, consulte “Música” na página 133.


## Ecrã táctil

Os controlos do ecrã táctil do iPod touch alteram-se dinamicamente, conforme a tarefa que estiver a desempenhar.

## Como abrir aplicações

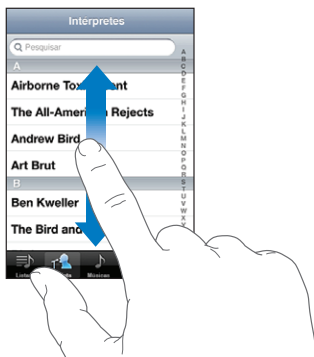
**Abrir uma aplicação:** Toque num ícone.



Feche a aplicação e volte ao ecrã principal. Carregue no botão  principal sob o ecrã.

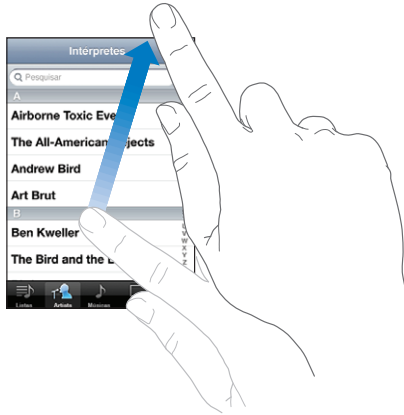
## Deslocação

Arraste para cima ou para baixo para se deslocar. Em alguns ecrãs, como as páginas web, pode também fazer a deslocação lateral.



Arrastar o seu dedo para provocar um deslocamento não selecciona nem activa nada que esteja no ecrã.

Dê um piparote para se deslocar rapidamente.



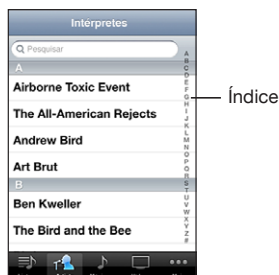
Pode aguardar até que o deslocamento se conclua; ou tocar em qualquer ponto do ecrã, para o parar imediatamente. Tocar no ecrã para parar o deslocamento não seleciona nem activa nada que esteja no ecrã.

Para se deslocar rapidamente até ao cimo de uma lista, página web ou e-mail, basta tocar na barra de estado.

## Listas

Algumas listas têm um índice ao longo do lado direito que ajuda a navegar mais rapidamente.

**Encontrar itens numa lista indexada:** Toque numa letra para saltar para os itens que começam por essa letra. Arraste o dedo ao longo do índice, para se deslocar rapidamente ao longo da lista.



**Selecione um item:** Toque no item na lista.

Conforme a lista, tocar num item pode gerar resultados diferentes. Por exemplo, pode abrir uma lista nova, reproduzir uma música, abrir uma mensagem de e-mail ou mostrar as informações de contacto de alguém.

**Voltar à lista anterior:** Toque no botão de retroceder no canto superior esquerdo.

## Ampliar ou reduzir o zoom

Quando estiver a ver fotos, páginas web, o e-mail ou mapas, é possível obter mais zoom ou menos zoom. Belisque com os dedos, juntando-os ou separando-os. Nas fotos e páginas web, pode fazer um duplo toque (tocar duas vezes rapidamente) para obter mais zoom. Depois pode dar novamente um duplo toque, para utilizar menos zoom. Nos mapas, dê dois toques para obter mais zoom e toque uma vez com dois dedos para obter menos zoom.



## Visualização horizontal

Muitas aplicações do iPod touch permitem a visualização do ecrã na vertical ou na horizontal. Rode o iPod touch e a visualização irá rodar também, ajustando-se automaticamente à nova orientação do ecrã.



Poderá preferir a orientação horizontal para visualizar páginas no Safari ou para introduzir texto, por exemplo. As páginas web ajustam-se automaticamente à largura mais ampla do ecrã na horizontal, aumentando o texto e as imagens. Da mesma forma, o teclado no ecrã é maior, o que pode proporcionar maior rapidez e precisão na digitação.

As seguintes aplicações suportam ambas as orientações, vertical e horizontal:

- Música e Vídeo
- Mail
- Safari

- Notas
- Contactos
- Bolsa
- Fotos
- Calculadora

Os filmes visualizados nas aplicações Vídeo e YouTube aparecem apenas na horizontal. A vista de ruas na aplicação Mapas aparece também na horizontal.

## Teclado no ecrã

Utilize o teclado no ecrã para digitar texto, como informações de contacto e endereços web.

### Como escrever

Consoante a aplicação que utilizar, o teclado inteligente pode sugerir automaticamente correções à medida que escreve para ajudar a evitar erros ortográficos.

#### Escrever texto:

- 1 Toque num campo de texto, como uma nota ou um novo contacto, para fazer aparecer o teclado.
- 2 Toque nas teclas do teclado.

Comece por escrever só com o dedo indicador. À medida que ganha prática, conseguirá digitar mais rapidamente utilizando os polegares.

À medida que escreve o texto, cada letra surge por cima do seu polegar ou indicador. Se tocar numa tecla errada, pode deslizar o dedo para a tecla correcta. A letra não é escrita até que levante o dedo da tecla.



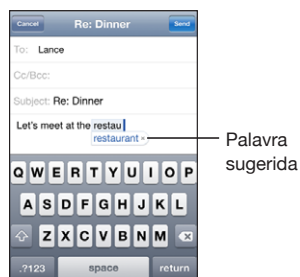
<b>Escrever em maiúsculas</b>	Toque na tecla Shift ⇧ antes de tocar numa letra. Ou toque e mantenha premida a tecla Shift, deslizando até à letra.
<b>Escrever rapidamente um ponto final e um espaço</b>	Dê dois toques na barra de espaços. (Pode activar ou desactivar esta funcionalidade em Definições > Geral > Teclado.)
<b>Ligar o bloqueio de maiúsculas</b>	Faça um duplo toque na tecla Shift ⇧. A tecla Shift fica azul e todas as letras que escrever surgem como maiúsculas. Toque novamente na tecla Shift para desligar o bloqueio de maiúsculas. (Pode activar ou desactivar esta funcionalidade em Definições > Geral > Teclado.)
<b>Mostrar algarismos, pontuação ou símbolos</b>	Toque na tecla de números 123. Toque na tecla de símbolos <math>#+=</math> para ver mais sinais de pontuação e outros símbolos.
<b>Escrever letras ou símbolos não incluídos no teclado</b>	Toque e mantenha premida a letra ou o símbolo relacionados e depois deslize para escolher uma variação.

## Dicionário

No caso de vários idiomas, o iPod touch tem dicionários que ajudam a escrever. O dicionário adequado é activado automaticamente quando selecciona um teclado suportado.

Para ver uma lista de idiomas suportados, consulte [www.apple.com/pt/ipodtouch/specs.html](http://www.apple.com/pt/ipodtouch/specs.html).

O iPod touch usa o dicionário activo para sugerir correcções ou concluir a palavra que está a escrever. Não tem de interromper a escrita para aceitar a palavra sugerida.



### Aceitar ou rejeitar sugestões do dicionário:

- *Para rejeitar a palavra sugerida*, conclua a escrita da palavra, tal como a deseja. Depois, toque no “x” para fazer desaparecer a sugestão, antes de escrever mais. De cada vez que rejeitar uma sugestão para a mesma palavra, vai aumentando a probabilidade de o iPod touch aceitar a sua palavra.

- Para utilizar a palavra sugerida, digite um espaço ou um sinal de pontuação, ou faça Enter.

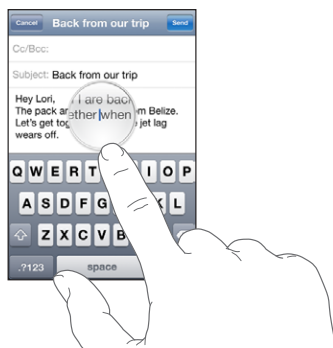
**Activar ou desactivar a opção “Correcção automática”:** Seleccione Geral > Teclado, e ligue ou desligue a correcção automática. A correcção automática está activa por predefinição.

**Nota:** Se estiver a escrever em chinês ou japonês, toque numa das alternativas sugeridas.

## Como editar

Uma lupa no ecrã ajuda a posicionar o ponto de inserção para digitar e editar o texto. É possível seleccionar texto para cortar, copiar e colar.

**Posicionar o ponto de inserção:** Toque e mantenha pressionado o dedo, para que surja a lupa, arrastando-o depois até posicionar o ponto de inserção.



**Seleccionar texto:** Toque no ponto de inserção para apresentar os botões de selecção. Toque em Seleccionar para seleccionar a palavra adjacente ou toque em "Seleccionar tudo" para seleccionar o texto todo. Ao digitar, pode também dar dois toques para seleccionar uma palavra. Em documentos apenas de leitura, como as páginas web, ou mensagens de e-mail recebidas, toque e mantenha a pressão para seleccionar uma palavra.

Arraste os pontos de selecção para seleccionar mais ou menos texto.



**Cortar ou copiar texto:** Selecciono o texto, depois toque em Cortar ou Copiar.



**Colar texto:** Toque no ponto de inserção e toque em Colar. É inserido o último texto que tenha sido cortado ou copiado. Em alternativa, selecciono o texto e toque em Colar para o substituir.

**Desfazer a última edição:** Abane o iPod touch e toque em Desfazer.


## Teclados internacionais

O iPod touch fornece teclados que permitem introduzir texto em vários idiomas diferentes, incluindo idiomas escritos da direita para a esquerda. Para ver uma lista completa de teclados suportados, visite [www.apple.com/pt/ipodtouch/specs.html](http://www.apple.com/pt/ipodtouch/specs.html).

### Activar ou desactivar teclados internacionais

- 1 Em Definições, selecciono Geral > Internacional > Teclados.
- 2 Active os teclados que deseja. Os idiomas com mais do que um teclado disponível, como o japonês e o chinês, indicam o número de teclados disponíveis. Toque num teclado para o escolher para o respectivo idioma.

---

**Mudar de teclado se houver mais de um teclado activado** Toque em  para trocar de teclado. Quando toca no símbolo, surge por um instante o nome do teclado que se activou.

---

**Escrever letras, números ou símbolos não incluídos no teclado** Toque e mantenha premida a letra, o número ou o símbolo relacionados e depois deslize para escolher uma variação. Nos teclados para hebraico e tailandês, por exemplo, pode seleccionar números nativos tocando e mantendo premido o número árabe relacionado.

---

**Escrever em kana japonês** Utilize o teclado de kana para seleccionar as sílabas. Para mais opções de sílabas, toque na tecla da seta e selecciono outra sílaba ou palavra na janela.

---

**Escrever em QWERTY japonês** Utilize o teclado QWERTY para introduzir código para sílabas japonesas. À medida que digita, aparecem as sílabas sugeridas. Toque na sílaba para seleccioná-la.

---

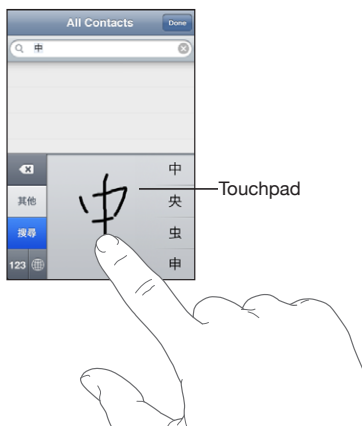
---

<b>Escrever em coreano</b>	Utilize o teclado coreano de 2 conjuntos para escrever letras hangul. Para digitar consoantes duplas ou vogais compostas, toque e mantenha premida a letra, e depois deslize para seleccionar a letra dupla.
<b>Escrever em pinyin chinês simplificado ou tradicional</b>	Utilize o teclado QWERTY para digitar pinyin para caracteres chineses. À medida que digita, aparecem os caracteres chineses. Toque num carácter para seleccioná-lo, ou continue a digitar pinyin para ver mais opções de caracteres.
<b>Escrever em zhuyin chinês tradicional</b>	Utilize o teclado para introduzir letras zhuyin. À medida que digita, aparecem os caracteres chineses. Toque num carácter para seleccioná-lo, ou continue a digitar em zhuyin para ver mais opções de caracteres. Depois de digitar uma letra inicial, o teclado modifica-se, apresentando mais letras.
<b>Escrever em chinês simplificado ou tradicional (caligrafia)</b>	Utilize o teclado para digitar caracteres chineses com o dedo. À medida que escreve os traços de carácter, o iPod touch reconhece-os e mostra numa lista os caracteres possíveis, com a correspondência mais próxima no cimo. Quando escolhe um carácter, os caracteres relacionados aparecem na lista como escolhas adicionais. É possível obter alguns caracteres complexos escrevendo dois ou mais caracteres componentes. Por exemplo, escreva 魚 (peixe) e depois 鱻 (eriçar), para obter 鱻 (nome parcial do Aeroporto Internacional de Hong Kong) que aparece na lista de caracteres com uma seta ao lado. Toque no carácter para substituir os caracteres que escreveu.

---

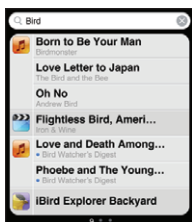


Quando os formatos de caligrafia chinesa simplificada ou tradicional estão activos, pode digitar os caracteres chineses com o dedo, como indicado:



## Como pesquisar

Pode pesquisar em muitas aplicações do iPod touch, incluindo o Mail, Calendário, Música, Vídeo, Notas e Contactos. Pode pesquisar numa aplicação individual ou pesquisar em todas as aplicações ao mesmo tempo, com o Spotlight.



**Ir para o Spotlight:** Na página inicial do ecrã principal, passe os dedos rapidamente da esquerda para a direita.

Se estiver na página inicial do ecrã principal, pode premir o botão principal para ir para o Spotlight. Na página do Spotlight, prima o botão principal para voltar à página inicial do ecrã principal. Também é possível configurar o iPod touch para ir para o Spotlight quando premir duas vezes o botão principal. Consulte "Ecrã principal" na página 130.

**Pesquisar no iPod touch:** Na página do Spotlight, escreva o texto no campo de pesquisa. Os resultados da pesquisa aparecem automaticamente enquanto digita. Toque em Pesquisar para o teclado desaparecer e ver mais resultados.

Os ícones à esquerda dos resultados da pesquisa indicam a aplicação de onde estes provêm. Toque num item da lista de resultados para o abrir.

Aplicação	A pesquisa
Contactos	Nome próprio, apelido e nome da empresa
Mail	Campos Para, De e Assunto de todas as contas (não é pesquisado o texto das mensagens)
Calendário	Títulos de eventos, convidados e locais (as notas não são pesquisadas)
Música e Vídeo	Música (nomes de músicas, intérpretes e álbuns) e os títulos de podcasts, vídeos e audiolivros
Notas	Texto das notas

O Spotlight pesquisa também os nomes das aplicações nativas e instaladas no iPod touch, portanto, se tiver muitas aplicações, pode querer usar o Spotlight para as localizar e abrir.

**Abrir aplicações com o Spotlight:** Escreva o nome da aplicação, depois toque para abrir a aplicação directamente através dos resultados da pesquisa.

Utilize as definições do “Âmbito de pesquisa” para seleccionar quais as aplicações e a ordem em que são pesquisadas. Consulte “Ecrã principal” na página 130.

## Controlo por voz

O "Controlo por voz" (apenas nos Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais) permite efectuar chamadas e controlar a reprodução de músicas do iPod através de comandos por voz.

**Nota:** Requer a utilização do auricular incluído ou de acessório compatível com microfone. O controlo por voz não está disponível em todos os idiomas.



**Utilizar o controlo por voz:** Mantenha premido o botão principal até que o ecrã do controlo por voz apareça e ouça um sinal sonoro. Também pode premir e manter premido o botão central no auricular do iPod touch (ou no botão equivalente no auricular Bluetooth).

Utilize os seguintes comandos para reproduzir música.

Controlar a reprodução da música	Diga "reproduzir" ou "reproduzir música". Para interromper, diga "pausar" ou "pausar música". Pode também dizer "música seguinte" ou "música anterior".
Reproduzir um álbum, intérprete ou lista de reprodução	Diga "reproduzir" e depois diga "álbum", "intérprete" ou "lista de reprodução" seguido do respectivo nome.
Reproduzir aleatoriamente a lista de reprodução actual	Diga "aleatório".
Saber mais acerca da música actualmente em reprodução	Diga "como se chama esta música", "que música é esta", "quem canta esta música" ou "quem é que compôs esta música".
Utilizar o Genius para reproduzir músicas semelhantes	Diga "Genius", "mais como esta" ou "tocar mais músicas como esta".
Cancelar o controlo por voz	Diga "cancelar" ou "parar".

Para obter melhores resultados:

- Fale com clareza e naturalmente.
- Diga apenas os comandos do iPod touch e nomes. Faça ligeiras pausas entre os comandos.

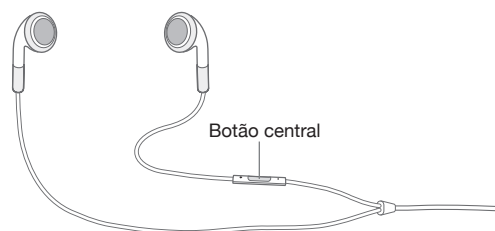
Por predefinição, o controlo por voz obedece a comandos falados no idioma definido para o iPod touch (em Geral > Internacional > Idioma). As definições do controlo por voz permitem mudar o idioma em que os comandos são falados. Alguns idiomas estão disponíveis em diferentes dialectos ou variedades.

**Mudar de idioma ou país:** Em Definições, seleccione Geral > Internacional > "Controlo por voz", depois toque no idioma ou no país.

Consulte "Como utilizar o controlo por voz no iPod" na página 49.

## Auricular estéreo

O auricular fornecido com os Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais (ilustrados aqui) possui um microfone e um botão integrado, que lhe permitem atender e desligar chamadas facilmente, e controlar a reprodução de áudio e de vídeo.



Ligue o auricular para ouvir música ou fazer uma gravação utilizando o microfone integrado. Prima o botão central para controlar a reprodução da música, mesmo quando o iPod touch está bloqueado. Pode também utilizar o botão equivalente no auricular Bluetooth para controlar estas funções.

Fazer uma pausa numa música ou num vídeo	Carregue uma vez no botão central. Carregue outra vez, para retomar a reprodução.
Para passar para a música seguinte	Carregue duas vezes rapidamente no botão central.
Ajustar o volume	Prima o botão + ou -.
Utilizar o controlo por voz	Carregue uma vez no botão central e mantenha-o premido. Consulte “Controlo por voz” na página 34.

## Auscultadores Bluetooth



Pode utilizar o iPod touch com auscultadores estéreo Bluetooth para audição em modo sem fios (não disponível no iPod Touch de primeira geração).

### Como emparelhar auscultadores com o iPod touch

Antes de utilizar os auscultadores Bluetooth, primeiro tem de os emparelhar com o iPod touch.




#### Emparelhar auscultadores Bluetooth com o iPod touch:

- 1 Siga as instruções fornecidas com os auscultadores para torná-los detectáveis.
- 2 Em Definições, seleccione Geral > Bluetooth e active o Bluetooth.
- 3 Seleccione os auscultadores e, se lhe for solicitado, introduza a senha ou o código PIN. Consulte as instruções sobre a senha ou o código PIN fornecidas com os auscultadores.

Depois de emparelhar os auscultadores com o iPod touch, o nome do produto e um ícone de áudio Bluetooth  aparecem no ecrã sempre que visualizar os controlos de reprodução de áudio ou vídeo. Toque em  para utilizar outra saída de áudio, tal como o altifalante interno.

### Estado do Bluetooth

O ícone do Bluetooth aparece na barra de estado do iPod touch, na parte superior do ecrã:

-  (azul) ou  (branco): O Bluetooth está activado e existe um periférico ligado ao iPod touch. (A cor depende da cor actual da barra de estado.)
-  (cinzento): O Bluetooth está activado, mas não está ligado nenhum periférico. Se emparelhou um dispositivo com o iPod touch, ele poderá estar fora do raio de alcance ou inactivo.
- *Nenhum ícone Bluetooth*: O Bluetooth está desactivado.


## Como desemparelhar um dispositivo Bluetooth do iPod touch

Se tiver emparelhado o iPod touch com um dispositivo Bluetooth e quiser utilizar outro dispositivo, tem de desemparelhar o primeiro dispositivo.

### Desemparelhar um dispositivo Bluetooth:

- 1 Em Definições, seleccione Geral > Bluetooth e active o Bluetooth.
- 2 Seleccione o dispositivo e toque em “Anular este periférico”.


## Como estabelecer ligação à Internet

O iPod touch liga-se à Internet através de redes Wi-Fi . Com o iPod touch, pode aceder a redes AirPort e outras redes Wi-Fi em casa, no emprego ou em pontos activos Wi-Fi em qualquer parte do mundo. Depois de aceder a uma rede Wi-Fi ligada à Internet, o iPod touch estabelece ligação à Internet automaticamente sempre que utiliza o Mail, Safari, YouTube, Bolsa, Mapas, Meteorologia, a App Store ou a iTunes Store.


### Como aceder a uma rede Wi-Fi

As definições de Wi-Fi permitem-lhe activar o Wi-Fi e aceder a redes Wi-Fi.

**Activar o Wi-Fi:** Seleccione Definições > Wi-Fi e active o Wi-Fi.

**Aceder a uma rede Wi-Fi:** Seleccione Definições > Wi-Fi, aguarde alguns momentos até que o iPod touch detecte as redes dentro do raio de alcance, e depois seleccione uma rede (o acesso a algumas redes Wi-Fi pode comportar custos). Se for necessário, digite uma palavra-passe e toque em Aceder (as redes que requerem uma palavra-passe surgem com o ícone do cadeado .

Depois de aceder manualmente a uma rede Wi-Fi, o iPod touch liga-se automaticamente a ela sempre que se encontre dentro do raio de alcance. Se dentro do raio de alcance houver mais de uma rede que tenha usado anteriormente, o iPod touch acede à última que usou.

Quando o iPod touch está ligado a uma rede Wi-Fi, o ícone de Wi-Fi  na barra de estado, no cimo do ecrã, mostra a força da ligação. Quanto mais barras vir, mais forte é a ligação.

Para obter mais informações acerca de como configurar as definições de Wi-Fi, consulte “Wi-Fi” na página 124.

### Acesso VPN

A rede VPN (Virtual Private Network - rede privada virtual) oferece um acesso seguro, via Internet, a redes privadas como a rede da sua empresa ou da escola. Utilize as definições de Rede para configurar e activar a ligação VPN. Consulte “Rede” na página 127.

A ligação VPN pode também ser configurada manualmente por um perfil de configuração. Consulte “Como instalar perfis de configuração” na página 16. Quando a ligação VPN for configurada por um perfil de configuração, o iPod touch pode mudar para VPN automaticamente, sempre que seja necessário. Contacte o seu administrador de sistema para obter mais informações.

## Bateria

O iPod touch tem uma bateria interna recarregável. A bateria não deve ser acedida pelo utilizador e a respectiva substituição só deve ser efectuada por um fornecedor de serviços autorizado.

### Como carregar a bateria

**ADVERTÊNCIA:** Para obter informações importantes de segurança sobre como carregar o iPod touch, consulte o *Guia de Informações Importantes sobre o Produto* em [www.apple.com/pt/support/manuals/ipodtouch](http://www.apple.com/pt/support/manuals/ipodtouch).

O ícone da bateria, no canto superior direito, mostra o nível da bateria ou o estado de carregamento.



**Carregar a bateria e sincronizar o iPod touch:** Ligue o iPod touch ao computador através do cabo USB da base de ligação incluído.



**Importante:** A bateria do iPod touch pode esgotar-se em vez de carregar, se o iPod touch estiver ligado a um computador que está desligado, em pausa ou em modo de espera.

Se carregar a bateria durante a sincronização ou enquanto usa o iPod touch, o carregamento pode demorar mais tempo do que o normal. Também pode carregar o iPod touch utilizando o adaptador de corrente USB Apple (vendido separadamente).

**Importante:** Se o iPod touch tiver muito pouca energia, pode surgir uma das seguintes imagens, indicando que o iPod touch necessita de ser carregado durante cerca de dez minutos, antes de poder ser usado. Se a bateria do iPod touch estiver com um nível de carga extremamente baixo, o ecrã pode ficar apagado durante dois minutos, até que surja uma das imagens de bateria fraca.



### Como maximizar a vida útil da bateria

O iPod touch usa baterias de iões de lítio. Para mais informações sobre como maximizar a duração e a vida útil da bateria do iPod touch, consulte [www.apple.com/pt/batteries](http://www.apple.com/pt/batteries).

### Como substituir a bateria

As baterias recarregáveis dispõem de um número limitado de ciclos de carregamento e podem acabar por ter de ser substituídas. A bateria do iPod touch não é substituível pelo utilizador; a substituição só pode ser efectuada por um fornecedor de serviços autorizado. Para obter mais informações, consulte [www.apple.com/pt/support/ipod/service/battery](http://www.apple.com/pt/support/ipod/service/battery).

### Funcionalidades de segurança

As funcionalidades de segurança ajudam a proteger a informação guardada no iPod touch para que outros não lhe possam aceder.

É possível configurar um código que será necessário inserir cada vez que ligar ou reactivar o iPod touch.

**Definir um código:** Selecciona Geral > “Bloqueio por código” e introduza um código com 4 dígitos, e depois volte a introduzir o código para confirmar. O iPod touch requer então que digite o código para o desbloquear ou para apresentar as definições de bloqueio por código.

Para mais informações acerca de como utilizar o bloqueio por código, consulte “Bloqueio por código” na página 128.

A funcionalidade “Encontrar iPhone” ajuda-o a localizar o iPod touch, caso este tenha sido perdido ou extraviado, e apresenta uma mensagem no iPod touch para que outra pessoa o possa devolver ao proprietário. Inclui a função “Remote Wipe”, que lhe permite apagar todos os dados no iPod touch caso não consiga recuperá-lo. A funcionalidade de bloqueio de código remoto permite bloquear o iPod touch remotamente e criar um novo código de 4 dígito.

A funcionalidade “Encontrar iPhone” requer uma conta MobileMe. O MobileMe é um serviço online, disponível por assinatura. Obtenha mais informações em [www.apple.com/pt/mobileme](http://www.apple.com/pt/mobileme).

Para activar esta funcionalidade, seleccione a opção “Encontrar iPod touch” nas definições da conta MobileMe. Consulte “Como configurar contas” na página 14.

**Encontrar o seu iPod touch:** Aceda à conta MobileMe em [www.me.com](http://www.me.com) e abra o painel “Encontrar iPhone”. Siga as instruções no ecrã para localizar o dispositivo num mapa e apresentar uma mensagem no ecrã, acompanhada de um som opcional para ajudar a localizá-lo.

**Apagar remotamente a informação do seu iPod touch:** Aceda à conta MobileMe em [www.me.com](http://www.me.com) e abra o painel “Encontrar iPhone”. Clique em “Remote Wipe...” e siga as instruções no ecrã.

Uma eliminação remota equivale à função “Apagar conteúdo e definições” das Definições. Repõe todas as definições originais e apaga todos os dados e conteúdos. Consulte “Como repor o iPod touch” na página 132.

**Bloquear o iPod touch remotamente:** Aceda à conta MobileMe em [www.me.com](http://www.me.com) e abra o painel “Encontrar iPhone”. Clique em “Remote Passcode Lock” e siga as instruções no ecrã.

## Como limpar o iPod touch

Para limpar o iPod touch, desligue todos os cabos e o próprio iPod touch (mantenha premido o botão de suspender/reactivar; depois deslize o nivelador no ecrã). Utilize um pano macio e sem pêlos, ligeiramente humedecido. Evite a humidade nas aberturas. Não utilize limpa-vidros, detergentes, aerossóis, solventes, álcool, amoníaco nem abrasivos para limpar o iPod touch.

Para mais informações acerca do manuseamento do iPod touch, consulte o *iPod touch Guia de Informações Importantes sobre o Produto* em [www.apple.com/pt/support/manuals/ipodtouch](http://www.apple.com/pt/support/manuals/ipodtouch).



## Como reiniciar e repor o iPod touch

Caso algo não esteja a funcionar devidamente, experimente reiniciar, forçar a saída de uma aplicação ou repor o iPod touch.

**Reiniciar o iPod touch:** Prima e mantenha premido o botão de suspender/reactivar, até que surja o nivelador vermelho. Deslize o dedo pelo nivelador para desligar o iPod touch. Para voltar a ligar o iPod touch, mantenha premido o botão de suspender/reactivar até aparecer o logótipo da Apple.

Se não conseguir desligar o iPod touch ou se o problema persistir, poderá ser necessário efectuar uma reposição. Deverá ser feita uma reposição apenas se desligar e ligar o iPod touch não resolver o problema.

**Forçar a saída de uma aplicação:** Mantenha premido o botão de suspender/reactivar na parte superior do iPod touch durante alguns segundos, até que surja um nivelador vermelho. Depois, mantenha premido o botão principal até que a aplicação se feche.

**Repor o iPod touch:** Mantenha premidos o botão de suspender/reactivar e o botão principal, em simultâneo, durante pelo menos dez segundos, até que surja o logótipo da Apple.

Para mais sugestões de resolução de problemas, consulte Apêndice A, "Resolução de problemas," na página 162.



O iPod touch sincroniza-se com o iTunes do computador para obter as músicas, filmes, programas de TV e demais conteúdo que coligiu na biblioteca do iTunes. Para obter mais informações sobre como adicionar música e outros conteúdos à biblioteca do iTunes, abra o iTunes e escolha Ajuda > Ajuda do iTunes.

## Como obter músicas, vídeos e muito mais

Para colocar música, vídeo e outros conteúdos no iPod touch, é possível configurar o iTunes no computador para sincronizar automaticamente o conteúdo da biblioteca. É também possível gerir manualmente os ficheiros multimédia que coloca no iPod touch.

## Como sincronizar conteúdo a partir do iTunes

É possível transferir música, vídeo e outros ficheiros multimédia no iPod touch, por sincronização de conteúdo com o iTunes. Pode sincronizar todos os seus conteúdos, ou pode seleccionar músicas, vídeos, podcasts específicos e colecções iTunes U.

### Definir o iTunes para sincronizar o conteúdo do iPod automaticamente:

- 1 Ligue o iPod touch ao computador.
- 2 No iTunes, seleccione iPod touch na barra lateral.
- 3 Nos separadores Música, Filmes, Programas de TV, Podcasts e iTunes U, seleccione o conteúdo que deseja sincronizar com o iPod touch. Por exemplo, pode definir o iTunes para sincronizar listas de reprodução seleccionadas e os três episódios mais recentes do seu podcast de vídeo favorito.
- 4 Clique em Aplicar.

**Importante:** Se apagar um item do iTunes, esse item será também apagado do iPod touch da próxima vez que o sincronizar.

Só as músicas e os vídeos codificados em formatos que o iPod touch suporta são transferidos para o iPod touch. Para obter mais informações acerca dos formatos que o iPod touch suporta, consulte “As músicas, os vídeos ou outros itens não são reproduzidos” na página 165.

Se houver mais músicas a mais na biblioteca do iTunes para a capacidade do iPod touch, o iTunes oferece a possibilidade de criar uma lista de reprodução especial para sincronizar com o iPod touch. O iTunes preenche a lista de reprodução com seleções aleatórias da sua biblioteca. Pode adicionar ou apagar músicas da lista de reprodução e sincronizar novamente.

Se escutar parte de um podcast ou audiolivro, o local onde parou a audição é incluído, se sincronizar o conteúdo com o iTunes. Se tiver começado a escutar uma história no iPod touch, é possível retomá-la de onde a deixou, utilizando o iTunes do computador — ou vice-versa.

Para obter mais informações acerca da utilização do iTunes obter música e outros tipos de multimédia para o computador, consulte “O que é necessário” na página 7.

## Como gerir conteúdos manualmente

A funcionalidade de gestão manual permite-lhe escolher precisamente que músicas, vídeos e podcasts deseja ter no iPod touch.

### Configurar o iPod touch para gestão manual do conteúdo:

- 1 Ligue o iPod touch ao computador.
- 2 No iTunes, seleccione iPod touch na barra lateral.
- 3 Clique no separador Sumário e seleccione “Gerir manualmente a música e os vídeos”.
- 4 Clique em Aplicar.

**Adicionar itens ao iPod touch:** Desloque uma música, vídeo, podcast ou lista de reprodução da biblioteca do iTunes para o iPod touch (na barra lateral). Faça Shift + clique ou Comando + clique (Mac) ou Ctrl + clique (Windows) para seleccionar vários itens para adicionar simultaneamente.

O iTunes sincroniza o conteúdo imediatamente. Se anular a selecção da opção “Gerir manualmente a música e os vídeos”, o conteúdo que tiver adicionado manualmente é retirado do iPod touch da próxima que o iTunes sincronizar o conteúdo.

**Remover itens do iPod touch:** Com o iPod touch ligado ao computador, seleccione o ícone do iPod touch na barra lateral do iTunes. Clique no triângulo de abertura à esquerda do ícone para mostrar os conteúdos. Seleccione uma área de conteúdos, como por exemplo Música ou Filmes, e depois seleccione os itens que pretende eliminar e carregue na tecla Delete no teclado.

Se retirar um item do iPod touch, não o apaga do biblioteca do iTunes.

## Como comprar e descarregar conteúdos da iTunes Store

É possível utilizar a iTunes Store no iPod touch para comprar e descarregar músicas, álbuns, programas de TV, filmes, vídeos e audiolivros directamente para o iPod touch. Também é possível fazer streaming e descarregar podcasts de áudio e vídeo, bem como conteúdos iTunes U. Consulte “Acerca da iTunes Store” na página 142.

## Como transferir conteúdos comprados para outro computador

É ainda possível transferir conteúdo do iPod touch, que tenha sido comprado com o iTunes num computador, para uma biblioteca do iTunes noutra computador autorizado. O computador tem de estar autorizado para reproduzir conteúdos da sua conta iTunes Store. Para autorizar o computador, abra o iTunes no computador e escolha Loja > Autorizar computador.

**Transferir conteúdo comprado:** Ligue o iPod touch ao outro computador. O iTunes pergunta se quer transferir os itens comprados.

## Como converter vídeos para o iPod touch

É possível adicionar ao iPod touch outros vídeos além dos que foram comprados na iTunes Store, tais como os vídeos que criar no iMovie com um Mac, ou vídeos que descarregar da Internet, adicionando-os depois ao iTunes.

Se experimentar adicionar um vídeo do iTunes ao iPod touch e uma mensagem disser que não é possível reproduzir o vídeo no iPod touch, é possível converter o vídeo.

**Converter um vídeo para que funcione no iPod touch:** Selecciona o vídeo na biblioteca do iTunes e selecciona Avançadas > Criar versão para iPod ou iPhone. Depois adicione o vídeo convertido ao iPod touch.

## Música e outro áudio

O ecrã multi-toque de elevada resolução faz com que ouvir músicas no iPod touch seja uma experiência com tanto de visual quanto de auditivo. Pode deslocar-se pelas listas de reprodução ou utilizar Cover Flow para percorrer os grafismos dos álbuns.

Pode ouvir áudio através do altifalante interno (não disponível no iPod Touch de primeira geração), de auscultadores ligados à porta para auscultadores, ou de auscultadores estéreo Bluetooth emparelhados via ligação sem fios. Quando os auscultadores estão ligados ou emparelhados, o altifalante não produz som.

**ADVERTÊNCIA:** Para obter informações importantes sobre como evitar perdas de audição, consulte o *Guia de Informações Importantes sobre o Produto* em [www.apple.com/pt/support/manuals/ipodtouch](http://www.apple.com/pt/support/manuals/ipodtouch).

## Como reproduzir músicas

**Percorrer a colecção:** Toque em “Listas de reprodução”, Intérpretes ou Músicas. Toque em Mais para percorrer os álbuns, audiolivros, compilações, autores, géneros iTunes U ou podcasts.

**Procurar misturas Genius:** Toque em Genius. Se o Genius não aparecer, terá de activar a funcionalidade Genius no iTunes 9 ou posterior e, em seguida, sincronizar o iPod touch com o iTunes. Consulte “Como utilizar o Genius no iPod touch” na página 51.

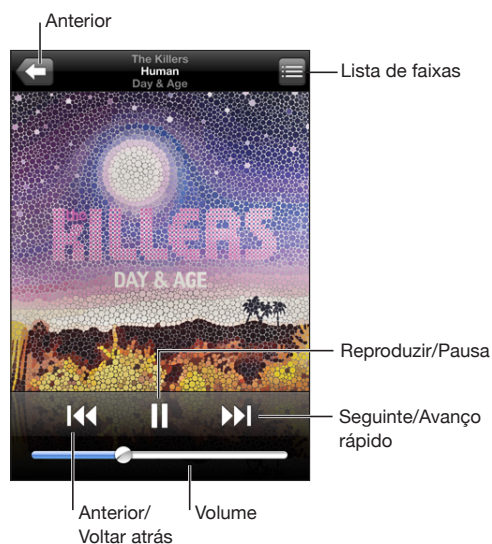
**Reproduzir uma música:** Toque na música.

**Abanar para mudar:** Abane o iPod touch para activar o modo aleatório e mudar imediatamente a ordem das músicas. Abane-o em qualquer altura para passar para outra música.

Pode activar ou desactivar a funcionalidade “Abanar para mudar” em Definições > Música (esta opção está activada por predefinição). Consulte “Música” na página 133.

## Como controlar a reprodução da música

Quando reproduzir uma música, surge o ecrã “A reproduzir”.



Fazer uma pausa na música	Toque em <b>  </b> ou prima o botão central no auricular do iPod touch (incluído com os Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais) ou no botão equivalente no auricular Bluetooth.
Retomar a reprodução	Toque em <b>▶</b> ou prima o botão central no auricular do iPod touch (incluído com os Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais) ou no botão equivalente no auricular Bluetooth.
Aumentar ou baixar o volume	Desloque o cursor de volume ou utilize os botões laterais do iPod touch. Pode utilizar também os botões de volume do auricular do iPod touch (apenas nos Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais).
Reiniciar uma música ou um capítulo de um audiolivro ou podcast	Toque em <b>⏮</b> .
Passar para a música ou capítulo seguinte num audiolivro ou podcast	Toque em <b>⏭</b> ou prima duas vezes e rapidamente o botão central no auricular do iPod touch (incluído com os Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais) ou no botão equivalente no auricular Bluetooth.
Ir para a música ou capítulo anterior num audiolivro ou podcast	Toque em <b>⏮</b> duas vezes, ou prima três vezes e rapidamente o botão central no auricular do iPod touch (incluído com os Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais) ou no botão equivalente no auricular Bluetooth.
Recuar ou avançar rapidamente	Toque e mantenha pressionado <b>⏮</b> ou <b>⏭</b> . Quanto mais tempo mantiver a pressão, mais depressa a música recuará ou avançará. No auricular do iPod touch (fornecido com os Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais), prima o botão central (ou o botão equivalente no auricular Bluetooth) duas vezes rapidamente mantendo o dedo para avançar rápido, ou três vezes rapidamente mantendo o dedo para retroceder.
Regressar à visualização das listas do iPod	Toque em <b>◀</b> ou passe com o dedo para a direita, por cima da capa do álbum.
Voltar ao ecrã "A reproduzir"	Toque em "A reproduzir".
Visualizar a letra de uma música	Toque na capa do álbum enquanto a música estiver a tocar. (A letra aparece se a tiver adicionado à música, utilizando a janela de informações da música, no iTunes.)

Pode visualizar os controlos de reprodução em qualquer altura, enquanto está a ouvir música e a usar outra aplicação ou até mesmo quando o iPod touch está bloqueado, fazendo duplo clique no botão principal **□**.

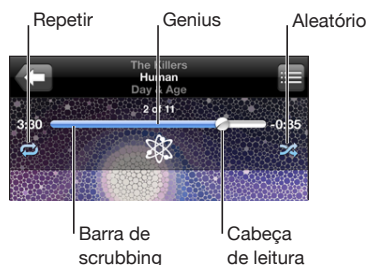
Se estiver a utilizar uma aplicação, os controlos de reprodução aparecem no cimo dela. Depois de utilizar os controlos, pode fechá-los ou toque em Música para ir para o ecrã “A reproduzir”. Se o iPod touch estiver bloqueado, os controlos aparecem no ecrã, sendo depois ocultados automaticamente quando já não os estiver a utilizar.

## Controlos adicionais para músicas



A partir do ecrã “A reproduzir”, toque na capa do álbum.


Surgem os controlos de repetição, Genius e reprodução aleatória, junto com a barra de leitura. Pode ver o tempo decorrido, o tempo restante e o número da música. A letra da música também aparece, se a tiver adicionado à música, utilizando o iTunes.


A barra de leitura permite-lhe saltar para qualquer ponto ao longo do cronograma. É possível ajustar a taxa de leitura de rápida para precisa, deslizando o dedo para baixo e arrastando o cursor de reprodução ao longo da barra de leitura.




### Definir que o iPod touch deve repetir músicas

Toque em . Toque em  novamente para definir que o iPod touch só deve repetir a música actual.

 = O iPod touch está configurado para repetir todas as músicas do álbum ou lista actuais.


 = O iPod touch está configurado para repetir a música actual, sem parar.

 = O iPod touch não está configurado para repetir músicas.

### Saltar para qualquer ponto de uma música

Desloque o cursor de reprodução ao longo da barra de leitura. Deslize o dedo para baixo para ajustar a taxa de leitura. A taxa de leitura torna-se mais lenta quanto mais deslizar o dedo para baixo.

### Criar uma lista Genius

Toque em  para fazer aparecer a lista de reprodução Genius. Consulte “Como utilizar o Genius no iPod touch” na página 51.

---

**Definir que o iPod touch deve reproduzir aleatoriamente as músicas**

Toque em . Toque em novamente para definir que o iPod touch deve reproduzir as músicas por ordem.

= O iPod touch está configurado para reproduzir aleatoriamente as músicas.

= O iPod touch está configurado para reproduzir as músicas pela ordem estabelecida.

---

**Reproduzir aleatoriamente as faixas de qualquer lista de reprodução, álbum ou demais listas de músicas**

Toque em Aleatório, no cimo da lista. Por exemplo, para reproduzir aleatoriamente todas as músicas do iPod touch, seleccione Músicas > Aleatório.

Quer o iPod touch esteja configurado ou não para reprodução aleatória, se tocar em Aleatório no cimo de uma lista de músicas, o iPod touch toca as músicas dessa lista aleatoriamente.

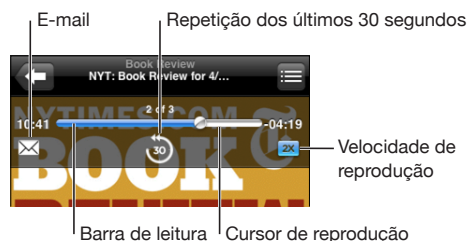
---

## Controlos para podcasts e audiolivros

A partir do ecrã “A reproduzir”, toque na capa.

Surgem os controlos de e-mail, repetição em 30 segundos e velocidade de reprodução, junto com a barra de leitura. Pode ver o tempo decorrido, o tempo restante e o número do episódio ou capítulo.

A barra de leitura permite-lhe saltar para qualquer ponto ao longo do cronograma. É possível ajustar a taxa de leitura de rápida para precisa, deslizando o dedo para baixo e arrastando o cursor de reprodução ao longo da barra de leitura.



---

**Enviar uma ligação para este podcast por e-mail**

Toque em

**Saltar para qualquer ponto**

Desloque o cursor de reprodução ao longo da barra de leitura. Deslize o dedo para baixo para ajustar a taxa de leitura. A taxa de leitura torna-se mais lenta quanto mais deslizar o dedo para baixo.

---

**Reproduzir os últimos 30 segundos**

Toque em

---




Definir a velocidade de reprodução	Toque em <b>1X</b> . Toque novamente para alterar a velocidade. <b>2X</b> = Reproduzir ao dobro da velocidade. <b>½X</b> = Reproduzir a metade da velocidade. <b>1X</b> = Reproduzir em velocidade normal.
------------------------------------	---

## Como utilizar o controlo por voz no iPod

É possível utilizar o controlo por voz (disponível apenas nos Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais) para controlar a reprodução de música no iPod touch.

**Nota:** Requer a utilização do auricular incluído ou de acessório compatível com microfone. O controlo por voz não está disponível em todos os idiomas.

**Utilizar o controlo por voz:** Mantenha premido o botão principal  até que o ecrã do controlo por voz apareça e ouça um sinal sonoro. Utilize então os comandos descritos a seguir, para fazer reproduzir músicas.

Também pode premir e manter premido o botão central no auricular do iPod touch (fornecido com os Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais) ou o botão equivalente no auricular Bluetooth para fazer aparecer o controlo por voz.

Controlar a reprodução da música	Diga "reproduzir" ou "reproduzir música". Para interromper, diga "pausar" ou "pausar música". Pode também dizer "música seguinte" ou "música anterior".
Reproduzir um álbum, intérprete ou lista de reprodução	Diga "reproduzir" e depois diga "álbum", "intérprete" ou "lista de reprodução" seguido do respectivo nome.
Reproduzir aleatoriamente a lista de reprodução actual	Diga "aleatório".
Saber mais acerca da música actualmente em reprodução	Diga "como se chama esta música", "que música é esta", "quem canta esta música" ou "quem é que compôs esta música".
Utilizar o Genius para reproduzir músicas semelhantes	Diga "Genius", "mais como esta" ou "tocar mais músicas como esta".
Cancelar o controlo por voz	Diga "cancelar" ou "parar".

## Como percorrer as capas de álbuns em Cover Flow

Quando estiver a percorrer a música, pode rodar o iPod touch para o lado, para ver o conteúdo do iTunes na visualização por capas e percorrer a música através dos grafismos dos álbuns.



**Percorrer as capas dos álbuns**

Desloque-as (ou dê-lhes um piparote) para a esquerda ou para a direita.

**Ver as faixas de um álbum**

Toque numa capa ou em ⓘ.



**Reproduzir qualquer faixa**

Toque na faixa. Arraste para cima ou para baixo para se deslocar pelas faixas.

**Voltar à capa**

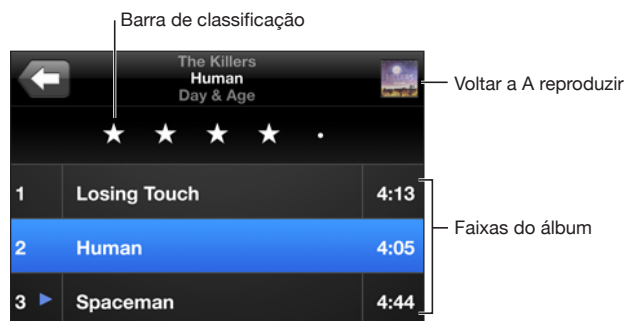
Toque na barra de título. Ou toque em ⓘ outra vez.

**Reproduzir ou fazer pausa na música actual**

Toque em ▶ ou em ||. Também pode premir o botão central no auricular do iPod touch (incluído com os Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais) ou no botão equivalente no auricular Bluetooth.

## Como ver todas as faixas de um álbum

**Ver todas as faixas do álbum que contenham a música actual:** No ecrã “A reproduzir”, toque em . Toque numa faixa para a reproduzir. Toque na miniatura da capa do álbum para voltar ao ecrã “A reproduzir”.

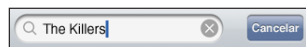


Na visualização da lista de faixas, é possível atribuir classificações (pontuação) às músicas. Pode utilizar as classificações para criar listas de reprodução inteligentes no iTunes, que se actualizem dinamicamente para incluir, por exemplo, as músicas com melhor pontuação.

**Dar uma classificação a uma música:** Desloque o polegar ao longo da barra de classificação, para dar à música de zero a cinco estrelas.

## Como pesquisar música

É possível pesquisar os títulos, intérpretes, álbuns e compositores de músicas, podcasts e de outros conteúdos que tenha sincronizado com o iPod touch.



**Pesquisar música:** Escreva o texto no campo de pesquisa na parte superior de uma lista de músicas, lista de reprodução, lista de intérpretes ou de outra vista do conteúdo do iPod. (Toque na barra de estado para se deslocar rapidamente até ao início de uma lista e até aparecer o campo de pesquisa.)

Os resultados da pesquisa aparecem automaticamente enquanto digita. Toque em Pesquisar para o teclado desaparecer e ver mais resultados.

Também pode utilizar o Spotlight para pesquisar música. Consulte “Como pesquisar” na página 33.

## Como utilizar o Genius no iPod touch

O Genius encontra músicas na biblioteca do iTunes que combinam bem entre si. Uma lista de reprodução Genius é uma colecção de músicas que são seleccionadas de acordo com uma música que escolher da biblioteca. Uma mistura Genius é uma selecção de músicas do mesmo género. As misturas Genius são recriadas de cada vez que as reproduzir, ou seja, são sempre novas e diferentes.

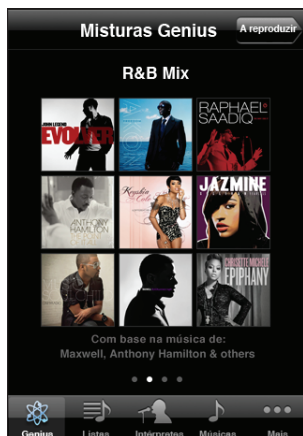
Pode criar listas de reprodução Genius no iTunes e sincronizá-las com o iPod touch. Também pode criar e guardar listas de reprodução Genius directamente no iPod touch.

As misturas Genius são criadas no iTunes. O iTunes cria misturas diferentes consoante a diversidade da música existente na biblioteca do iTunes. Por exemplo, poderá ter misturas Genius que privilegiam a música R&B ou o rock alternativo.

Para utilizar o Genius no iPod touch, primeiro active o Genius no iTunes e depois sincronize o iPod touch com o iTunes. As misturas Genius são sincronizadas automaticamente, a menos que gira a sua música manualmente e escolha especificamente as misturas que pretende sincronizar no iTunes. O Genius é um serviço gratuito, mas requer uma conta da iTunes Store.

Para utilizar as misturas Genius, necessita do iTunes 9 ou posterior. Ao sincronizar uma mistura Genius, o iTunes poderá seleccionar e sincronizar quaisquer músicas da biblioteca, mesmo que não as tenha escolhido para sincronizar.

**Procurar misturas Genius:** Toque em Genius. O número de pontos no fundo do ecrã mostra o número de misturas sincronizadas a partir do iTunes e indica que mistura está a visualizar. Passe com o dedo para a esquerda ou para a direita com um movimento rápido, para aceder às outras misturas.



**Reproduzir uma mistura Genius:** Toque na mistura ou toque em ►.

**Criar uma lista Genius no iPod touch:**

- 1 Toque em Listas e depois em Genius.
- 2 Toque numa música da lista. O Genius cria uma lista de reprodução com outras músicas que combinam bem com essa música.

Também pode criar uma lista de reprodução Genius com músicas que combinam bem com a música que está a ouvir. No ecrã "A reproduzir", toque na capa do álbum para visualizar os controlos adicionais, e depois toque em ⌘.

**Guardar uma lista Genius:** Na lista de reprodução, toque em Guardar. A lista de reprodução é guardada em Listas com o título da música escolhida.

Pode criar e guardar tantas listas Genius quantas desejar. Se guardar uma lista Genius criada no iPod touch, ela será sincronizada com o iTunes da próxima vez que estabelecer ligação.

**Actualizar uma lista Genius:** Na lista de reprodução, toque em Actualizar.

A actualização de uma lista cria uma lista com músicas diferentes que combinam bem com a música escolhida. Pode actualizar qualquer lista Genius, quer tenha sido criada no iTunes e sincronizada com o iPod touch, ou criada directamente no iPod touch.

**Criar uma lista de reprodução Genius a partir de uma música nova:** Na lista de reprodução, toque em Nova, e depois escolha uma nova música.

**Apagar uma lista Genius guardada:** Numa lista de reprodução que tenha guardado directamente no iPod touch, toque em Editar e depois em “Apagar lista”.

Depois de a lista Genius ser sincronizada com o iTunes, já não poderá apagá-la directamente no iPod touch. Pode utilizar o iTunes para editar o nome da lista, parar a sincronização ou apagar a lista.




## Criar listas de reprodução On-The-Go

**Criar uma lista de reprodução On-The-Go:**

- 1 Toque em Listas e em “On-The-Go”.
- 2 Percorra as músicas utilizando os botões do fundo do ecrã. Toque em qualquer música ou vídeo para a/o adicionar à lista. Toque em “Adicionar todas as músicas”, no cimo de qualquer lista de músicas, para adicionar todas as músicas da lista.
- 3 Quando concluir, toque em Terminado.

Quando cria uma lista de reprodução On-The-Go e depois sincroniza o iPod touch com o computador, a lista é guardada no iPod touch e na biblioteca do iTunes, sendo depois apagada do iPod touch. A primeira é guardada como “On-The-Go 1”, a segunda como “On-The-Go 2”, e assim por diante. Para voltar a colocar uma lista no iPod touch, seleccione iPod touch na barra lateral do iTunes, clique no separador Música e defina a lista que deseja sincronizar.

**Editar uma lista de reprodução On-The-Go:** Toque em “Listas de reprodução”, depois toque em On-The-Go, em Editar, e proceda de uma das seguintes formas:

- Para deslocar uma música para uma posição superior ou inferior na lista, desloque  para junto da música.
- Para apagar uma música da lista, toque em  junto a um título. Depois, toque em Apagar. Se apagar uma música da lista de reprodução On-The-Go, não a está a apagar do iPod touch.
- Para apagar a lista de reprodução inteira, toque em “Apagar lista”.
- Para adicionar mais músicas, toque em .

## Vídeos

Com o iPod touch, é possível visualizar conteúdo de vídeo, como filmes, videoclipes e podcasts de vídeo. Se algum vídeo contiver capítulos, é possível passar para o capítulo anterior ou para o capítulo seguinte, ou revelar uma lista e começar a reproduzir o capítulo que se escolher. Se um vídeo fornecer funcionalidades de idioma alternativo, é possível escolher um idioma para o áudio ou para apresentar legendas.

### Como reproduzir vídeos

**Reproduzir um vídeo:** Toque em Vídeos e toque no vídeo.

**Visualizar os controlos de reprodução:** Toque no ecrã para mostrar os controlos. Toque outra vez, para os ocultar.

### Como controlar a reprodução de vídeo

Os vídeos são reproduzidos em ecrã panorâmico, para tirar partido integral do ecrã.

A barra de leitura permite-lhe saltar para qualquer ponto ao longo do cronograma. É possível ajustar a taxa de leitura, deslizando o dedo para baixo e arrastando o cursor de reprodução ao longo da barra de leitura.



*Lovers in Japan* dos Coldplay está disponível no iTunes Store

---

#### Colocar um vídeo em pausa:

Toque em **||** ou prima o botão central no auricular do iPod touch (incluído com os Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais) ou no botão equivalente no auricular Bluetooth.

---

#### Retomar a reprodução

Toque em **▶** ou prima o botão central no auricular do iPod touch (incluído com os Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais) ou no botão equivalente no auricular Bluetooth.

---

#### Aumentar ou baixar o volume

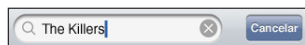
Desloque o cursor de volume. Pode utilizar também os botões de volume do auricular do iPod touch (apenas nos Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais).

---

Reiniciar um vídeo	Desloque o cursor de reprodução totalmente para a esquerda na barra de leitura; ou toque em <b>⏮</b> se o vídeo não contiver capítulos.
Passar para o capítulo seguinte (caso esteja disponível)	Toque em <b>⏭</b> ou prima duas vezes e rapidamente o botão central no auricular do iPod touch (incluído com os Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais) ou no botão equivalente no auricular Bluetooth.
Ir para o capítulo anterior (caso esteja disponível)	Toque em <b>⏮</b> ou prima três vezes e rapidamente o botão central no auricular do iPod touch (incluído com os Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais) ou no botão equivalente no auricular Bluetooth.
Iniciar a reprodução num capítulo específico (quando disponível)	Toque em <b>⏸</b> e depois escolha um capítulo na lista.
Recuar ou avançar rapidamente	Toque e mantenha pressionado <b>⏮</b> ou <b>⏭</b> .
Saltar para qualquer ponto de um vídeo	Desloque o cursor de reprodução ao longo da barra de leitura. Deslize o dedo para baixo para ajustar a taxa de leitura. A taxa de leitura torna-se mais lenta quanto mais deslizar o dedo para baixo.
Parar de ver um vídeo antes do fim	Toque em Terminado. Ou carregue no botão principal <b>⏏</b> .
Redimensionar um vídeo para que preencha o ecrã ou se ajuste ao ecrã	Toque em <b>⏏</b> para que o vídeo preencha o ecrã. Toque em <b>⏏</b> para que se ajuste ao ecrã. Também pode dar um duplo toque no vídeo para alternar entre o ajuste e o preenchimento do ecrã.  Quando redimensiona um vídeo para que preencha o ecrã, as partes laterais ou o cimo podem ser cortadas da visualização. Quando o redimensiona para que se ajuste ao ecrã, poderá ver barras pretas nos lados ou acima e abaixo do vídeo.
Seleccionar um idioma alternativo de áudio (quando disponível)	Toque em <b>🗣</b> . Depois escolha um idioma da lista Áudio.
Mostrar ou ocultar legendas (quando disponíveis)	Toque em <b>🗣</b> . Depois escolha um idioma ou Inactivo, na lista Legendas.

## Como pesquisar vídeos

É possível pesquisar os títulos de filmes, programas de TV e podcasts de vídeo que tenha sincronizado com o iPod touch.



**Pesquisar vídeos:** Escreva o texto no campo de pesquisa no início da lista de vídeos.

Os resultados da pesquisa aparecem automaticamente enquanto digita. Toque em Pesquisar para o teclado desaparecer e ver mais resultados.

## Como ver filmes alugados

É possível alugar filmes em definição normal (480p) na iTunes Store e vê-los no iPod touch. Pode descarregar filmes alugados directamente no iPod touch ou transferi-los do iTunes, no computador, para o iPod touch. Pode também transferir os filmes alugados do iPod touch para o iTunes. (Os filmes alugados não estão disponíveis em todas as regiões.)

É necessário que o filme esteja completamente descarregado para poder começar a vê-lo. Uma descarga pode ser colocada em pausa e retomada mais tarde. Os filmes alugados expiram após um determinado número de dias e, depois de ter iniciado a visualização de um filme, tem um período limitado para acabar de o ver. O tempo restante aparece junto ao título do filme. Os filmes são apagados automaticamente quando expira o respectivo prazo de validade. Consulte na iTunes Store o prazo de caducidade antes de alugar um filme.

**Transferir filmes alugados para o iPod touch:** Ligue o iPod touch ao computador. Em seguida, seleccione iPod touch na barra lateral do iTunes, clique em Filmes e seleccione os filmes alugados que pretende transferir. O seu computador tem de estar ligado à Internet.

**Ver um filme alugado:** Seleccione Vídeos e escolha um filme.

## Como ver vídeos numa TV

É possível ligar o iPod touch à TV e ver os vídeos num ecrã maior. Utilize o cabo AV da Apple por componentes, o cabo AV da Apple composto ou outro cabo compatível com o iPod touch. É ainda possível utilizar estes cabos com a base universal da Apple, disponível separadamente, para ligar o iPod touch à TV. (A base universal da Apple inclui um comando que lhe permite controlar a reprodução a distância.) Os cabos e as bases de ligação Apple estão disponíveis para compra em separado em muitos países. Visite [www.apple.com/pt/ipodstore](http://www.apple.com/pt/ipodstore) (não disponível em todos os países).

## Como apagar vídeos do iPod touch

Pode apagar vídeos do iPod touch para poupar espaço.

**Apagar um vídeo:** Na lista de vídeos, varra com o dedo para a esquerda ou para a direita sobre o vídeo, e depois toque em Apagar.

Quando apaga um vídeo (excepto filmes alugados) do iPod touch, não o está a eliminar da biblioteca do iTunes e é possível sincronizar o vídeo novamente com o iPod touch mais tarde. Se não quiser sincronizar o vídeo com o iPod touch, defina no iTunes que não se deve sincronizar o vídeo. Consulte “O que é necessário” na página 7.

**Importante:** Se apagar um filme alugado do iPod touch, está a eliminá-lo definitivamente: não será possível voltar a transferi-lo para o computador.



## Como definir um temporizador de pausa

É possível configurar o iPod touch para parar de tocar música ou reproduzir vídeos depois de decorrido um certo tempo.

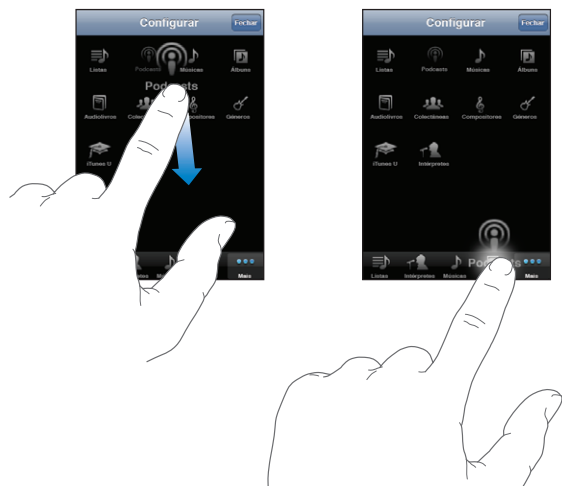
**Definir um temporizador de pausa:** No ecrã principal, seleccione Relógio > Temporizador, e depois dê piparotes para definir o número de horas e de minutos. Toque em “Ao terminar” e escolha “Colocar o iPod em pausa”; toque em Definir e depois em Iniciar, para iniciar o temporizador.

Quando o temporizador se esgota, o iPod touch pára de tocar a música ou de reproduzir o vídeo, fecha qualquer aplicação que esteja aberta e auto-protege-se.

## Como alterar os botões de percorrer

Pode substituir os botões de percorrer que aparecem no fundo do ecrã por botões que utilize mais frequentemente. Por exemplo, se ouvir podcasts com frequência, pode substituir o botão Músicas pelo botão Podcasts.

**Alterar os botões de percorrer:** Toque em Mais e em Editar. Depois, desloque um botão para o fundo do ecrã, para cima do botão que deseja substituir.



Pode deslocar os botões do fundo do ecrã para a esquerda ou para a direita, para os reorganizar. Quando concluir, toque em Terminado. Toque em Mais, em qualquer momento, para aceder aos botões que substituiu.



## Como visualizar páginas web

O Safari permite-lhe navegar na Web e visualizar páginas web no iPod touch da mesma forma que o faria no seu computador. Pode criar marcadores no iPod touch e sincronizar marcadores com o seu computador. Adicione Web Clips para aceder rapidamente aos seus sites favoritos, directamente a partir do ecrã principal.

Para utilizar o Safari, o iPod touch tem de aceder a uma rede Wi-Fi ligada à Internet. Consulte “Como estabelecer ligação à Internet” na página 37.


Pode visualizar as páginas web na vertical ou na horizontal. Rode o iPod touch e a página web irá rodar também, ajustando-se automaticamente à página.



## Como abrir páginas web

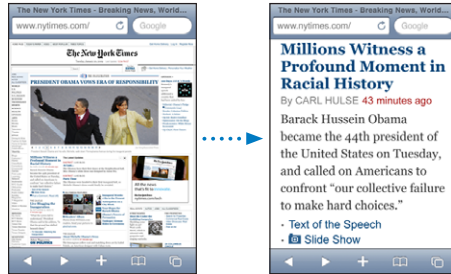
**Abrir uma página web:** Toque no campo de endereço (no lado esquerdo da barra de título), digite o endereço web e toque em Ir. Se o campo de endereço não estiver visível, toque na barra de estado, na parte superior do ecrã, para se deslocar rapidamente para o campo de endereço, no início da página web.

À medida que digita, os endereços web que começam por essa letra aparecem. Estas são páginas com marcadores ou páginas que abriu recentemente. Toque num endereço para ir para essa página. Continue a digitar se quiser escrever um endereço web que não se encontra na lista.

**Apagar o texto no campo de endereço:** Toque no campo de endereço, e depois em .

## Como fazer zoom e deslocar

**Ampliar ou reduzir o zoom:** Dê dois toques numa coluna numa página web para expandir a coluna. Dê novamente um duplo toque, para reduzir o zoom.



Também pode juntar ou afastar os dedos para ampliar ou reduzir o zoom manualmente.

---

**Deslocar-se numa página web**

Desloque-a com o dedo para cima, para baixo ou para o lado. Enquanto percorre uma página, pode tocar e deslocar a partir de qualquer ponto da página, sem activar ligações.

---

**Percorrer o interior de uma secção numa página web**

Utilize dois dedos para percorrer o interior de uma secção numa página web. Utilize um dedo para percorrer a página Web inteira.

---

**Deslocar rapidamente para a parte superior de uma página web**


Toque na barra de estado, na parte superior do ecrã do iPod touch.

---

## Como navegar nas páginas web

As ligações das páginas web costumam direccionar para outro sítio na Internet.

**Seguir uma ligação contida numa página web:** Toque na ligação.

As ligações no iPod touch também podem apresentar um local nos Mapas ou criar uma mensagem pré-endereçada no Mail. Para voltar ao Safari depois de abrir uma ligação para outra aplicação, carregue no botão principal  e toque no Safari.

Ver o endereço de destino de uma ligação	Toque e mantenha pressionada a ligação. O endereço surge junto do seu dedo. Pode tocar e manter pressionada uma imagem, para ver se existe nela alguma ligação.
Impedir uma página web de carregar	Toque em ✕.
Recarregar uma página web	Toque em ↻.
Passar à página anterior ou seguinte	Toque em ◀ ou em ▶, no fundo do ecrã.
Voltar a uma página acedida recentemente	Toque em 📖 e depois toque em Histórico. Para apagar a lista do histórico, toque em Apagar.
Enviar o endereço de uma página web por e-mail	Toque em ✚ e depois em "Enviar este URL".
Guardar uma imagem ou fotografia na sua biblioteca de fotografias	Toque e mantenha o dedo na imagem, e depois toque em "Guardar imagem".

## Abrir várias páginas

Pode ter até oito páginas abertas simultaneamente. Algumas ligações abrem automaticamente uma página nova, em vez de substituir a página actual.

O número no interior do ícone de páginas 📖, no fundo do ecrã, indica quantas páginas estão abertas. Se não estiver lá nenhum número, só está aberta uma página. Por exemplo:

📖 = uma página aberta

📖3 = três páginas abertas

**Abrir uma nova página:** Toque em 📖 e depois em "Nova página".

**Ir para outra página:** Toque em 📖 e passe rapidamente com o dedo para a esquerda ou para a direita. Toque na página que pretende ver.



**Fechar uma página:** Toque em 📖 e em ✕. Não é possível fechar uma página, se for a única que está aberta.

## Como escrever texto e preencher formulários

Algumas páginas web têm campos de texto e formulários para preencher. Pode definir o Safari para memorizar nomes e palavras-passe de websites que visita e para preencher automaticamente campos de texto com a informação dos contactos. Consulte “Safari” na página 140.

Fazer aparecer o teclado	Toque no interior de um campo de texto.
Mover para outro campo de texto	Toque noutro campo de texto, ou toque no botão Seguinte ou Anterior.
Enviar um formulário	Assim que acabar de preencher um formulário, toque em Ir ou Pesquisar. A maior parte das páginas também têm uma ligação, na qual pode tocar para submeter o formulário.
Fechar o teclado sem enviar o formulário	Toque em Terminado.

**Activar o preenchimento automático para o ajudar a preencher os formulários da Internet:** Em Definições, seleccione Safari > Autopreencher, depois proceda de uma das seguintes formas:

- *Para utilizar a informação dos contactos*, active “Usar contactos”, depois seleccione “Os meus dados” e seleccione o contacto que pretende usar.  
O Safari usa a informação dos contactos para preencher os campos de contacto nos formulários da Internet.
- *Para utilizar a informação de nomes e palavras-passe*, active “Nomes e palavras-passe”. Quando esta funcionalidade está activa, o Safari memoriza os nomes e as palavras-passe dos websites que visita e preenche automaticamente a informação quando torna a visitar o website.
- *Para remover toda a informação do preenchimento automático*, toque em “Eliminar tudo”.

## Como pesquisar a Web

Por predefinição, o Safari utiliza o Google para as pesquisas. Mas também é possível utilizar o Yahoo!.


**Pesquisar a web:**

- 1 Toque no campo de pesquisa (no lado direito da barra de título).
- 2 Digite uma palavra ou frase que descreva aquilo que procura. Depois, toque em Google.
- 3 Toque numa ligação, na lista de resultados da pesquisa, para abrir uma página web.

**Definir o Safari para pesquisar utilizando o Yahoo!:** No ecrã principal, seleccione Definições > Safari > “Motor de pesquisa”, e depois escolha o Yahoo!.

## Marcadores

Pode marcar páginas web que pretende visitar mais tarde.

**Marcador uma página web:** Abra a página e toque em . Depois, toque em “Adicionar marcador”.

Ao guardar um marcador, pode editar o seu título. Por predefinição, os marcadores são guardados no nível principal dos Marcadores. Toque em Marcadores para escolher outra pasta.


Se utiliza o Safari num Mac (ou o Safari ou Microsoft Internet Explorer, num computador com Windows), pode sincronizar os marcadores com o navegador web do computador.


**Sincronizar marcadores com o seu computador:**



- 1 Ligue o iPod touch ao computador.
- 2 No iTunes, seleccione iPod touch na barra lateral.
- 3 Clique no separador Info, seleccione “Sincronizar marcadores do” em Navegador Web, e depois clique em Aplicar.

Consulte “Como sincronizar” na página 9.

**Sincronizar marcadores com o MobileMe:** Nas Definições do iPod touch, seleccione Marcadores na sua conta MobileMe. Consulte “Como configurar contas” na página 14.

**Abriu uma página web marcada:** Toque em , e escolha um marcador ou toque numa pasta para ver os marcadores nela contidos.

**Editar um marcador ou uma pasta de marcadores:** Toque em . Depois, escolha a pasta com o marcador ou pasta que deseja editar. Por fim, toque em Editar. De seguida, efectue uma destas acções:

- *Para criar uma pasta nova,* toque em “Nova pasta”.
- *Para apagar um marcador ou uma pasta,* toque em , e depois em Apagar.
- *Para reposicionar um marcador ou uma pasta,* arraste .
- *Para editar o nome ou endereço, ou para o colocar numa pasta diferente,* toque nesse marcador ou pasta.

Quando concluir, toque em Terminado.

## Web Clips

Adicione Web Clips do Safari ao ecrã principal, para um acesso rápido às suas páginas web favoritas. Os Web Clips aparecem como ícones no ecrã principal, e pode organizar os seus Web Clips juntamente com os outros ícones. Consulte “Aplicações do iPod touch” na página 20.



**Adicionar um Web Clip:** Abra a página web e toque em **+**. Depois, toque em “Adicionar ao ecrã principal”.

Quando abre um Web Clip, o Safari amplia e desloca-se automaticamente para a secção da página web que estava em destaque quando guardou o Web Clip. A secção apresentada serve também para criar o ícone para o Web Clip no ecrã principal, a não ser que a página web tenha o seu próprio ícone personalizado.

Ao adicionar um Web Clip, é possível editar-lhe o nome. Se o nome for demasiado longo (mais de cerca de 10 caracteres), pode aparecer abreviado no ecrã principal.

Os Web Clips não são marcadores e não são sincronizados com o MobileMe ou com o iTunes.

### Apagar um Web Clip:

- 1 Toque e mantenha premido qualquer ícone no ecrã principal até que os ícones comecem a abanar.
- 2 Toque no  existente no canto do Web Clip que deseja apagar.
- 3 Toque em Apagar. Depois, carregue no botão principal , para guardar a organização.



## Acerca da App Store

É possível pesquisar, percorrer, criticar, comprar e descarregar aplicações da App Store, directamente para o iPod touch. As aplicações que descarregar e instalar a partir da App Store, no iPod touch, ficam com uma cópia de segurança na biblioteca do iTunes, da próxima vez que sincronizar o iPod touch com o computador. É ainda possível instalar aplicações que tenha comprado ou descarregado com o iTunes, no computador, quando o sincronizar com o iPod touch.

**Nota:** A App Store não está disponível em todas as regiões.

Para utilizar a App Store, o iPod touch tem de aceder a uma rede Wi-Fi ligada à Internet. Consulte “Como estabelecer ligação à Internet” na página 37. Também necessitará de uma conta da iTunes Store (não disponível em alguns países) para descarregar aplicações. Por predefinição, o iPod touch obtém as definições da conta da iTunes Store, através do próprio iTunes. Se não tiver uma conta da iTunes Store ou se pretender efectuar compras com outra conta da iTunes Store, aceda a Definições > Store. Consulte “Store” na página 135.



## Como percorrer e pesquisar

Navegue pelas selecções em destaque para ver aplicações novas, notáveis ou recomendadas, ou percorra o Top 25 para ver as aplicações mais populares. Se estiver à procura de uma aplicação específica, utilize a pesquisa.

**Procurar aplicações:** Toque em Destaques, Categorias ou “Top 25”. Selecione uma categoria ou selecione um método de ordenação na parte superior do ecrã, para percorrer por listas como “New”, “What’s Hot”, “Top Paid” ou “Top Free”.



**Procurar utilizando o Genius:** Toque em Genius para ver uma lista de aplicações recomendadas com base no que já tem na sua colecção de aplicações. Para activar o Genius, siga as instruções apresentadas no ecrã. O Genius é um serviço gratuito, mas requer uma conta da iTunes Store.

**Pesquisar aplicações:** Toque em Pesquisar, toque no campo de pesquisa e escreva uma ou mais palavras, e depois toque em Pesquisar.



## Ecrã de informação

Toque em qualquer aplicação de uma lista para obter mais informações, tais como preço da aplicação, capturas de ecrã, classificações e outras.



Se já tiver instalado a aplicação, a mensagem Instalada aparece em vez do preço no ecrã de informações.

**Enviar uma ligação por e-mail para a página Info da aplicação no iTunes:** Toque em “Contar a um amigo” junto ao fundo do ecrã Info.



**Ver capturas de ecrã:** Passe os dedos para a esquerda ou para a direita sobre uma captura de ecrã, para ver mais páginas de capturas de ecrã. Dê dois toques para ampliar.

**Ver classificações e ler críticas:** Toque em Classificações junto ao fundo do ecrã Info.

**Comunicar um problema:** Toque em “Comunicar um problema” junto ao fundo do ecrã Info. Selecciona um problema na lista, ou escreva comentários opcionais, e depois toque em Comunicar.

## Como descarregar aplicações

Quando encontra a aplicação que deseja na App Store, é possível adquiri-la e descarregá-la para o iPod touch. Se a aplicação for gratuita, pode descarregá-la sem custos depois de fornecer os dados da sua conta iTunes.

Depois de descarregar uma aplicação, esta fica imediatamente instalada no iPod touch.

### Comprar e descarregar uma aplicação:

- 1 Toque no preço (ou em Gratuito) e, em seguida, toque em “Comprar agora”.
- 2 Aceda à sua conta conforme solicitado e depois toque em OK.

Se não tiver uma conta da iTunes Store, toque em “Criar conta”, para configurar uma.

As descargas que estiverem à venda são cobradas através da sua conta da iTunes Store. Para descargas que faça durante os quinze minutos seguintes, não é necessário voltar a digitar a palavra-passe.

Algumas aplicações permitem efectuar compras dentro da aplicação. Em Definições, pode restringir as compras dentro de aplicações. Consulte “Restrições” na página 129.

Algumas aplicações utilizam o envio de notificações para o avisar de novas informações, mesmo quando a aplicação não está a funcionar. Os avisos diferem consoante a aplicação, mas podem incluir texto ou avisos sonoros e um sinal numerado no ícone da aplicação, no ecrã principal. Consulte “Avisos” na página 125.

Pode resgatar cartões-oferta, cheques-brinde ou outros códigos promocionais da iTunes Store para fazer compras. Quando tem sessão iniciada com a sua conta, o crédito restante aparece juntamente com as informações da sua conta no fundo da maioria dos ecrãs da App Store.

**Introduza um código de resgate:** Toque em Descarregar junto ao fundo do ecrã Destaques e siga as instruções apresentadas no ecrã.

**Consulte o estado das descargas de aplicações:** Depois de começar a descarregar uma aplicação, o respectivo ícone aparece no ecrã principal e mostra um indicador de progresso.





Se uma descarga for interrompida, o iPod touch reiniciará a descarga da próxima vez que tiver a ligação à Internet restabelecida. Ou então, se abrir o iTunes no computador, o iTunes conclui a descarga na biblioteca do iTunes (se o computador estiver ligado à Internet e com sessão iniciada na mesma conta do iTunes).

## Como apagar aplicações

Pode apagar as aplicações instaladas a partir da App Store. Se apagar uma aplicação, os dados associados à aplicação já não estarão disponíveis no iPod touch, a menos que reinstale a aplicação e restaure os dados a partir de uma cópia de segurança.

Pode sempre reinstalar uma aplicação e restaurar os seus dados desde que tenha efectuado uma cópia de segurança do iPod touch com o iTunes no computador. (Se tentar apagar uma aplicação que não tenha sido copiada para o seu computador, aparece um aviso.) Para recuperar os dados da aplicação, tem de restaurar o iPod touch a partir de uma cópia de segurança que contenha esses dados. Consulte “Como restaurar uma cópia de segurança” na página 169.

### Apagar uma aplicação da App Store:

- 1 Toque e mantenha pressionado qualquer ícone de aplicação no ecrã principal, até que os ícones comecem a abanar.
- 2 Toque no  existente no canto da aplicação que deseja apagar.
- 3 Toque em Apagar. Depois, carregue no botão principal , para guardar a organização.

Quando apaga uma aplicação, os seus dados já não estão disponíveis através da interface de utilizador do iPod touch, mas não são apagados do iPod touch. Para obter informações sobre como apagar todo o conteúdo e todas as definições, veja “Apagar conteúdo e definições” nas definições do iPod touch. Consulte “Como repor o iPod touch” na página 132.

## Como escrever críticas

Pode escrever e enviar as suas próprias críticas sobre aplicações directamente no iPod touch.

### Escrever uma crítica:

- 1 Toque em Classificações junto ao fundo do ecrã Info.
- 2 No ecrã Críticas, toque em “Escrever uma crítica”.
- 3 Seleccione o número de estrelas (1–5) para a classificação que deseja dar à aplicação, digite a sua alcunha, um título para a crítica e, opcionalmente, comentários associados à crítica. Se já tiver escrito críticas antes, o campo da alcunha já se encontra preenchido. Caso contrário, ser-lhe-á pedido que crie uma alcunha.
- 4 Toque em Enviar.

É necessário iniciar sessão na sua conta da iTunes Store e ter adquirido ou descarregado o item para poder enviar críticas.

## Como actualizar aplicações

Sempre que aceder à App Store, ela procura actualizações para as aplicações que tiver instalado antes. A App Store também verifica automaticamente, todas as semanas, se existem actualizações. O ícone da App Store mostra o número total de actualizações disponíveis para aplicações.



Se houver uma actualização disponível quando aceder à App Store, o ecrã Actualizações aparece imediatamente. As actualizações das aplicações são descarregadas e instaladas automaticamente quando decidir actualizá-las. As actualizações de aplicações são novos lançamentos, que podem ser comprados ou descarregados através da App Store, no iPod touch ou na iTunes Store, no computador.

### Actualizar uma aplicação:

- 1 No fundo do ecrã, toque em Actualizações.
- 2 Toque numa aplicação para consultar mais informações acerca da actualização.
- 3 Toque em Actualizar.

**Actualizar todas as aplicações:** No fundo do ecrã, toque em Actualizações, e depois em "Actualizar tudo".

Se tentar actualizar uma aplicação comprada com outra conta da iTunes Store, ser-lhe-á pedido que forneça o ID e a palavra-passe dessa conta para poder descarregar a actualização.

## Como sincronizar as aplicações compradas

O iTunes sincroniza automaticamente as aplicações que descarregou ou comprou no iPod touch com a biblioteca do iTunes, quando liga o iPod touch ao computador. Isto permite-lhe aceder no computador aos itens descarregados e constitui uma cópia de segurança para a eventualidade de remover do iPod touch as aplicações compradas.

São feitas cópias de segurança das aplicações descarregadas da próxima vez que sincronizar com o iTunes. Posteriormente, apenas os dados das aplicações são sincronizados com o iTunes.

As aplicações são sincronizadas com a lista Aplicações na biblioteca do iTunes. O iTunes cria a lista se ela não existir.



O Mail funciona com as contas MobileMe, Microsoft Exchange e vários dos mais populares sistemas de e-mail — incluindo o Yahoo! Mail, o e-mail do Google e do AOL — bem como outros sistemas normais de e-mail por POP3 e IMAP. Pode enviar e receber fotos e gráficos incorporados, e visualizar PDFs e outros anexos.

Para descarregar e enviar mensagens no Mail, o iPod touch tem de aceder a uma rede Wi-Fi ligada à Internet. Consulte “Como estabelecer ligação à Internet” na página 37.

## Como configurar contas de e-mail



Pode configurar contas de e-mail no iPod touch de uma das seguintes formas:


- Configure uma conta directamente no iPod touch. Consulte “Como configurar contas” na página 14.
- No iTunes, utilize os painéis de preferências do iPod touch para sincronizar as definições das contas de e-mail do seu computador. Consulte “Como sincronizar” na página 9.

## Como enviar e-mail

Pode enviar uma mensagem de e-mail a qualquer pessoa que tenha um endereço de e-mail.

### Redigir e enviar uma mensagem:

- 1 Toque em .
- 2 Digite um nome ou endereço de e-mail no campo Para, ou toque em  para adicionar um nome a partir dos seus contactos.


À medida que escreve um endereço de e-mail, os endereços correspondentes presentes na lista de contactos vão aparecendo por baixo. Toque num endereço para adicioná-lo. Para adicionar mais nomes, toque em Return ou .

**Nota:** Se estiver a redigir uma mensagem a partir da sua conta Microsoft Exchange e tiver acesso à lista global de endereços (Global Address List - GAL) da sua empresa, os endereços correspondentes dos contactos no iPod touch aparecem primeiro, surgindo depois os endereços GAL correspondentes.

- 3 Toque em Cc/Bcc/De se quiser enviar uma cópia (secreta ou não) da mensagem para outras pessoas, ou alterar a conta de onde é enviada a mensagem. Se tiver mais de uma conta de e-mail, pode tocar no campo De para alterar a conta a partir da qual está a enviar.
- 4 Escreva o assunto e depois a mensagem.  
Pode tocar em Return para passar de um campo para o outro.
- 5 Toque em Enviar.

---

**Enviar uma fotografia numa mensagem de e-mail**

Em Fotos, escolha uma fotografia e toque em , depois toque em "Enviar por e-mail". Também pode copiar e colar as fotografias.

A foto é enviada através da sua conta de e-mail predefinida (consulte "Mail" na página 137).

---

**Enviar um vídeo numa mensagem de e-mail**

Em Fotos, escolha um vídeo e depois toque e mantenha seleccionado o vídeo até aparecer o comando Copiar. Toque em Copiar. Aceda ao Mail e crie uma nova mensagem. Toque para posicionar o ponto de inserção onde pretende o vídeo, depois toque no ponto de inserção para visualizar os comandos de edição e toque em Colar.

O vídeo é enviado através da sua conta de e-mail predefinida (consulte "Mail" na página 137).


---

**Guardar um rascunho de uma mensagem a completar mais tarde**

Toque em Cancelar e depois em Guardar. A mensagem é guardada na caixa de correio Rascunhos.

---


**Responder a uma mensagem**

Toque em . Toque em Responder para responder apenas ao emissor ou toque em "Responder a todos" para responder ao emissor e a todos os outros destinatários. Escreva a sua mensagem de resposta e depois toque em Enviar.

Os ficheiros ou as imagens anexados à mensagem inicial não são reenviados.

---

**Encaminhar uma mensagem**

Abra uma mensagem e toque em . Depois, toque em Reencaminhar. Adicione um ou mais endereços de e-mail, escreva a sua mensagem e depois toque em Enviar.

Quando encaminha uma mensagem, é possível incluir os ficheiros ou imagens que estavam anexados à mensagem original.

---

**Partilhar informações de contacto**

Em Contactos, seleccione um contacto, toque em "Partilhar contacto" na parte inferior do ecrã Informação e depois toque em E-mail.


---

## Consultar e ler o e-mail

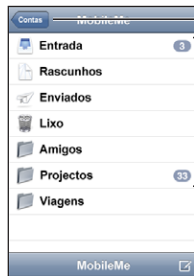
O ícone do Mail mostra o número total de mensagens por ler, em todas as caixas de entrada. Pode haver mais mensagens por ler, noutras caixas de correio.



Número de e-mails por ler na caixa Recebido


**Verificar a existência de mensagens novas:** Escolha uma caixa de correio ou toque em  em qualquer altura.

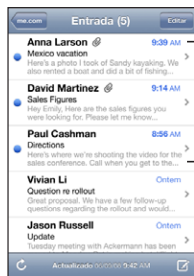
Em cada ecrã relativo a uma conta, é possível ver o número de mensagens por ler em cada caixa de correio.



Toque para ver todas as suas contas de e-mail

Número de e-mails por ler



Toque numa caixa de correio para ver as mensagens que contém. As mensagens por ler têm um ponto azul  junto a elas.



E-mails por ler

Quando abre uma caixa de entrada, o Mail carrega o número de mensagens mais recentes especificado nas definições do Mail, se as mensagens já não tiverem sido carregadas automaticamente. (Consulte “Mail” na página 137.)

**Carregar mensagens adicionais:** Desloque-se para o fundo da lista de mensagens e toque em “Carregar mais mensagens”.

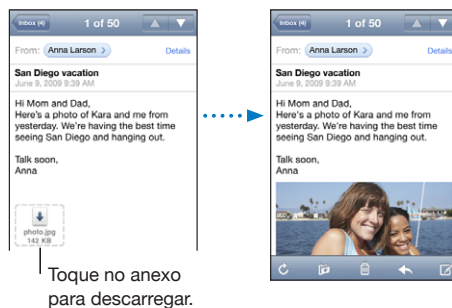
**Ler uma mensagem:** Toque numa caixa de entrada, e depois toque numa mensagem. Numa mensagem, toque em  ou em  para ver a mensagem seguinte ou a mensagem anterior.



<b>Ampliar parte de uma mensagem</b>	Dê um duplo toque na secção da mensagem que pretende ampliar. Dê novamente um duplo toque, para reduzir o zoom.
<b>Redimensionar qualquer coluna de texto, para que preencha o ecrã</b>	Dê um duplo toque sobre o texto.
<b>Redimensionar manualmente uma mensagem</b>	Junte ou afaste os dedos para ampliar ou reduzir.
<b>Seguir uma ligação</b>	<p>Toque na ligação.</p> <p>As ligações de texto estão geralmente sublinhadas a azul. Muitas imagens também funcionam como ligações. Uma ligação pode conduzi-lo a uma página web, abrir um mapa ou abrir uma nova mensagem de e-mail já endereçada.</p> <p>As ligações web e para mapas abrem a aplicação Safari ou Mapas no iPod touch. Para regressar ao e-mail, carregue no botão principal e toque em E-mail.</p>
<b>Ver o endereço de destino de uma ligação</b>	Toque e mantenha pressionada a ligação. O endereço é exibido e pode optar por abrir a ligação no Safari ou copiar o endereço da ligação para a memória.

O iPod touch apresenta os anexos de imagens em vários dos formatos mais utilizados (JPEG, GIF e TIFF) integrados no texto das mensagens de e-mail. O iPod touch pode reproduzir muitos anexos de áudio (tal como MP3, AAC, WAV e AIFF). Pode descarregar e ver os ficheiros (tais como PDF, páginas web, documentos de texto, Pages, Keynote, Numbers e Microsoft Word, Excel e PowerPoint) anexados às mensagens recebidas.

**Abrir um ficheiro anexado:** Toque no anexo. Ele é descarregado para o iPod touch e depois abre-se.




Toque no anexo para descarregar.

Pode ver anexos tanto na horizontal ou na vertical. Se o formato de um ficheiro anexo não for suportado pelo iPod touch, é possível ver o nome do ficheiro, mas não é possível abri-lo. O iPod touch suporta os seguintes tipos de documentos:

.doc	Microsoft Word
.docx	Microsoft Word (XML)
.htm	página web
.html	página web
.key	Keynote
.numbers	Numbers
.pages	Pages
.pdf	Pré-visualização, Adobe Acrobat
.ppt	Microsoft PowerPoint
.pptx	Microsoft PowerPoint (XML)
.rtf	texto formatado
.txt	texto
.vcf	informações de contacto
.xls	Microsoft Excel
.xlsx	Microsoft Excel (XML)

**Guarde uma fotografia anexada no seu álbum Fotografias guardadas:** Toque na fotografia e depois toque em “Guardar imagem.” Se a fotografia ainda não tiver sido descarregada, toque primeiro no aviso de descarga.

**Guarde um vídeo anexado no seu álbum Fotografias guardadas:** Toque e mantenha o dedo no anexo, e depois toque em “Guardar vídeo.” Se o vídeo ainda não tiver sido descarregado, toque primeiro no aviso de descarga.

<b>Ver todos os destinatários de uma mensagem</b>	Toque em Detalhes. Toque num nome ou num endereço de e-mail, para consultar as informação de contacto do destinatário. Em seguida, toque num endereço de e-mail para contactar a pessoa. Toque em Ocultar para ocultar os destinatários.
<b>Adicionar um destinatário de e-mail à lista de contactos</b>	Toque na mensagem e, se necessário, em Detalhes, para consultar os destinatários. Depois, toque num nome ou num endereço de e-mail, e toque em “Criar novo contacto” ou em Adicionar.
<b>Marcar uma mensagem como estando por ler</b>	Abra a mensagem e toque em “Marcar como não lida”. Surge um ponto azul  junto à mensagem, na lista da caixa de correio, até a voltar a abrir.

**Abrir um convite para uma reunião:** Toque no convite.



Pode obter informações de contacto do organizador e outros participantes, definir um aviso, adicionar notas ao evento e adicionar comentários que são incluídos na sua resposta enviada por e-mail ao organizador. Pode aceitar, aceitar provisoriamente, ou recusar o convite. Consulte “Responder a convites para reuniões” na página 81.

**Activar ou desactivar a funcionalidade Push:** Em Definições, seleccione “Mail, Contactos, Calendário” > “Obter dados” e active ou desactive a funcionalidade Push.

## Como pesquisar e-mails

É possível pesquisar os campos Para, De e Assunto de todas as mensagens de e-mail. O Mail pesquisa as mensagens descarregadas na caixa de correio actualmente aberta. Nas contas de correio MobileMe, Exchange e em algumas contas IMAP, pode também pesquisar as mensagens no servidor.



**Pesquisar mensagens de e-mail:** Abra uma caixa de correio, desloque-se até ao início e escreva o texto no campo de pesquisa. Toque em De, Para, Assunto ou Tudo (De, Para e Assunto) para seleccionar os campos que pretende pesquisar. (Toque na barra de estado para se deslocar rapidamente até ao início da lista e aparecer o campo de pesquisa.)

Os resultados da pesquisa nas mensagens já descarregadas para o iPod touch aparecem automaticamente à medida que escreve. Toque em Pesquisar para o teclado desaparecer e ver mais resultados.

**Pesquisar mensagens no servidor:** Toque em “Continuar pesquisa no servidor” no final dos resultados da pesquisa.

**Nota:** Os resultados da pesquisa de mensagens nos servidores pode variar consoante o tipo de conta. Alguns servidores podem pesquisar apenas palavras inteiras.

## Como organizar e-mails

Pode apagar as mensagens individualmente, ou seleccionar um grupo para apagá-las todas ao mesmo tempo. Também pode mover mensagens de uma caixa de correio ou pasta para outra.

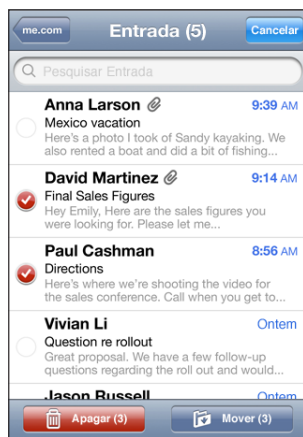
**Apagar uma mensagem:** Abra a mensagem e toque em .


É ainda possível apagar uma mensagem directamente da lista de mensagens da caixa de correio, varrendo com o dedo para a esquerda ou para a direita, por cima do título da mensagem, e depois tocando em Apagar.



Para ver o botão Apagar, passe o dedo pela mensagem, para a esquerda ou para a direita.

**Apagar várias mensagens:** Ao visualizar uma lista de mensagens, toque em Editar, seleccione as mensagens que pretende apagar e depois toque em Apagar.



**Mover uma mensagem para outra caixa de correio ou pasta:** Ao visualizar uma mensagem, toque em , e depois seleccione uma caixa de correio ou pasta.

**Mover várias mensagens:** Ao visualizar uma lista de mensagens, toque em Editar, seleccione as mensagens que pretende mover, toque em Mover e seleccione uma caixa de correio ou uma pasta.



## Acerca do Calendário

A aplicação Calendário permite-lhe ver calendários individuais para cada conta distinta ou um calendário combinado para todas as contas. Pode ver os eventos numa lista contínua, por dia ou por mês e pesquisar eventos por título, convidado ou localização.

Pode sincronizar o iPod touch com os calendários existentes no seu computador. Pode também criar, editar ou cancelar compromissos no iPod touch, e sincronizá-los de novo com o computador. Pode ainda assinar os calendários do Google, Yahoo! ou o iCal do Mac OS X através de uma conta CalDAV ou iCalendar (.ics). Se tiver uma conta Microsoft Exchange, pode receber e responder a convites para reuniões.

## Como sincronizar calendários

Pode sincronizar o Calendário das seguintes formas:

- No iTunes, utilize os painéis de preferência do iPod touch para sincronizar com o iCal ou com o Microsoft Entourage num Mac, ou com o Microsoft Outlook 2003 ou 2007 num computador com Windows, quando ligar o iPod touch ao computador. Consulte “Como sincronizar” na página 9.
- Nas Definições do iPod touch, seleccione Calendário na sua conta MobileMe ou Microsoft Exchange para sincronizar a informação do seu calendário virtualmente. Consulte “Como configurar contas” na página 14.

Para sincronizar os calendários, o iPod touch tem de aceder a uma rede Wi-Fi ligada à Internet. Consulte “Como estabelecer ligação à Internet” na página 37.

## Como ver o calendário

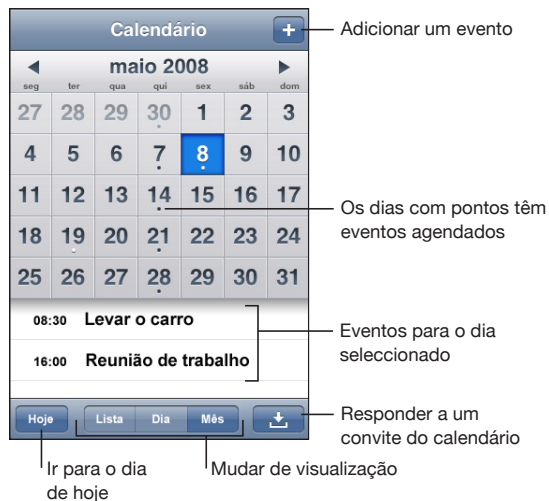
Pode ver calendários individuais para cada conta distinta ou um calendário combinado para todas as contas.

**Ver um calendário diferente:** Toque em Calendários, e depois seleccione um calendário. Toque em Todos para ver os eventos combinados de todos os calendários.

Pode ver os seus eventos de calendário numa lista, por dia ou por mês. Os eventos de todos os calendários sincronizados aparecem no mesmo calendário no iPod touch.

**Mudar de visualização:** Toque em Lista, Dia ou Mês.

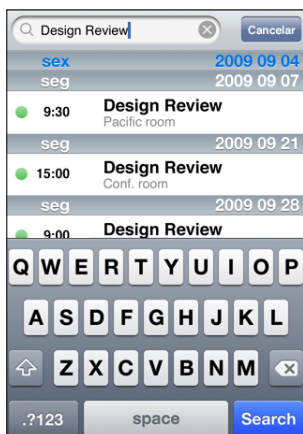
- *Visualização por lista:* Todos os seus compromissos e eventos aparecem numa lista que pode percorrer.
- *Visualização por dia:* Desloque para cima ou para baixo para ver os eventos de um dia. Toque em ◀ ou em ▶ para ver os eventos do dia anterior ou do dia seguinte.
- *Visualização por mês:* Toque num dia para ver os respectivos eventos. Toque em ◀ ou em ▶ para ver o mês anterior ou o mês seguinte.



**Ver os detalhes de um evento:** Toque no evento.

## Como pesquisar calendários

É possível pesquisar os títulos, convidados e localizações dos eventos nos calendários. A aplicação Calendário pesquisa no calendário que está a ver actualmente ou em todos os calendários, caso esteja a vê-los todos.



**Procurar eventos:** Na vista de lista, escreva o texto no campo de pesquisa.

Os resultados da pesquisa aparecem automaticamente enquanto digita. Toque em Pesquisar para o teclado desaparecer e ver mais resultados.

## Como assinar e partilhar calendários

É possível assinar calendários que utilizem os formatos CalDAV ou iCalendar (.ics). Muitos serviços baseados em calendário, incluindo Yahoo!, Google e a aplicação iCal do Mac OS X, suportam ambos os formatos.

Os calendários de assinatura são apenas de leitura. Pode ler os eventos dos calendários de assinatura no iPod touch, mas não pode editá-los nem criar novos eventos. Também não pode aceitar convites de contas CalDAV.

**Assinar um calendário CalDAV ou .ics:**

- 1 Em Definições, seleccione "Mail, Contactos, Calendário" e depois toque em "Conta nova".
- 2 Seleccione Outra, depois seleccione "Adicionar conta CalDAV" ou "Adicionar assinatura".
- 3 Digite os dados da sua conta e toque em Seguinte para verificar a conta.
- 4 Toque em Guardar.

A Apple disponibiliza ligações para uma série de calendários iCal gratuitos — com os feriados nacionais ou eventos desportivos, por exemplo — que poderá querer assinar. Os calendários são adicionados automaticamente ao iCal na secretária quando os descarrega. Pode sincronizá-los com o iPod touch conforme descrito em “Como assinar e partilhar calendários” na página 79. Visite [www.apple.com/downloads/macosx/calendars](http://www.apple.com/downloads/macosx/calendars).

Também pode subscrever um calendário iCal (ou outro .ics) publicado na web tocando numa ligação para o calendário recebida numa mensagem de e-mail no iPod touch.

## Como adicionar eventos do calendário ao iPod touch

Também pode introduzir e editar eventos de calendário no iPod touch.

**Adicionar um evento:** Toque em **+** e introduza a informação sobre o evento e depois toque em Terminado.

Pode digitar quaisquer das seguintes informações:

- Título
- Local
- Horas inicial e final (ou indicar se é um evento para todo o dia)
- Número de repetições — nenhuma, todos os dias, todas as semanas, a cada duas semanas, todos os meses ou todos os anos
- Tempo de alerta — de cinco minutos a dois dias antes do evento

Ao definir um alerta, aparece a opção para definir um segundo alerta. Quando é emitido um alerta, o iPod touch apresenta uma mensagem. Também pode definir iPod touch para reproduzir um som (consulte “Alertas” na página 82).

**Importante:** Se estiver em viagem, o iPod touch poderá não alertá-lo à hora local correcta. Para definir manualmente a hora correcta, consulte “Data e hora” na página 130.

- Notas

Para seleccionar o calendário a que pretende adicionar o evento, toque no Calendário. Os calendários apenas de leitura não aparecem na lista.


---

<b>Editar um evento</b>	Toque no evento e depois em Editar.
<b>Apagar um evento</b>	Toque no evento, toque em Editar e depois percorra o ecrã para baixo e toque em “Apagar evento”.

---




## Responder a convites para reuniões

Se tiver uma conta Microsoft Exchange configurada no iPod touch com os calendários activados, pode receber e responder a convites para reuniões de pessoas da sua organização. Quando recebe um convite, a reunião aparece no seu calendário com uma linha pontilhada em redor. O ícone , no canto inferior direito do ecrã, indica o número total de novos convites recebidos, assim como o ícone Calendário no ecrã principal. Para receber e responder a convites para reuniões, o iPod touch tem de aceder a uma rede Wi-Fi ligada à Internet.



### Responder a um convite no Calendário:

- 1 Toque num convite para reunião no calendário, ou toque em  para apresentar o ecrã do evento e toque num convite.



- Toque em "Convite de" para obter informações de contacto do organizador da reunião. Toque no endereço de e-mail para enviar uma mensagem ao organizador.

- Toque em Participantes para ver quem foi convidado para a reunião. Toque num nome para ver as informações de contacto de um participante. Toque no endereço de e-mail para enviar uma mensagem ao participante.
- Toque em Alerta para definir o iPod touch para emitir um aviso antes da reunião.
- Toque em Comentários para adicionar comentários à resposta de e-mail ao organizador da reunião. Os seus comentários aparecerão no ecrã de informação sobre a reunião.

As notas são feitas pelo organizador da reunião.

## 2 Toque em Aceitar, Talvez ou Recusar.

Ao aceitar, aceitar provisoriamente ou recusar o convite, é enviado ao organizador um e-mail de resposta com quaisquer comentários que tiver adicionado.

Se aceitar ou aceitar provisoriamente a reunião, pode alterar a sua resposta mais tarde. Toque em Comentários, se quiser alterar os seus comentários.

Os convites para reuniões do Exchange são também enviados numa mensagem de e-mail, que lhe permite abrir o ecrã de informação sobre a reunião a partir do Mail.

**Abrir um convite para reunião numa mensagem de e-mail:** Toque no convite.



## Alertas

**Definir avisos de calendário:** Em Definições, seleccione Geral > Sons, e active os "Alertas do calendário". Se a opção "Alertas do calendário" estiver inactiva quando um evento está prestes a ocorrer, o iPod touch apresenta uma mensagem mas não emite um aviso sonoro.

**Avisos sonoros para convites:** Em Definições, seleccione "Mail, Contactos, Calendário". Na secção Calendários, toque em "Alerta de novo convite" para activá-lo.



## Acerca da aplicação Fotos

O iPod touch permite-lhe transportar as suas fotos e vídeos consigo, para poder partilhá-las com a sua família, os amigos e colegas. Pode sincronizar as fotos e vídeos (apenas em computadores Mac) a partir do computador e utilizar as fotos como papel de parede. Pode também enviar fotografias e vídeos em mensagens de e-mail, e enviar fotografias para galerias do MobileMe.

## Sincronizar fotos e vídeos com o computador

O iTunes pode sincronizar fotos e vídeos (apenas nos computadores Mac) com as seguintes aplicações:

- *Mac*: iPhoto 4.0.3 ou posterior, ou Aperture
- *PC*: Adobe Photoshop Elements 3.0 ou posterior

Consulte “Sincronização com o iTunes” na página 9.

O iPod touch suporta os formatos de vídeo H.264 e MPEG-4, com áudio AAC. Se tiver problemas para sincronizar um vídeo com o iPod touch, poderá conseguir usar o iTunes para criar uma versão do vídeo compatível com o iPod touch.

### **Criar uma versão de um vídeo compatível com o iPod touch:**

- 1** Copie o vídeo para a biblioteca do iTunes.
- 2** No iTunes, seleccione Filmes na lista Biblioteca e escolha o vídeo que pretende sincronizar.
- 3** Seleccione Avançadas > “Criar versão para iPod ou iPhone”

Para mais informações, consulte [support.apple.com/kb/HT1211?viewlocale=pt\\_PT](http://support.apple.com/kb/HT1211?viewlocale=pt_PT).

## Como visualizar fotos e vídeos

Pode visualizar na aplicação Fotos as fotos e vídeos (apenas em computadores Mac) sincronizados a partir da aplicação de edição fotográfica do seu computador ou guardados a partir de uma mensagem de e-mail.

### Visualizar fotos e vídeos:

- 1 Na aplicação Fotos, toque num álbum de fotos.
- 2 Toque numa miniatura para ver a foto ou o vídeo em ecrã completo.

**Mostrar ou ocultar os controlos:** Toque na foto ou no vídeo em ecrã completo, para visualizar os controlos. Toque novamente para ocultar os controlos.



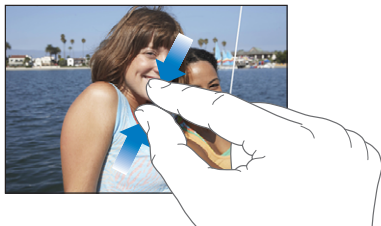
**Reproduzir um vídeo:** Toque em ► no centro do ecrã.

Para voltar a reproduzir o vídeo, toque em ► na parte inferior do ecrã. Se não vir ►, toque no ecrã, para visualizar os controlos.

**Ver uma foto ou vídeo numa orientação horizontal:** Rode o iPod touch para o lado. A foto ou o vídeo reorientam-se automaticamente e, se estiverem em formato horizontal, expandem-se até preencherem o ecrã.



**Ampliar parte de uma foto:** Dê um duplo toque na zona que pretende ampliar. Faça novamente um duplo toque, para reduzir o zoom. Também pode juntar ou separar os dedos para aumentar ou reduzir o zoom.



**Ver o vídeo em ecrã completo ou ajustado ao ecrã:** Dê dois toques no ecrã para redimensionar o vídeo para preencher o ecrã. Dê dois toques outra vez para ajustar o vídeo ao ecrã.

**Voo panorâmico sobre uma foto:** Desloque a foto.

**Ver a foto ou vídeo seguinte ou anterior:** Dê um piparote para a esquerda ou para a direita. Ou toque no ecrã, para visualizar os controlos e depois toque em ➡ ou em ⬅.



## Apresentações

Pode ver os seus álbuns de fotos em forma de diaporama, incluindo música de fundo.

**Visualizar um álbum de fotos como diaporama:** Toque num álbum, e depois toque em ▶.

Os vídeos são reproduzidos automaticamente quando aparecem durante o diaporama.

**Parar um diaporama:** Toque no ecrã.

**Especificar as definições do diaporama:** Em Definições, seleccione Fotos e defina as seguintes opções:

- *Para definir durante quanto tempo se apresenta cada diapositivo, toque em “Mostrar cada diapositivo durante” e escolha uma duração.*


- *Para definir efeitos de transição ao passar de foto para foto, toque em Transição e escolha um tipo de transição.*
- *Para definir se as apresentações se repetem, ligue ou desligue a opção Repetir.*
- *Para definir se as fotos e os vídeos aparecem aleatoriamente, ligue ou desligue a opção Aleatório.*

**Reproduzir música durante um diaporama:** No iPod, ponha a tocar uma música, depois seleccione Fotos no ecrã principal e inicie um diaporama.

## Como partilhar fotos e vídeos

Pode também enviar fotografias e vídeos em mensagens de e-mail e adicionar fotos às galerias do MobileMe. Também pode copiar e colar fotos e vídeos, guardar fotos e vídeos de mensagens de e-mail na aplicação Fotos e guardar imagens de páginas web nas Fotos.

### Enviar uma foto ou vídeo numa mensagem de e-mail

**Enviar uma fotografia:** Seleccione uma fotografia e toque em , depois toque em “Enviar por e-mail”.

Se não vir , toque no ecrã, para visualizar os controlos.

#### Colar um vídeo numa mensagem de e-mail:

- 1 Toque e mantenha o dedo num vídeo até aparecer o comando Copiar.
- 2 Toque em Copiar.
- 3 Aceda ao Mail e crie uma nova mensagem.
- 4 Toque para posicionar o ponto de inserção onde pretende colocar o vídeo, depois toque no ponto de inserção para visualizar os comandos de edição.
- 5 Toque em Colar.

Se for necessário, o iPod touch pode comprimir a fotografia.

### Como copiar e colar fotos e vídeos

Pode copiar uma fotografia ou vídeo da aplicação Fotos e colá-la(o) numa mensagem de e-mail. Algumas aplicações de outros fabricantes podem também suportar as funções de copiar e colar fotos e vídeos.

**Copiar uma foto ou vídeo:** Mantenha o dedo no ecrã até surgir o botão Copiar, depois toque em Copiar.

**Colar uma foto ou vídeo:** Toque para posicionar o ponto de inserção onde pretende colocar a foto ou o vídeo, depois toque no ponto de inserção e toque em Colar.


## Como adicionar uma fotografia a uma Galeria MobileMe

Se tiver uma conta MobileMe, pode adicionar fotos a uma galeria que tenha criado, directamente do iPod touch. Pode também adicionar fotografias a uma galeria MobileMe de outra pessoa, caso essa pessoa tenha activado as contribuições por e-mail.

Para poder adicionar fotos a uma galeria da sua conta MobileMe, é necessário:


- Configurar a sua conta MobileMe no iPod touch
- Publicar uma galeria MobileMe e permitir a adição de fotos via e-mail ou iPod touch
- Aceder a uma rede Wi-Fi ligada à Internet

Para mais informações sobre como criar uma galeria e como adicionar-lhe fotografias, consulte a Ajuda do MobileMe.

**Adicionar uma fotografia à sua galeria:** Seleccione uma fotografia e toque em , depois toque em “Enviar para MobileMe”. Escreva um título e uma descrição, se desejar, depois seleccione o álbum para adicionar a fotografia e toque em Publicar.

Se não vir , toque no ecrã, para visualizar os controlos.

O iPod touch informa-o quando a fotografia for publicada e oferece opções para a ver no MobileMe ou para enviar uma ligação a um amigo.

**Adicionar uma fotografia à galeria de outra pessoa:** Seleccione uma fotografia e toque em , depois toque em “Enviar por e-mail”. Escreva o endereço de e-mail para o álbum e clique em Enviar.

## Guardar fotos e vídeos de mensagens de e-mail e páginas web

**Guardar uma foto recebida numa mensagem de e-mail no álbum Fotografias guardadas:** Toque na fotografia e depois toque em “Guardar imagem”. Se a fotografia ainda não tiver sido descarregada, toque primeiro no aviso de descarga.

**Guardar um vídeo recebido numa mensagem de e-mail no álbum Fotografias guardadas:** Toque e mantenha o dedo no anexo, e depois toque em “Guardar vídeo”. Se o vídeo ainda não tiver sido descarregado, toque primeiro no aviso de descarga.


**Guardar uma foto de uma página web no álbum Fotografias guardadas:** Toque e mantenha o dedo na foto, e depois toque em “Guardar imagem”.

Pode descarregar as fotos e vídeos do álbum Fotos guardadas na aplicação de edição fotográfica do seu computador ligando o iPod touch ao computador.

## Como atribuir uma foto a um contacto

Pode atribuir uma foto a um contacto.

### Atribuir uma foto a um contacto:

- 1 Seleccione qualquer fotografia no iPod touch e toque em .
- 2 Toque em “Atribuir a um contacto” e seleccione um contacto.
- 3 Posicione e dimensione a foto até obter a aparência pretendida.

Desloque a foto para obter uma panorâmica e junte ou afaste os dedos para aumentar ou reduzir o zoom.


- 4 Toque em “Fixar foto”.

É ainda possível atribuir uma foto a um contacto, tocando em Editar e depois no ícone da imagem.

## Papel de parede

Vê uma imagem de fundo a fazer de papel de parede, quando desbloqueia o iPod touch.

### Definir uma foto como papel de parede:

- 1 Escolha uma foto e toque em , depois toque “Usar como papel de parede”.
- 2 Desloque a fotografia para obter uma panorâmica, ou junte ou afaste os dedos para aumentar ou reduzir o zoom, até que tenha o aspecto que deseja.
- 3 Toque em Confirmar.

É ainda possível escolher entre várias imagens de papel de parede, incluídas no iPod touch seleccionando Definições > Geral > Papel de parede > “Papel de parede”, a partir do ecrã principal.





## Como adicionar contactos

Pode adicionar contactos ao iPod touch das seguintes formas:

- No iTunes, sincronize os contactos do Google ou do Yahoo! ou sincronize-os com as aplicações no seu computador (consulte “Como sincronizar” na página 9)
- Configure uma conta MobileMe ou Microsoft Exchange no iPod touch, com a opção de Contactos activa (consulte “Como configurar contas” na página 14)
- Instale um perfil que configure uma conta Exchange, com a opção de Contactos activa (consulte “Como instalar perfis de configuração” na página 16)
- Configure uma conta LDAP no iPod touch
- Introduza os contactos directamente no iPod touch

O número de contactos que pode adicionar é limitado apenas pelo espaço de memória do iPod touch.

### Configurar uma conta LDAP:

- 1 Em Definições, toque em “Mail, Contactos, Calendário” e depois em “Conta nova”.
- 2 Toque em Outra e depois em “Adicionar conta LDAP”.
- 3 Digite os dados da sua conta LDAP e toque em Seguinte para verificar a conta.
- 4 Toque em Guardar.

Quando tiver configurado uma conta LDAP, pode ver e pesquisar os contactos no servidor LDAP da sua empresa ou organização. O servidor aparece como um novo grupo nos Contactos. Uma vez que os contactos LDAP não são descarregados para o iPod touch, é necessário ter uma ligação à Internet para lhes aceder. Verifique junto do administrador do sistema quais as definições específicas para a conta e outros requisitos (como, por exemplo, VPN).

## Como pesquisar contactos

Pode procurar pelo nome próprio, apelido e nome da empresa dos seus contactos no iPod touch. Se tiver uma conta Microsoft Exchange configurada no iPod touch, poderá também ser possível pesquisar os contactos da sua organização, na lista global de endereços (GAL) da empresa. Se tiver uma conta LDAP configurada no iPod touch, pode pesquisar os contactos no servidor LDAP da sua organização.

Ao introduzir a informação a procurar, os contactos com informações correspondentes aparecem imediatamente quando começa a digitar.

**Procurar contactos:** Em Contactos, toque no campo de pesquisa, no topo de qualquer lista de contactos, e escreva um nome próprio, apelido ou nome de empresa. (Para se deslocar rapidamente até ao início da lista, toque na barra de estado.)

**Pesquisar uma lista GAL:** Toque em Grupos, toque em Directórios no fundo da lista, e escreva um nome próprio, apelido ou nome de empresa.

Não é possível editar nem guardar contactos da lista GAL no iPod touch.

**Pesquisar num servidor LDAP:** Toque em Grupos, toque no nome do servidor LDAP e escreva um nome próprio, apelido ou nome de empresa.

Não é possível editar nem guardar contactos LDAP no iPod touch.

## Como gerir contactos no iPod touch

**Adicionar um contacto ao iPod touch:** Toque em Contactos e depois em **+**.

Apagar um contacto	Em Contactos, seleccione um contacto. Depois, toque em Editar. Desloque para baixo e toque em "Apagar contacto".
Adicionar um contacto com o teclado	Toque em Teclado, digite um número e depois toque em <b>+👤</b> . Toque em "Criar novo contacto" e introduza informações, ou toque em "Adicionar a um contacto" e escolha um contacto.
Editar informação de contactos	Em Contactos, seleccione um contacto. Depois, toque em Editar. Para adicionar um item, toque em <b>+📎</b> . Para apagar um item, toque em <b>-📎</b> .
Introduzir uma pausa num número	Toque em <b>+***</b> e depois toque em Pausa. As pausas aparecem como vírgulas quando o número é guardado.

**Atribuir uma foto a um contacto:**

- 1 Toque em Contactos e escolha um contacto.
- 2 Toque em Editar e em “Adicionar foto”, ou numa foto já existente.
- 3 Ou toque em “Escolher existente” e escolha uma foto.
- 4 Desloque e dimensione a foto como desejar.
- 5 Toque em “Fixar foto”.



## Como pesquisar e ver vídeos

O YouTube apresenta vídeos curtos enviados por pessoas de todo o mundo. Para utilizar algumas funcionalidades do iPod touch, é necessário iniciar sessão no YouTube quando lhe for solicitado. Para mais informações sobre quais os requisitos e como obter uma conta YouTube, visite [www.youtube.com](http://www.youtube.com).

**Nota:** O YouTube não está disponível em todos os idiomas nem em todas as regiões.

Para utilizar o YouTube, o iPod touch tem de aceder a uma rede Wi-Fi ligada à Internet. Consulte “Como estabelecer ligação à Internet” na página 37.

**Percorrer vídeos:** Toque em Destaques, “Mais vistos” ou Favoritos. Ou toque em Mais para percorrer os “Mais recentes”, “Top mais”, Histórico, Assinaturas ou Listas.

- *Destaques:* os vídeos revistos e destacados por colaboradores do YouTube.
- *Mais vistos:* os vídeos mais vistos pelo público do YouTube. Toque em Tudo para ver os vídeos mais vistos de sempre, ou em Hoje ou “Esta semana”, para ver os vídeos mais vistos do dia ou da semana, respectivamente.
- *Favoritos:* os vídeos que adicionou aos Favoritos. Quando acede a uma conta YouTube, surgem os favoritos da conta e quaisquer favoritos já existentes podem ser sincronizados com a sua conta.
- *Mais recentes:* os vídeos mais recentemente enviados para o YouTube.
- *Top mais:* os vídeos mais bem classificados pelo público do YouTube. Para pontuar vídeos, visite [www.youtube.com](http://www.youtube.com).
- *Histórico:* os vídeos vistos recentemente.
- *Assinaturas:* os vídeos de contas YouTube que tenha assinado. É necessário aceder a uma conta YouTube, para usufruir desta funcionalidade.
- *Listas:* os vídeos que adicionou às listas. É necessário aceder a uma conta YouTube, para usufruir desta funcionalidade.

### Procurar um vídeo:

- 1 Toque em Pesquisar e depois toque no campo de pesquisa do YouTube.
- 2 Digite uma palavra ou frase que descreva aquilo que procura. Depois, toque em Pesquisar.

O YouTube mostra-lhe resultados com base nos títulos dos vídeos, nas descrições, nas anotações e nos nomes de utilizador. As listas de vídeos indicam o título, a classificação, o número de visualizações, a duração e o nome da conta que publicou o vídeo.

**Reproduzir um vídeo:** Toque no vídeo.

O vídeo começa a ser descarregado para o iPod touch e aparece uma barra de evolução. Quando tiver sido descarregada parte suficiente do vídeo, este começa a ser reproduzido. Pode também tocar em ► para iniciar o vídeo.

## Como controlar a reprodução de vídeo

Quando um vídeo começa a ser reproduzido, os controlos desaparecem, para que não o tapem.

**Mostrar ou ocultar os controlos de vídeo:** Toque no ecrã.



---

#### Reproduzir um vídeo ou fazer uma pausa

Toque em ► ou em ||. Também pode premir o botão central no auricular do iPod touch (incluído com os Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais) ou no botão equivalente no auricular Bluetooth.

---

#### Ajustar o volume

Desloque o cursor de volume ou utilize os botões de volume laterais do iPod touch. Pode utilizar também os botões de volume do auricular do iPod touch (apenas nos Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais).

---

#### Reiniciar um vídeo

Toque em ◀◀


---

Passar para o vídeo seguinte ou anterior da lista	Toque em ⏮ duas vezes para passar para o vídeo anterior. Toque em ⏭ para passar para o vídeo seguinte.
Recuar ou avançar rapidamente	Toque e mantenha pressionado ⏮ ou ⏭.
Saltar para qualquer ponto de um vídeo	Desloque o cursor de reprodução ao longo da barra de leitura.
Parar de ver um vídeo antes do fim	Toque em Concluído ou prima o botão principal □.
Alternar entre redimensionar um vídeo para preencher o ecrã ou para se ajustar ao ecrã	Dê dois toques no vídeo. É ainda possível tocar em 📺 para que o vídeo preencha o ecrã; ou tocar em 📵 para o ajustar ao ecrã.
Adicionar um vídeo aos Favoritos com os controlos de vídeo	Inicie a reprodução de um vídeo e toque em 📖.
Envie uma ligação para o vídeo por e-mail com os controlos de vídeo	Inicie a reprodução de um vídeo e toque em ✉.


## Como gerir vídeos

Toque em ⓘ junto ao vídeo, para ver vídeos relacionados e mais controlos para gerir vídeos.



Adicionar o vídeo aos Favoritos	Toque em "Juntar aos favoritos".
Adicionar o vídeo a uma lista	Toque em "Juntar a lista," depois seleccione uma lista existente ou toque em <b>+</b> para criar uma nova lista.
Enviar uma ligação para o vídeo por e-mail	Toque em "Partilhar vídeo".
Percorrer e visualizar vídeos relacionados	Toque num vídeo da lista de vídeos relacionados para o ver ou toque em  junto a um vídeo, para obter mais informações.

## Como obter mais informações

Toque em  junto a um vídeo, para mostrar os comentários ao vídeo, descrição, data em que foi adicionado e outras informações.




Classificar o vídeo ou adicionar um comentário	No ecrã "Informação adicional", toque em "Avaliar, comentar ou assinalar" e seleccione "Avaliar ou comentar". É necessário aceder a uma conta YouTube, para usufruir desta funcionalidade.
Ver mais vídeos desta conta	No ecrã "Informação adicional", toque em "Mais vídeos".
Assinar esta conta YouTube	No ecrã "Informação adicional", toque em "Mais vídeos", depois toque em "Assinar <nome da conta>" no fim da lista de vídeos. É necessário aceder a uma conta YouTube, para usufruir desta funcionalidade.

## Como utilizar as funcionalidades da conta YouTube

Se tem uma conta YouTube, pode aceder a funcionalidades da conta tais como assinaturas, comentários e classificações, e listas. Para criar uma conta YouTube, visite [www.youtube.com](http://www.youtube.com).

**Mostrar favoritos que tenha adicionado à conta:** Em Favoritos, toque em Aceder, depois digite o seu nome de utilizador e a palavra-passe para ver os favoritos da conta. Ao aceder à conta, os favoritos existentes que tenha adicionado ao iPod touch podem ser agrupados aos favoritos da conta.



**Apagar um favorito:** Em Favoritos, toque em Editar, toque em  junto a um vídeo, depois toque em Apagar.


**Mostrar assinaturas que tenha adicionado à conta:** Em Assinaturas, toque em Aceder, depois digite o seu nome de utilizador e a palavra-passe para ver as assinaturas da conta. Toque numa conta da lista para ver todos os vídeos dessa conta.

**Anular a assinatura de uma conta YouTube:** Em Assinaturas, toque numa conta da lista e depois em “Anular assinatura”.


**Ver listas:** Em Listas, toque numa lista para ver a lista de vídeos que adicionou. Toque em qualquer vídeo da lista para começar a reprodução de vídeos a partir desse ponto na lista.

**Editar uma lista:** Em Listas, toque em Editar e depois proceda de uma das seguintes formas:

- *Para apagar toda a lista*, toque em , junto a uma lista. Depois, toque em Apagar.
- *Para criar uma nova lista*, toque em  e depois dê um nome à lista.

**Adicionar um vídeo a uma lista:** Toque em  junto a um vídeo, depois toque em “Juntar a lista” e seleccione uma lista.

**Apagar um vídeo de uma lista:**

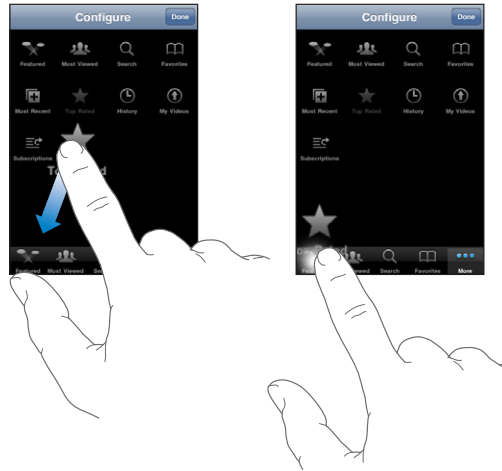
- 1 Em Listas, toque numa lista. Depois, toque em Editar.
- 2 Toque em  junto a uma lista. Depois toque em Apagar.



## Como alterar os botões de percorrer

Pode substituir os botões Destaques, “Mais vistos”, Marcadores e Pesquisar, no fundo do ecrã, por outros que use com mais frequência. Por exemplo, se vê muitas vezes os vídeos mais pontuados, mas não vê os destaques, pode substituir o botão de destaques pelo “Top mais”.

**Alterar os botões de percorrer:** Toque em Mais e em Editar. Depois, desloque um botão para o fundo do ecrã, para cima do botão que deseja substituir.



Pode deslocar os botões do fundo do ecrã para a esquerda ou para a direita, para os reorganizar. Quando concluir, toque em Terminado.

Quando estiver a percorrer os vídeos, toque em Mais para aceder aos botões de percorrer que não estiverem visíveis.



## Como ver cotações de títulos

A Bolsa permite-lhe ver as últimas cotações disponíveis para a sua selecção de títulos, fundos e índices. Para utilizar a aplicação Bolsa, o iPod touch tem de aceder a uma rede Wi-Fi ligada à Internet. Consulte “Como estabelecer ligação à Internet” na página 37.

As cotações são actualizadas de cada vez que abrir a Bolsa e estiver ligado à Internet. As cotações podem ter um atraso de cerca de 20 minutos ou mais, consoante o serviço a actualizar.

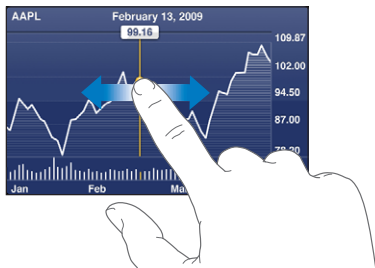
### Adicionar um título, um fundo ou um índice ao leitor da bolsa:

- 1 Toque em ⓘ. Depois, toque em +.
- 2 Digite um símbolo, um nome de empresa, nome de título ou índice e depois toque em Pesquisar.
- 3 Seleccione um item da lista de resultados e toque em OK.

**Ver os gráficos numa orientação horizontal:** Rode o iPod touch para o lado. Num movimento rápido, passe o dedo para a esquerda ou para a direita para ver os restantes gráficos do leitor da bolsa.

**Mostrar a evolução de um título, fundo ou índice ao longo do tempo:** Toque no título, fundo, ou índice da sua lista, depois toque em 1d, 1s, 1m, 3m, 6m, 1a ou 2a. O gráfico ajusta-se para mostrar a evolução num dia, numa semana, num mês, em três meses, em seis meses, num ano ou em 2 anos.

Quando se vê um gráfico na horizontal, é possível tocar no gráfico para apresentar o valor de um ponto específico no tempo.



Use dois dedos para ver a modificação do valor ao longo de um determinado período de tempo.



**Apagar um título:** Toque em ⓘ e depois toque em ⓪ junto a um título, e depois toque em Apagar.

**Alterar a ordem da lista:** Toque em ⓘ. Em seguida, desloque ≡, que se encontra junto de um título ou índice, para uma nova posição na lista.

**Mudar a visualização para actualização da percentagem, actualização do preço ou capitalização da bolsa:** Toque em qualquer dos valores no lado direito do ecrã. Toque novamente para mudar para outra vista. Ou toque em ⓘ e em %, Preço ou “Cap. bols.,” e depois toque em OK.

## Como obter mais informações

**Ver o sumário, o gráfico ou a página de notícias sobre um título, fundo ou índice:** Selecciona o título, o fundo ou o índice na sua lista, e desfolha as páginas por baixo do leitor da bolsa para ver o sumário, o gráfico ou a página de notícias recentes.

Na página de notícias, pode deslocar-se para cima ou para baixo para ler os cabeçalhos, ou tocar num cabeçalho para ver o artigo no Safari.

**Ver mais informações no Yahoo.com:** Selecciona o título, o fundo ou o índice na sua lista, e depois toque em 📄!



## Como pesquisar e ver locais

**ADVERTÊNCIA:** Para obter informações importantes sobre como conduzir e viajar em segurança, consulte o *Guia de Informações Importantes sobre o Produto* em [www.apple.com/pt/support/manuals/ipodtouch](http://www.apple.com/pt/support/manuals/ipodtouch).

A aplicação Mapas disponibiliza cartas de cidades, fotografias de satélite, uma vista híbrida e vistas de ruas de locais em muitos países do mundo. Pode obter indicações detalhadas de condução, transportes públicos ou para pedestres e informações sobre o trânsito. Procure a sua localização actual (aproximada) e utilize-a para obter indicações de condução de e para outro lugar.

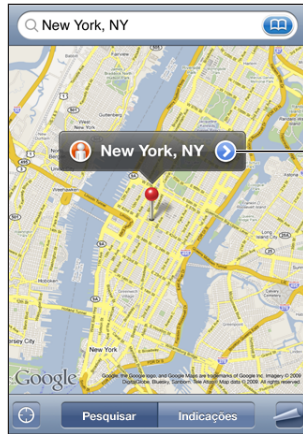
Para utilizar a aplicação Mapas, o iPod touch tem de aceder a uma rede Wi-Fi ligada à Internet. Consulte “Como estabelecer ligação à Internet” na página 37.


**Importante:** Os mapas, as indicações e aplicações baseadas na localização disponibilizados pela Apple dependem dos dados reunidos e serviços fornecidos por terceiros. Estes serviços de dados estão sujeitos a alterações e podem não estar disponíveis em todas as áreas geográficas, dando origem a mapas, indicações ou informação baseada na localização que pode estar indisponível, incorrecta ou incompleta. Compare a informação fornecida pelo iPod touch com o que o rodeia e recorra aos postes de sinalização para resolução de quaisquer discrepâncias. De forma a indicar a sua localização, os dados são recolhidos num formulário que não o identifica pessoalmente. Se não quiser que esses dados sejam recolhidos, não utilize a funcionalidade. A não utilização desta funcionalidade não terá impacto nas funcionalidades do iPod touch que não se baseiam na localização.


### Encontrar um local e ver um mapa:

- 1 Toque no campo de pesquisa para fazer aparecer o teclado.
- 2 Escreva um endereço, intersecção, área, local de interesse, marcador, contacto ou código postal.
- 3 Toque em Pesquisar.

Um pino marca a localização. Toque no pino para ver o nome ou a descrição do local.



Toque em  para obter informações acerca do local e obter indicações, adicionar o local aos marcadores ou à lista de contactos, ou enviar uma ligação para o Google Maps por e-mail.

Os locais podem incluir pontos de interesse adicionados pelos utilizadores do Google My Maps (“Conteúdo criado pelos utilizadores”) e ligações patrocinadas que aparecem como ícones especiais (por exemplo, ).

---

#### Mais zoom sobre uma parte de um mapa

Belisque o mapa com dois dedos. Ou então dê um duplo toque na parte onde deseja mais zoom. Dê novamente um duplo toque para obter ainda mais zoom.

---

#### Menos zoom

Belisque o mapa. Ou toque no mapa com dois dedos. Toque com dois dedos outra vez, para utilizar ainda menos zoom.

---

#### Voo panorâmico ou deslocação sobre o mapa


Desloque para cima, para baixo, para a esquerda ou para a direita.

---

**Encontrar a sua localização actual:** Toque em .




A sua localização actual (aproximada) é indicada com um marcador azul. Se a sua localização não puder ser determinada com precisão, um círculo azul aparece em volta do marcador. O tamanho desse círculo depende da precisão com que a localização seja determinada — quanto mais pequeno for o círculo, maior será a precisão.

Se deslocar o mapa e tocar em  novamente, o iPod touch volta a centrar o mapa sobre a sua localização aproximada.

O iPod touch utiliza um serviço de localização para determinar a sua localização actual. O serviço de localização utiliza a informação disponível a partir das redes Wi-Fi locais (se tiver o Wi-Fi ligado). Esta funcionalidade não está disponível em todas as áreas.

Se o serviço de localização estiver inactivo, ser-lhe-á pedido para activá-lo. Não é possível encontrar a sua localização actual se o serviço de localização estiver inactivo. Consulte “Serviço de localização” na página 128.

Para conservar a vida útil da bateria, desactive o serviço de localização quando não estiver a utilizar esta funcionalidade. Em Definições, seleccione Geral > Serviço de localização.


**Obter informação sobre a sua localização actual:** Toque no marcador azul e depois em . O iPod touch apresenta o endereço da sua localização actual, se disponível. Pode utilizar esta informação para:


- Obter indicações
- Adicionar um local aos contactos
- Enviar o endereço por e-mail
- Marcar a localização

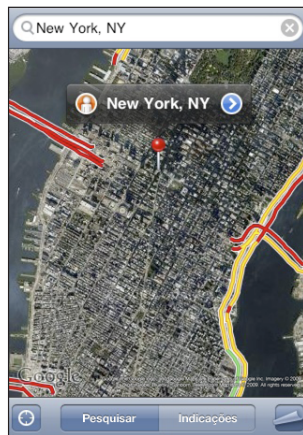
**Utilizar o alfinete afixado:** Toque em . Depois, toque em “Afixar alfinete”

Cai um pino sobre o mapa, que pode depois deslocar para qualquer local que queira.




**Repor o alfinete:** Toque em  e depois em "Repor alfinete". O iPod touch coloca o alfinete na área que está a visualizar actualmente.

**Ver uma vista de satélite ou híbrida:** Toque em  e depois em Satélite ou Híbrido para ver só uma vista de satélite ou uma vista combinada de satélite com mapa das ruas.



Para regressar à visualização do mapa, toque em Mapa.

**Ver a vista de ruas do Google de uma localização:** Toque em . Passe rapidamente com o dedo para a esquerda ou para a direita para percorrer a vista panorâmica de 360°. (A entrada mostra a vista actual.) Toque numa seta para se mover pela rua.




Toque para voltar à vista de mapa.

Para voltar à vista de mapa, toque na entrada do mapa no canto inferior direito. A vista de ruas não está disponível em todas as áreas.

---


**Ver o local da morada de uma pessoa da lista de contactos**

Toque em  no campo de pesquisa. Depois, toque em Contactos e escolha um contacto.

Para localizar uma morada desta forma, o contacto tem de possuir pelo menos uma morada. Se o contacto tiver mais do que uma morada, seleccione a que deseja localizar. É ainda possível descobrir o local de uma morada, tocando directamente nela, nos contactos.


---

**Adicionar um local à lista de contactos**

Procure um local, toque no alfinete que o indica, toque em  junto ao nome ou descrição. Em seguida, toque em "Adicionar a Contactos" e depois em "Criar novo contacto" ou em Adicionar.

---


**Enviar uma ligação por e-mail para um local nos Mapas Google**


Procure um local, toque no alfinete que o indica e toque em  junto ao nome ou descrição. Em seguida, toque em "Partilhar localização" e depois em E-mail.

---

## Como marcar localizações

Pode marcar locais que pretende encontrar novamente noutra altura.

**Marcar uma localização:** Procure um local, toque no alfinete que o indica, toque em  junto ao nome ou descrição. Depois, toque em "Adicionar aos marcadores" na parte inferior do ecrã Informação.


**Ver um local marcado ou visualizado recentemente:** Toque em  no campo de pesquisa, e depois toque em Marcadores ou Recentes.




## Como obter indicações de condução




Pode obter indicações de condução passo-a-passo, através dos transportes públicos ou caminhando para um destino.

### Obter indicações:

- 1 Toque em Indicações.
- 2 Digite os locais de início e término, nos campos Iniciar e Fim. Por predefinição, o iPod touch assume como início o local aproximado onde se encontra (se disponível). Toque em  em qualquer dos campos para seleccionar um local em Marcadores (incluindo o local aproximado onde se encontra e o alfinete afixado, se disponível), Recentes ou Contactos.




Por exemplo, se tiver a morada de um amigo na lista de contactos, é possível tocar em “Contactos” e no nome desse amigo, em vez de ter de escrever a morada.

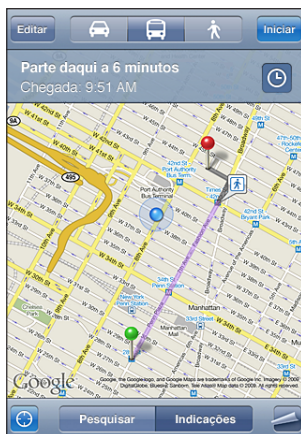
Para inverter o sentido das indicações, toque em .

- 3 Toque em Itinerário (se tiver introduzido os locais manualmente) e depois seleccione as indicações de condução () , transportes públicos () ou para pedestres () .

As opções de viagem disponíveis dependem do itinerário.

- 4 Efectue uma destas acções:

- *Para ver as indicações, um passo de cada vez*, toque em Iniciar. Depois, toque em  para ver a próxima etapa da viagem. Toque em  para retroceder.
- *Para ver todas as indicações numa lista*, toque em . Depois, toque em Lista. Toque em qualquer item da lista para ver um mapa dessa etapa da viagem. Toque em “Visão geral do itinerário” para voltar ao ecrã de visão geral.



Se estiver a conduzir ou a caminhar, a distância aproximada e o tempo de viagem aparecem na parte superior do ecrã. Se estiverem disponíveis dados de trânsito, o tempo de condução é ajustado em face deles.

Se viajar nos transportes públicos, o ecrã de visão geral mostra cada etapa da viagem e o meio de transporte, incluindo para onde tem de caminhar. A parte superior do ecrã mostra a hora do autocarro ou do comboio na primeira paragem, a hora de chegada prevista, e o custo total do bilhete. Toque em ⌚ para definir a hora de partida ou de chegada e para escolher um horário para a viagem. Toque no ícone de uma paragem para ver a hora de partida desse autocarro ou comboio e para obter uma ligação para o website do fornecedor do serviço de trânsito ou respectiva informação de contacto. Depois de tocar em Iniciar e percorrer o itinerário, aparecem informações detalhadas sobre cada etapa da viagem na parte superior do ecrã.

É ainda possível obter indicações, procurando uma localização no mapa, tocando no alfinete que a aponta, tocando em 📍 e depois tocando em “Indicações para aqui” ou “Indicações a partir daqui”.

**Alternar os pontos inicial e final, para obter indicações em sentido contrário:** Toque em ↻.

Se não vir ↻, toque em Lista. Depois, toque em Editar.

**Ver indicações visualizadas recentemente:** Toque em 📖 no campo de pesquisa, e depois toque em Recentes.

## Mostrar condições de trânsito

Quando disponíveis, é possível mostrar as condições de trânsito no mapa.

**Mostrar ou ocultar as condições de trânsito:** Toque em 🚦 e depois toque em “Mostrar tráfego” ou “Ocultar tráfego”.

As auto-estradas são pintadas com um código de cores, de acordo com o escoamento do trânsito:



Se não vir as auto-estradas com um código de cores, pode ter de utilizar menos zoom, até um nível no qual seja possível ver as estradas principais. Pode também dar-se o caso das condições de trânsito não estarem disponível para essa área.

## Como pesquisar e contactar empresas

### Encontrar empresas numa área:


- 1 Encontre um local — por exemplo, uma localidade (indicando também o estado e o país) ou uma morada — ou percorra o mapa até um local num mapa.
- 2 Escreva o tipo de empresa no campo de texto e toque em Pesquisar.

Aparecem pinos para locais correspondentes à pesquisa. Por exemplo, se localizar a sua cidade, escrever “filmes” e tocar em Pesquisar, surgem pinos a assinalar os cinemas dessa cidade.

Toque no pino que assinala uma empresa, para consultar os respectivos nome e descrição.

### Encontrar empresas sem encontrar a localização primeiro: Escreva coisas como:


- restaurants san francisco ca
- Apple Inc new york

**Contactar uma empresa ou obter indicações:** Toque no alfinete que marca uma empresa, e depois toque em  junto ao nome.


A partir daí, é possível fazer o seguinte:

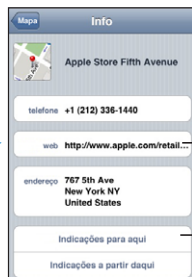
- Toque num endereço de e-mail para enviar um e-mail ou num endereço web que deseje visitar.
- Para obter indicações de condução, toque em “Indicações para aqui” ou em “Indicações a partir daqui”.
- Para adicionar a empresa à lista de contactos, percorra o ecrã para baixo e toque em “Criar novo contacto” ou em Adicionar.
- Partilhar a localização da empresa por e-mail

**Ver uma lista das empresas encontradas na pesquisa:** No ecrã do mapa, toque em Lista.

Toque numa empresa para ver a sua localização. Ou toque em  junto a uma empresa, para consultar as respectivas informações.



Toque em  para ver informações sobre o contacto



— Visitar site

— Obter indicações



## Ver boletins meteorológicos

Toque em Meteorologia, no ecrã principal, para obter a temperatura actual e uma previsão para os 6 dias seguintes, relativa a uma ou mais cidades em qualquer parte do mundo. Para utilizar a aplicação Meteorologia, o iPod touch tem de aceder a uma rede Wi-Fi ligada à Internet. Consulte “Como estabelecer ligação à Internet” na página 37.



Se o quadro meteorológico estiver em azul claro, é de dia na cidade escolhida — entre as 6h00 e as 18h00. Se o quadro estiver em violeta escuro, é de noite — entre as 18h00 e as 6h00.

### Adicionar uma cidade:

- 1 Toque em ⓘ. Depois, toque em +.
- 2 Digite o nome ou código postal de uma localidade. Depois, toque em Pesquisar.
- 3 Escolha uma cidade na lista da pesquisa.

**Mudar para outra cidade:** Dê um piparote para a esquerda ou para a direita, ou toque para a esquerda ou para a direita na linha de pontos. O número de pontos sob o quadro meteorológico indica quantas cidades estão armazenadas.

**Reordenar as cidades:** Toque em ⓘ, e depois desloque ≡ junto a uma cidade, para um novo local na lista.

**Apagar uma cidade:** Toque em ⓘ e toque em ⓪ junto a uma cidade, e depois toque em Apagar.

**Apresentar a temperatura em Fahrenheit ou Celsius:** Toque em ⓘ, e depois toque em °F ou °C.

## Como obter mais informações meteorológicas

Pode consultar um boletim meteorológico mais pormenorizado, notícias e websites relacionados com essa cidade, etc.

**Ver informações sobre uma cidade no Yahoo.com:** Toque em 🌐!



## Como efectuar gravações

O Dictafone permite-lhe utilizar o iPod touch como um gravador portátil (não disponível no iPod touch de primeira geração).

**Importante:** Para utilizar o Dictafone no iPod touch, tem de ligar os auriculares Apple com comando e microfone (incluídos com os Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais) ou um acessório compatível com microfone (como, por exemplo, os auriculares da marca Apple ou os acessórios de outros fabricantes autorizados que ostentem o logótipo da Apple “Made for iPod”).

Pode ajustar o nível da gravação, aproximando ou afastando o microfone do evento a ser gravado. Para obter melhor qualidade de gravação, o nível mais elevado no medidor de nível deverá ser de  $-3$  dB e  $0$  dB.



### Efectuar uma gravação:

- 1 Toque em para iniciar a gravação. Também pode carregar no botão central, se tiver um auricular compatível com três botões e microfone.
- 2 Toque em para fazer uma pausa ou para parar a gravação. Para parar a gravação, também pode carregar no botão central, se tiver um auricular compatível com três botões e microfone.

Pode gravar em mono ou estéreo consoante o microfone externo que utiliza.

Quando começa a gravar, o iPod touch produz um som de obturador.

Para utilizar outras aplicações enquanto efectua a gravação, pode bloquear o iPod touch ou premir o botão principal .

**Reproduzir uma gravação que tenha acabado de gravar:** Toque em .

## Como ouvir gravações



### Reproduzir uma gravação que tenha gravado anteriormente:

- 1 Toque em .  
As gravações aparecem numa lista por ordem cronológica, com a gravação mais recente primeiro.
  - 2 Toque numa gravação e depois toque em .
- Toque em para fazer uma pausa, depois toque em novamente para continuar a reprodução.

**Saltar para qualquer ponto numa gravação:** Desloque o cursor de reprodução ao longo da barra de leitura.

**Ouvir através do altifalante integrado:** Toque em Altifalante.



## Como gerir as gravações

**Apagar uma gravação:** Toque numa gravação da lista e depois toque em Apagar.

**Para obter mais informações:** Toque em ⓘ junto a uma gravação. O ecrã Informação apresenta informações acerca da duração, data e hora da gravação e proporciona funções adicionais para editar e partilhar.



**Adicionar um título a uma gravação:** No ecrã Informação, toque em >, depois selecione um título da lista, no ecrã Título. Para criar um título personalizado, seleccione Personalizar, no fim da lista, e escreva um nome para o título.

## Como encurtar gravações

É possível encurtar o início ou o final de uma gravação, para eliminar interrupções ou ruídos.

**Encurtar uma gravação:**

- 1 No ecrã do Dictafone, toque em ⓘ junto à gravação que pretende encurtar.
- 2 Toque em “Encurtar gravação”.

- 3 Utilizando os marcadores de tempo, arraste os extremos da zona de áudio para ajustar o início e o fim da gravação. Para pré-visualizar as alterações, toque em ►.



- 4 Toque em “Encurtar gravação”.

**Importante:** As alterações feitas às gravações não podem ser anuladas.

## Como partilhar gravações

É possível partilhar gravações como anexos de mensagens de e-mail.

### Partilhar uma gravação:

- 1 No ecrã do Dictafone ou no ecrã Informação, toque em Partilhar.
- 2 Selecciona “Enviar por e-mail” para abrir uma mensagem nova no Mail com a gravação anexada.

Surge uma mensagem se o ficheiro que está a tentar enviar for muito grande.

## Como sincronizar gravações

O iTunes sincroniza automaticamente as gravações com a biblioteca do iTunes quando liga o iPod touch ao computador. Isto permite-lhe ouvir as gravações no computador e constitui uma cópia de segurança para a eventualidade de as remover do iPod touch.

As gravações são sincronizadas com a lista de reprodução de gravações. O iTunes cria uma lista se não existir nenhuma. Quando sincroniza as gravações com o iTunes, estas permanecem na aplicação Dictafone até serem apagadas. Se apagar uma gravação do iPod touch, esta não é apagada da lista de reprodução de gravações do iTunes. Contudo, se apagar uma gravação do iTunes, esta *será* também apagada do iPod touch da próxima vez que o sincronizar.

Pode sincronizar a lista de reprodução de gravações do iTunes com a aplicação Música do iPod touch através do painel Música do iTunes.

**Sincronizar a lista de reprodução de gravações com o iPod touch:**

- 1 Ligue o iPod touch ao computador.
- 2 No iTunes, seleccione iPod touch na barra lateral.
- 3 Seleccione o separador Música.
- 4 Seleccione a caixa de verificação “Incluir gravações” e clique em Aplicar.



## Como escrever e ler notas

As notas aparecem numa lista ordenadas pela data da última modificação, com a nota mais recentemente modificada no início da lista. Pode ver as primeiras palavras de cada nota da lista. Rode o iPod touch para ver as notas na horizontal e escrever com um teclado maior.

**Adicionar uma nota:** Toque em **+**, escreva a nota e depois toque em Terminado.

**Ler uma nota:** Toque na nota. Toque em **➡** ou **⬅** para ver a nota seguinte ou a nota anterior.

**Editar uma nota:** Toque em qualquer sítio na nota para fazer aparecer o teclado.

**Apagar uma nota:** Toque na nota, e depois toque em **🗑**.

## Como pesquisar notas

Pode pesquisar o texto das notas:



**Pesquisar as notas:**

- 1 Arraste a lista de notas para baixo ou toque na barra de estado, para expor a janela de pesquisa.
- 2 Escreva o texto no campo de pesquisa.

Os resultados da pesquisa aparecem automaticamente enquanto digita. Toque em Pesquisar para o teclado desaparecer e ver mais resultados.

## Como enviar notas por e-mail

**Enviar uma nota por e-mail:** Toque na nota, e depois toque em .

Para enviar uma nota por e-mail, o iPod touch tem de estar configurado para a funcionalidade de e-mail. Consulte “Como configurar contas de e-mail” na página 70.

## Como sincronizar as notas

Pode configurar o iTunes para sincronizar as suas notas automaticamente com aplicações de e-mail como o Mail do Mac OS X (requer a versão 10.5.7 ou posterior do Mac OS X) ou o Microsoft Outlook 2003 ou 2007 num PC. Consulte “Sincronização com o iTunes” na página 9.



## Relógios mundiais

Pode adicionar relógios que dêem as horas nas principais cidades e fusos horários de todo o mundo.

**Ver os relógios:** Toque em Relógio.

Se o mostrador do relógio estiver branco, é de dia na respectiva cidade. Se o mostrador do relógio estiver preto, é de noite. Se tiver mais de quatro relógios, dê um piparote para os consultar a todos.


**Adicionar um relógio:**


- 1 Toque em Relógio.
- 2 Toque em **+**, e escreva o nome de uma cidade.

As cidades com nomes idênticos ao que digitou surgem por baixo.

- 3 Toque numa cidade para adicionar um relógio relativo a ela.

Se não vir a cidade que procura, experimente indicar uma cidade conhecida que esteja no mesmo fuso horário.

**Apagar um relógio:** Toque em Relógio e depois em Editar. Em seguida, toque em  junto a um relógio, e toque em Apagar.


**Reorganizar os relógios:** Toque em Relógio e depois em Editar. Depois, desloque  junto de um relógio, para um novo local na lista.

## Alarmes

É possível configurar vários alarmes. Defina cada alarme para se repetir nos dias que indicar ou para só tocar uma vez.


### Definir um alarme:


- 1 Toque em Alarme e depois em **+**.
- 2 Ajuste uma ou mais das seguintes definições:
  - *Para definir que o alarme se deve repetir em certos dias*, toque em Repetir e escolha os dias.
  - *Para escolher o toque que é emitido quando o alarme dispara*, toque em Som.
  - *Para definir se o alarme lhe deve dar a opção de adiar*, ligue ou desligue a opção Adiar. Se a opção de adiar estiver ligada e tocar em Adiar quando o alarme disparar, o alarme pára e depois volta a disparar daí a dez minutos.
  - *Para dar uma descrição ao alarme*, toque em Etiqueta. O iPod touch apresenta a etiqueta quando for emitido o alarme.

Se pelo menos um alarme estiver configurado e ligado,  aparece na barra de estado do iPod touch, na parte superior do ecrã.

**Activar ou desactivar um alarme:** Toque em Alarme e depois ligue ou desligue qualquer alarme. Se um alarme estiver desligado, não voltará a disparar a menos que o volte a ligar.

Se um alarme tiver sido configurado para só disparar uma vez, desliga-se automaticamente depois de disparar. Pode voltar a ligá-lo, para que esteja novamente activo.

**Alterar as definições de um alarme:** Toque em Alarme, em Editar, e depois toque em  junto ao alarme que pretende alterar.

**Apagar um alarme:** Toque em Alarme, em Editar, e depois toque em  junto ao alarme e toque em Apagar.

## Cronómetro

### Utilizar o cronómetro para cronometrar um evento:

- 1 Toque em Cronómetro.
- 2 Toque em Iniciar para iniciar o cronómetro.
  - *Para gravar tempos por volta*, toque em Volta no fim de cada volta.
  - *Para fazer uma pausa no cronómetro*, toque em Parar. Toque em Iniciar para retomar.
  - *Para repor o cronómetro*, toque em Repor, quando o cronómetro estiver em pausa.

Se iniciar o cronómetro e depois aceder a outra aplicação do iPod touch, o cronómetro continua a correr em segundo plano.

## Temporizador

**Definir o temporizador:** Toque em Temporizador, e depois dê piparotes para definir o número de horas e de minutos. Toque em Iniciar para iniciar o temporizador.

**Escolher o som:** Toque em “Ao terminar”.

**Definir um temporizador de pausa:** Defina o temporizador. Depois, toque em “Ao terminar” e escolha “Colocar o iPod em pausa”.

Se definir um temporizador de pausa, o iPod touch pára a reprodução de músicas ou vídeos quando o temporizador se esgota.

Se iniciar o temporizador e depois mudar para outra aplicação do iPod touch, o temporizador continua a correr.





## Como utilizar a calculadora

Toque nos números e funções na Calculadora, tal como faria numa calculadora normal. Quando tocar nos botões de adicionar, subtrair, multiplicar ou dividir, surge um anel branco em redor do botão, para saber que operação vai ser efectuada. Rode o iPod touch para obter uma calculadora científica expandida.

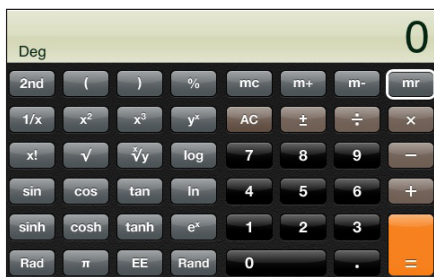
## Funções de memória padrão

- *C*: Toque para apagar o número visualizado.
- *MC*: Toque duas vezes para apagar a memória.
- *M+*: Toque para adicionar o número visualizado ao número em memória. Se não estiver nenhum número em memória, toque para armazenar em memória o número visualizado.
- *M-*: Toque para subtrair o número visualizado ao número em memória.
- *MR*: Toque para substituir o número visualizado pelo número em memória. Se o botão tiver um anel branco em torno, existe um número armazenado na memória.

O número armazenado permanece na memória quando alterna entre a calculadora padrão e a científica.

## Teclas da calculadora científica

Rode o iPod touch para a horizontal para aparecer a calculadora científica.



2	Altera os botões trigonométricos (sen, cos, tan, sinh, cosh e tanh) para as funções inversas ( $\text{sen}^{-1}$ , $\text{cos}^{-1}$ , $\text{tan}^{-1}$ , $\text{senh}^{-1}$ , $\text{cosh}^{-1}$ e $\text{tanh}^{-1}$ ). E também altera ln para $\log_2$ , e $e^x$ para $2^x$ . Toque em 2 novamente para retomar as funções originais dos botões.
(	Abre uma expressão parentética. As expressões podem ser agrupadas.
)	Fecha uma expressão parentética.
%	Calcula percentagens, adiciona marcas e subtrai descontos. Para calcular uma percentagem, utilize com a tecla de multiplicação (x). Por exemplo, para calcular 8% de 500, digite $500 \times 8 \% =$ que dá um resultado de 40. Para adicionar uma marca ou subtrair um desconto, utilize com a tecla de mais (+) ou menos (-). Por exemplo, para calcular o custo total de um item de € 500 com um imposto de vendas de 8%, digite $500 + 8 \% =$ que dá um resultado de 540.
1/x	Dá o resultado recíproco de um valor em formato decimal.
$x^2$	Dá um valor ao quadrado.
$x^3$	Dá um valor ao cubo.
$y^x$	Toque entre os valores para elevar o primeiro valor à potência de um segundo valor. Por exemplo, para calcular $3^4$ , digite $3 y^x 4 =$ que dá um resultado de 81.
x!	Calcula o factorial de um valor.
$\sqrt{\quad}$	Calcula a raiz quadrada de um valor.
$\sqrt[x]{y}$	Utilize os valores intermédios para calcular a x raiz quadrada de y. Por exemplo, para calcular $\sqrt[4]{81}$ , digite $81 \sqrt[x]{y} 4 =$ que dá um resultado de 3.
log	Dá a base do logaritmo 10 de um valor.

<b>sen</b>	Calcula o seno de um valor.
<b>sen<sup>-1</sup></b>	Calcula o arco-seno de um valor. (Disponível quando se toca no botão 2.)
<b>cos</b>	Calcula o coseno de um valor.
<b>cos<sup>-1</sup></b>	Calcula o arco-coseno de um valor. (Disponível quando se toca no botão 2.)
<b>tan</b>	Calcula a tangente de um valor.
<b>tan<sup>-1</sup></b>	Calcula o arco-tangente de um valor. (Disponível quando se toca no botão 2.)
<b>ln</b>	Calcula o logaritmo natural de um valor.
<b>log2</b>	Calcula a base do logaritmo 2. (Disponível quando se toca no botão 2.)
<b>senh</b>	Calcula o seno hiperbólico de um valor.
<b>senh<sup>-1</sup></b>	Calcula o seno hiperbólico inverso de um valor. (Disponível quando se toca no botão 2.)
<b>cosh</b>	Calcula o coseno hiperbólico de um valor.
<b>cosh<sup>-1</sup></b>	Calcula o coseno hiperbólico inverso de um valor. (Disponível quando se toca no botão 2.)
<b>tanh</b>	Calcula a tangente hiperbólica de um valor.
<b>tanh<sup>-1</sup></b>	Calcula a tangente hiperbólica inversa de um valor. (Disponível quando se toca no botão 2.)
<b>e<sup>x</sup></b>	Toque depois de digitar um valor para elevar a constante "e" (2,718281828459045...) à potência desse valor.
<b>2<sup>x</sup></b>	Calcula 2 à potência do valor apresentado. Por exemplo, 10 2 <sup>x</sup> = 1024. (Disponível quando se toca no botão 2.)
<b>Rad</b>	Altera o modo para expressar funções trigonométricas em radianos.
<b>Deg</b>	Altera o modo para expressar funções trigonométricas em graus.
<b>π</b>	Introduz o valor de π (3,141592653589793...).
<b>EE</b>	Um operador que multiplica o valor apresentado actualmente por 10 à potência do próximo valor que introduzir.
<b>Rand</b>	Dá um número aleatório entre 0 e 1.



As definições permitem personalizar as aplicações do iPod touch, definir a data e hora, configurar a ligação de rede e introduzir outras preferências do iPod touch.

## Wi-Fi

As definições de Wi-Fi determinam se o iPod touch deve utilizar as redes Wi-Fi locais para estabelecer ligação à Internet.

**Activar ou desactivar o Wi-Fi:** Seleccione Wi-Fi e ligue ou desligue o Wi-Fi.


**Aceder a uma rede Wi-Fi:** Seleccione Wi-Fi, aguarde um momento até que o iPod touch detecte as redes dentro do raio de alcance, e depois seleccione uma rede. Se necessário, digite uma palavra-passe e toque em Aceder. (As redes que requerem palavra-passe aparecem com um ícone de cadeado.)

Depois de aceder a uma rede Wi-Fi manualmente, o iPod touch acede automaticamente a essa rede sempre que esta estiver acessível. Se dentro do raio de alcance houver mais de uma rede que tenha usado anteriormente, o iPod touch acede à última que usou.

Quando o iPod touch acede a uma rede Wi-Fi, o ícone de Wi-Fi na barra de estado, na parte superior do ecrã, mostra a força do sinal. Quanto mais barras vir, mais forte é o sinal.

**Definir o iPod touch para perguntar se quer aceder a uma nova rede:** Seleccione Wi-Fi e ligue ou desligue a opção “Pedir para aceder”.

Quando tenta aceder à Internet, através do Safari ou do Mail, por exemplo, e não está dentro do alcance de uma rede de Wi-Fi que tenha utilizado anteriormente, esta opção indica ao iPod touch que deve procurar outra rede. O iPod touch apresenta uma lista de todas as redes Wi-Fi disponíveis, a partir das quais pode escolher uma. (As redes que requerem palavra-passe aparecem com um ícone de cadeado.) Se a opção “Pedir para aceder” estiver inactiva, tem de aceder manualmente a uma rede para ligar à Internet, quando não estiver disponível nenhuma rede utilizada anteriormente.

**Esquecer uma rede, para que o iPod touch não aceda a ela automaticamente:** Selecione Wi-Fi e toque em  junto a uma rede a que tenha acedido antes. Depois, toque em “Esquecer esta rede”.

**Aceder a uma rede Wi-Fi fechada:** Para aceder a uma rede Wi-Fi que não aparece na lista de redes pesquisadas, seleccione Wi-Fi > Outra e introduza o nome da rede. Se a rede exigir uma palavra-passe, toque em Segurança, toque no tipo de segurança que a rede usa e digite a palavra-passe.

É necessário saber antecipadamente o nome da rede, a palavra-passe e o tipo de segurança, para se ligar a uma rede fechada.

Algumas redes Wi-Fi podem exigir que digite ou ajuste definições adicionais, tais como um ID de cliente ou um endereço IP estático. Pergunte ao administrador da rede quais as definições que deve utilizar.

**Ajustar as definições para ligar a uma rede Wi-Fi:** Seleccione Wi-Fi, e depois toque em  junto a uma rede.

## VPN

Esta definição aparece quando tem uma ligação VPN configurada no iPod touch, permitindo-lhe activar ou desactivar a ligação VPN. Consulte “Rede” na página 127.

## Avisos

Esta definição aparece quando tiver instalado uma aplicação da App Store que utilize o serviço de avisos por Push da Apple.

Os avisos Push são utilizados pelas aplicações para o avisar que existe nova informação, mesmo quando a aplicação não está em execução. Os avisos diferem consoante a aplicação, mas podem incluir texto ou avisos sonoros e um sinal numerado no ícone da aplicação, no ecrã principal.

Pode desactivar os avisos se não quiser ser notificado ou para poupar a carga da bateria.

**Activar ou desactivar todos os avisos:** Toque em Avisos e active ou desactive os avisos.

**Activar ou desactivar os sons, alertas ou emblemas de uma aplicação:** Toque em Avisos, depois seleccione uma aplicação da lista e escolha os tipos de aviso que pretende activar ou desactivar.

## Brilho

O brilho do ecrã afecta a duração da bateria. Obscureça o ecrã para aumentar o tempo disponível até ser preciso carregar o iPod touch, ou utilize o Auto-brilho.

**Ajustar o brilho do ecrã:** Seleccione Brilho e arraste o nivelador.

**Definir se o iPod touch deve ajustar o brilho automaticamente:** Seleccione Brilho e ligue ou desligue a opção "Auto brilho". Se o brilho automático estiver ligado, o iPod touch ajusta o brilho do ecrã face às actuais condições de iluminação, utilizando o sensor de luz ambiente integrado.

## Geral

As definições gerais incluem a data e a hora, a segurança, rede e outras definições que afectam mais do que uma aplicação. É aqui também que pode encontrar informações sobre o seu iPod touch, e repor o iPod touch para o seu estado original.

## Informações

Seleccione Geral > Informações, para obter informações acerca do iPod touch, incluindo:

- Número de músicas, vídeos e fotos
- Capacidade total de armazenamento
- Espaço disponível
- Versão do software
- Números de série e de modelo
- Endereços Wi-Fi e Bluetooth
- Informações sobre termos e condições
- Informação regulamentar

## Papel de parede

Vê uma imagem de fundo a fazer de papel de parede, quando desbloqueia o iPod touch. Pode seleccionar uma das imagens incluídas com o iPod touch, ou utilizar uma foto que tenha sincronizado com o iPod touch a partir do seu computador.

**Definir o papel de parede:** Seleccione "Papel de parede" e escolha uma imagem.

## Sons

**Regular o volume dos alertas:** Seleccione Geral > Sons e desloque o nivelador. Ou então, se não estiver em reprodução uma música ou um vídeo, utilize os botões de volume na lateral do iPod touch.

**Nota:** No iPod Touch de primeira geração, seleccione Geral > Sons e escolha se prefere que os efeitos sonoros sejam produzidos pelo altifalante interno, através dos auscultadores, ou de ambas as formas.

**Definir sons de aviso e efeitos sonoros:** Seleccione Geral > Sons e active ou desactive os itens.

Pode definir o iPod touch para reproduzir um som, sempre que:

- Receber uma mensagem de e-mail
- Enviar uma mensagem de e-mail
- Tem um compromisso de que pediu para ser avisado
- Bloquear o iPod touch
- Digita no teclado

## Rede

Utilize as definições de Rede para configurar uma ligação VPN (rede privada virtual) ou aceder às definições de Wi-Fi.

**Adicionar uma nova configuração VPN:** Seleccione Geral > Rede > VPN > Adicionar configuração VPN.

As ligações VPN utilizadas em organizações permitem a comunicação segura de informação privada através de uma rede não privada. Poderá precisar de configurar a ligação VPN, por exemplo, para aceder ao seu e-mail de trabalho no iPod touch.

O iPod touch pode ligar a redes VPN que utilizam os protocolos L2TP, PPTP ou Cisco IPSec.

Pergunte ao administrador da rede quais as definições que deve utilizar. Na maior parte dos casos, se configurou uma ligação VPN no seu computador, pode utilizar as mesmas definições de VPN no iPod touch.

Depois de introduzir as definições de VPN, aparece um botão VPN no menu Definições que pode usar para activar ou desactivar a ligação VPN.

A ligação VPN pode ser também automaticamente configurada com um perfil de configuração. Consulte “Como instalar perfis de configuração” na página 16.

**Alterar uma configuração VPN:** Seleccione Geral > Rede > VPN e toque na configuração que pretende actualizar.

**Activar ou desactivar VPN:** Toque em Definições e active ou desactive a ligação VPN.

**Apagar uma configuração VPN:** Seleccione Geral > Rede > VPN, toque na seta azul à direita do nome da configuração, e toque em “Apagar VPN”, no fundo do ecrã de configuração.

## Bluetooth

Pode ligar o iPod touch através de uma ligação sem fios aos auscultadores auscultadores Bluetooth para ouvir música (não disponível no iPod Touch de primeira geração). Consulte “Auscultadores Bluetooth” na página 36.

**Activar ou desactivar o Bluetooth:** Seleccione Geral > Bluetooth e active ou desactive o Bluetooth.

## Serviço de localização

O serviço de localização permite que aplicações como os Mapas recolham e utilizem dados indicando a sua localização. O serviço de localização não relaciona os dados reunidos com os seus dados identificativos pessoais. A sua localização aproximada é determinada utilizando a informação disponível a partir das redes Wi-Fi locais (se tiver o Wi-Fi ligado).

Pode desactivar o serviço de localização, se não quiser utilizar esta funcionalidade. Se desactivar o serviço de localização, ser-lhe-á pedido para activá-lo novamente da próxima vez que uma aplicação tentar utilizar esta funcionalidade.

**Activar ou desactivar o serviço de localização:** Seleccione Geral > “Serviço de localização” e active ou desactive o serviço de localização.

Para conservar a vida útil da bateria, desactive o serviço de localização quando não estiver a utilizar esta funcionalidade.

## Bloqueio automático

Bloquear o iPod touch desliga o ecrã para conservar a bateria e para impedir a utilização acidental do iPod touch.

**Definir o período de tempo até que o iPod touch se bloqueie:** Seleccione Geral > “Bloqueio automático” e escolha o tempo.

## Bloqueio por código

Por predefinição, o iPod touch não lhe solicita nenhum código para se desbloquear.

**Definir um código:** Seleccione Geral > “Bloqueio por código” e introduza um código com 4 dígitos, e depois volte a introduzir o código para confirmar. O iPod touch requer então que digite o código para o desbloquear ou para apresentar as definições de bloqueio por código.

**Desactivar o bloqueio por código:** Seleccione Geral > “Bloqueio por código”, digite o seu código, toque em “Desactivar código”, e depois volte a digitar o código.

**Alterar o código:** Seleccione Geral > “Bloqueio por código”, digite o seu código e toque em “Alterar código”. Digite de novo o código actual, e depois digite e volte a digitar o novo código.

Caso se esqueça do código, terá de restaurar o software do iPod touch. Consulte “Como actualizar e restaurar o software do iPod touch” na página 170.

**Definir quanto tempo demora até ser pedido o código:** Seleccione Geral > “Bloqueio por código”, e digite o seu código. Toque em “Pedir código”, e depois escolha durante quanto tempo o iPod touch deve estar inactivo antes de ser necessário digitar um código para o desbloquear.

**Apagar dados após dez tentativas de código falhadas:** Seleccione Geral > “Bloqueio por código”, digite o seu código e toque para activar a opção “Apagar dados”.



Após dez tentativas de código falhadas, as definições originais são repostas e todos os seus dados e conteúdos são apagados:

- *Nos Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais:* através da remoção da chave de encriptação dos dados (codificados com encriptação AES de 256 bits)
- *Nos modelos lançados no Outono de 2009 com menos de 32 GB, e nos modelos anteriores ao Outono de 2009:* através da substituição dos dados

**Importante:** Não pode utilizar o iPod touch enquanto os dados estiverem a ser sobregravados. Isto pode levar até quatro ou mais, conforme o modelo e a capacidade de armazenamento do seu iPod touch. (Nos Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais, a remoção da chave de encriptação é imediata.)

## Restrições

É possível definir restrições para a utilização de algumas aplicações e para o conteúdo do iPod, no iPod touch. Por exemplo, os pais podem impedir que as músicas explícitas apareçam nas listas de reprodução, ou desligar por completo o acesso ao YouTube.

### Activar restrições:

- 1 Seleccione Geral > Restrições, e depois toque em “Permitir restrições”.
- 2 Introduza um código de quatro dígitos.
- 3 Volte a introduzir o código.

**Desactivar restrições:** Seleccione Geral > Restrições, e depois introduza o código. Toque em “Desactivar restrições”, e depois volte a digitar o código.

Caso se esqueça do código, terá de restaurar o software do iPod touch a partir do iTunes. Consulte “Como actualizar e restaurar o software do iPod touch” na página 170.

**Definir restrições para aplicações:** Defina as restrições que pretende, tocando para activar ou desactivar os controlos individuais. Por predefinição, todos os controlos estão activos (sem restrições). Toque num item para desactivá-lo e restringir o seu uso.



O Safari é desactivado e o respectivo ícone é removido do ecrã principal. Não poderá usar o Safari para navegar na Internet ou aceder a web clips. Outras aplicações de terceiros podem permitir navegar na Internet mesmo se o Safari estiver desactivado.



O YouTube é desactivado e o respectivo ícone é removido do ecrã principal.



A iTunes Store é desactivada e o respectivo ícone é removido do ecrã principal. Não pode pré-visualizar, comprar nem descarregar conteúdos.



A App Store é desactivada e o respectivo ícone é removido do ecrã principal. Não pode instalar aplicações no iPod touch.



Os dados de localização não são fornecidos às aplicações.

---

**Restringir compras dentro das aplicações:** Desactive as compras integradas. Quando activada, esta funcionalidade permite-lhe comprar conteúdo ou funcionalidades adicionais através das aplicações descarregadas da App Store.

**Definir restrições de conteúdo:** Toque em “Classificações de” e depois seleccione um país da lista. Pode então definir restrições através do sistema de classificações desse país, para as seguintes categorias de conteúdos:

- Música e podcasts
- Filmes
- Programas de TV
- Aplicações

Nos Estados Unidos, por exemplo, para permitir apenas filmes com a classificação PG ou inferior, toque em Filmes e depois, na lista, seleccione PG.


*Nota:* Nem todos os países têm sistemas de classificação.

## Ecrã principal

Selecione Geral > “Ecrã principal”, para definir as preferências para o duplo clique no botão principal e para a pesquisa de categorias na página do Spotlight. Pode definir o iPod touch para que o duplo clique no botão principal apresente o ecrã principal, o ecrã Pesquisar ou o iPod.

**Definir se o duplo clique no botão principal apresenta os controlos do iPod:** Active “Controlos do iPod” para apresentar os controlos do iPod durante a reprodução de música e clique duas vezes no botão principal. Esta funcionalidade funciona mesmo que o ecrã esteja inactivo ou se o iPod touch estiver bloqueado.

**Definir as categorias que aparecem nos resultados da pesquisa:** Toque em “Âmbito de pesquisa”. Todas as categorias de pesquisa constantes da lista são seleccionadas por predefinição. Toque num item para anular a selecção.

**Definir a ordem das categorias dos resultados da pesquisa:** Toque em “Âmbito de pesquisa” e depois desloque  junto de uma categoria de pesquisa, para uma nova posição na lista.

## Data e hora

Estas definições aplicam-se ao tempo de duração mostrado na barra de estado, na parte superior do ecrã, nos relógio e calendários.

**Definir se o iPod touch deve apresentar o relógio de 24 ou 12 horas:** Selecione Geral > “Data e hora” e ligue ou desligue a opção do formato de 24 horas. (Não disponível em todos os países.)

**Definir a data e a hora:** Selecione Geral > Data e hora. Toque em “Fuso horário” e escreva o nome de uma cidade conhecida, no fuso horário que deseja. Toque no botão de “Data e hora”, e depois toque em “Definir data e hora” para introduzir a data e a hora.

## Teclado

**Activar ou desactivar a opção “Correcção automática”:** Seleccione Geral > Teclado, e ligue ou desligue a correcção automática.

Por predefinição, se o teclado predefinido para o idioma seleccionado tiver um dicionário, o iPod touch sugere automaticamente correcções ou a conclusão de palavras à medida que escreve.

**Activar ou desactivar a opção “Maiúscula automática”:** Seleccione Geral > Teclado, e ligue ou desligue as maiúsculas automáticas.

Por predefinição, o iPod touch coloca com maiúscula automaticamente as palavras que se seguem a um sinal de pontuação que finalize uma frase, ou após introduzir um Return.


**Definir se o bloqueio de maiúsculas deve estar activo:** Seleccione Geral > Teclado, e ligue ou desligue a opção “Bloquear maiúsculas”.

Se o bloqueio de maiúsculas estiver activo e der dois toques na tecla Shift ⇧ do teclado, todas as letras que digitar surgem em maiúsculas. A tecla Shift fica azul enquanto o bloqueio de maiúsculas estiver activo.

**Activar ou desactivar o atalho “.”:** Seleccione Geral > Teclado, e active o atalho “.”.

O atalho “.” permite-lhe dar um duplo toque na barra de espaços para digitar um ponto final seguido por um espaço, quando está a digitar texto. Está activado por predefinição.

**Activar ou desactivar teclados internacionais** Seleccione Geral > Teclados > “Teclados internacionais” e active os teclados que deseja.

Se activar mais do que um teclado, toque em  para mudar de teclado enquanto digita. Quando toca no símbolo, surge por um instante o nome do teclado que se activou. Consulte “Teclados internacionais” na página 31.


## Internacional

Utilize as definições em Internacional para definir o idioma para o iPod touch, activar e desactivar teclados para diferentes idiomas e definir os formatos de data, hora e número de telefone para a sua região.

**Definir o idioma que o iPod touch deve utilizar:** Seleccione Geral > Internacional > Idioma, seleccione o idioma que pretende utilizar e toque em OK.

**Definir o idioma para o controlo por voz do iPod touch:** Seleccione Geral > Internacional > “Controlo por voz” e depois seleccione o idioma que pretende utilizar (disponível apenas nos Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais).

**Activar ou desactivar teclados internacionais** Seleccione Geral > Internacional > Teclados, e active os teclados que deseja.

Se activar mais do que um teclado, toque em  para mudar de teclado enquanto digita. Quando toca no símbolo, surge por um instante o nome do teclado que se activou. Consulte “Teclados internacionais” na página 31.

**Definir os formatos de data, hora e número de telefone:** Seleccione Geral > Internacional > “Formato regional” e escolha a região onde se encontra.

O “Formato regional” também determina o idioma utilizado para os dias e meses que aparecem nas aplicações nativas do iPod touch.

## Acessibilidade

Para activar as funcionalidades de acessibilidade (disponíveis apenas nos Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais), seleccione Acessibilidade e escolha as funcionalidades pretendidas. Consulte Capítulo 21, “Acessibilidade,” na página 151.

## Como repor o iPod touch

**Repor todas as definições:** Seleccione Geral > Repor, e toque em “Repor todas as definições”.

Todas as preferências e definições são repostas. As informações como contactos, calendários e multimédia (por exemplo, músicas e vídeos) não são apagadas.

**Apagar todo o conteúdo e definições:** Ligue o iPod touch ao computador ou a um adaptador de corrente. Seleccione Geral > Repor, e toque em “Apagar conteúdo e definições”.

Isto repõe todas as definições originais e apaga todos os dados e conteúdos:

- *Nos Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais:* através da remoção da chave de encriptação dos dados (codificados com encriptação AES de 256 bits)
- *Nos modelos lançados no Outono de 2009 com menos de 32 GB, e nos modelos anteriores ao Outono de 2009:* através da substituição dos dados

**Importante:** Não pode utilizar o iPod touch enquanto os dados estiverem a ser sobregravados. Isto pode levar até quatro ou mais, conforme o modelo e a capacidade de armazenamento do seu iPod touch. (Nos Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais, a remoção da chave de encriptação é imediata.)

**Repor as definições de rede:** Seleccione Geral > Repor, e toque em “Repor as definições de rede”.

Quando repõe as definições de rede, a lista de redes anteriormente utilizadas e as definições de VPN não instaladas por um perfil de configuração são removidas. O Wi-Fi é desactivado e novamente activado, desligando-o de qualquer rede a que esteja ligado. As definições de Wi-Fi e “Pedir para aceder a redes” são mantidas activas.

Para remover as definições de VPN instaladas por um perfil de configuração, seleccione Definições > Geral > Perfil e, em seguida, seleccione o perfil e toque em Remover.

**Repor o dicionário do teclado:** Seleccione Geral > Repor, e toque em “Repor o dicionário do teclado”.

Para adicionar palavras ao dicionário do teclado, basta rejeitar as palavras que o iPod touch lhe sugere enquanto digita texto. Toque numa palavra para rejeitar a correção e adicionar a palavra ao dicionário do teclado. A reposição do dicionário do teclado apaga todas as palavras que tiver adicionado.

**Repor a disposição do ecrã principal:** Seleccione Geral > Repor, e toque em “Repor disposição do ecrã principal”.

**Repor os avisos de localização:** Seleccione Geral > Repor, e toque em “Repor avisos de localização”.

Os avisos de localização são os pedidos feitos pelas aplicações (por exemplo, Mapas) para utilizarem o serviço de localização nessas aplicações. O iPod touch deixa de apresentar o aviso para uma aplicação da segunda vez que tocar em OK. Toque em “Repor avisos de localização” para retomar os avisos.

## Música

As definições de música aplicam-se às músicas, aos podcasts e aos audiolivros.

**Activar ou desactivar a opção “Abanar para mudar”:** Seleccione Música e depois active ou desactive “Abanar para mudar”. Quando a opção “Abanar para mudar” está activa, pode abanar o iPod touch para activar o modo aleatório e mudar imediatamente a música que está em reprodução.

**Definir o iTunes para reproduzir músicas ao mesmo nível de som:** No iTunes, escolha iTunes > Preferências (se estiver a utilizar um Mac) ou Editar > Preferências (se estiver a utilizar um computador com Windows). Depois, clique em Reprodução e seleccione “Ajuste de som”.

**Configurar o iPod touch para utilizar as definições de volume do iTunes (ajuste de volume):** Seleccione Música e active o “Ajuste de volume”.

**Utilizar o equalizador para personalizar o som no iPod touch:** Seleccione Música > EQ e escolha uma definição.

**Definir um limite de volume para músicas e vídeos:** Seleccione Música > “Limite do volume” e arraste o nivelador para ajustar o volume máximo.

Toque em “Bloquear limite de volume” para atribuir um código, evitando assim posteriores alterações desta definição.

**ADVERTÊNCIA:** Para obter informações importantes sobre como evitar perdas de audição, consulte o *Guia de Informações Importantes sobre o Produto* em [www.apple.com/pt/support/manuals/ipodtouch](http://www.apple.com/pt/support/manuals/ipodtouch).

## Vídeo

As definições de vídeo só se aplicam ao conteúdo em vídeo, incluindo filmes alugados. É possível definir de onde se deve retomar a reprodução de vídeos que se iniciara anteriormente, activar ou desactivar as legendas e configurar o iPod touch para reproduzir os vídeos na TV.

**Definir o ponto para retomar a reprodução:** Seleccione Vídeo > Começar, e depois seleccione se deseja que os vídeos que já começou a ver sejam reproduzidos desde o início ou a partir do local em que ficou.

**Activar ou desactivar as legendas:** Seleccione Vídeo e active ou desactive as Legendas.

## Saída de TV

Utilize estas definições para configurar a forma como o iPod touch deve reproduzir os vídeos na TV. Para obter informações sobre como utilizar o iPod touch para reproduzir vídeos na TV, consulte “Como ver vídeos numa TV” na página 56.

**Activar ou desactivar o ecrã panorâmico:** Seleccione Vídeo e active ou desactive o “Ecrã panorâmico”.

**Definir o sinal de TV como NTSC ou PAL:** Seleccione Vídeo > “Sinal de TV” e seleccione NTSC ou PAL.

NTSC e PAL são normas de difusão de TV. O iPod touch apresenta em NTSC 480p/PAL 576p quando ligado a uma TV através de um cabo por componentes, ou em NTSC 480i/PAL 576i através de um cabo composto. O seu televisor pode utilizar qualquer um deles, conforme o local onde o tenha comprado. Se não tem a certeza de qual deve usar, consulte a documentação fornecida com a TV.

## Fotos

Utilize as definições de Fotos para definir como devem surgir as fotos nas apresentações.

**Definir a duração de apresentação de cada diapositivo:** Seleccione Fotos > “Exibir cada diapositivo” e seleccione a duração.

**Definir um efeito de transição:** Seleccione Fotos > Transição, e escolha um efeito de transição.

**Definir se as apresentações devem ser repetidas:** Seleccione Fotos e ligue ou desligue a opção Repetir.

**Definir se as fotos devem aparecer aleatoriamente ou por ordem:** Seleccione Fotos e active ou desactive a opção Aleatório.

## Store

Utilize as definições em Store para alterar ou criar uma conta iTunes Store. Por predefinição, a conta iTunes a que acedeu quando sincronizou o iPod touch com o computador aparece nas definições de Store. Pode mudar de contas no iPod touch para comprar música ou aplicações com outra conta. Se não tiver uma conta iTunes Store, pode criar uma nas definições de Store. Visite [www.apple.com/legal/itunes/ww/](http://www.apple.com/legal/itunes/ww/) para consultar os termos e condições da iTunes Store.

**Aceder a uma conta:** Seleccione Store e toque em Aceder, depois digite o seu nome de utilizador e a palavra-passe.

**Ver a informação da sua conta iTunes Store:** Seleccione Store e toque em “Ver conta”, depois digite a sua palavra-passe e siga as instruções no ecrã.

**Aceder a outra conta:** Seleccione Store e toque em Sair, depois toque em Aceder e digite o seu nome de utilizador e a palavra-passe.

**Criar uma nova conta:** Seleccione Store e toque em “Criar conta”, depois siga as instruções no ecrã.

## Mail, Contactos e Calendários

Utilize as definições de “Mail, Contactos, Calendário” para configurar e personalizar contas para o iPod touch:

- Microsoft Exchange
- MobileMe
- E-mail do Google
- O livro de endereços Yahoo! Mail
- AOL
- Outros sistemas de e-mail POP e IMAP
- Contas LDAP para Contactos
- Contas CalDAV ou iCalendar (.ics) para Calendários

## Contas

A secção Contas permite-lhe configurar contas no iPod touch. As definições específicas que aparecem dependem do tipo de conta que configurar. O seu fornecedor de serviços ou administrador do sistema deverá ser capaz de fornecer-lhe as informações que precisa de introduzir.

Para mais informações, consulte:

- “Como configurar contas” na página 14
- “Como adicionar contactos” na página 89
- “Como assinar e partilhar calendários” na página 79

**Alterar as definições de uma conta:** Seleccione “Mail, Contactos, Calendário”, seleccione uma conta, e faça as alterações que desejar.

As alterações que faça às definições de uma conta no iPod touch *não* são sincronizadas com o computador, pode portanto configurar as contas para funcionarem com o iPod touch sem afectar as definições de conta no computador.

**Deixar de utilizar uma conta:** Seleccione “Mail, Contactos, Calendário”, seleccione uma conta e depois desactive a conta.

Se uma conta estiver desactivada, o iPod touch não apresenta a conta e não envia nem consulta e-mail dessa conta, nem sincroniza outras informações com essa conta, até que volte a activá-la.

**Ajustar definições avançadas:** Seleccione “Mail, Contactos, Calendário”, seleccione uma conta, e proceda de uma das seguintes formas:

- *Para definir se os rascunhos, as mensagens enviadas e as mensagens eliminadas se armazenam no iPod touch ou remotamente no servidor de e-mail (apenas para contas IMAP),* toque em Avançadas e escolha Rascunhos, “Mensagens enviadas” ou “Mensagens apagadas”.

Se armazenar mensagens no iPod touch, pode vê-las mesmo que o iPod touch não esteja ligado à Internet.

- *Para definir o tempo que as mensagens permanecem no iPod touch até serem removidas definitivamente do Mail,* toque em Avançadas e em Remover, depois seleccione um período de tempo: Nunca, após um dia, uma semana ou um mês.
- *Para ajustar as definições do servidor de e-mail,* toque em “Nome do servidor”, “Nome do utilizador” ou “Palavra-passe”, sob “Servidor de recepção de correio” ou “Servidor de envio de correio”. Pergunte ao administrador da rede ou ao fornecedor de serviço Internet quais as definições correctas.
- *Para ajustar as definições de SSL e palavra-passe,* toque em Avançadas. Pergunte ao administrador da rede ou ao fornecedor de serviço Internet quais as definições correctas.

**Apagar uma conta do iPod touch:** Seleccione “Mail, Contactos, Calendário”, seleccione uma conta, percorra o ecrã para baixo e toque em “Apagar conta”.

Apagar uma conta significa que não poderá continuar a aceder a essa conta com o iPod touch. Todos os e-mails e contactos, calendários e marcadores sincronizados com a conta são removidos do iPod touch. Contudo, apagar uma conta não remove do seu computador a conta nem a informação associada à conta.



## Obter dados

Esta definição permite-lhe activar ou desactivar a funcionalidade Push para contas MobileMe, Microsoft Exchange, Yahoo! Mail, ou quaisquer outras contas Push que tenha configurado no iPod touch. As contas Push enviam automaticamente nova informação para o iPod touch quando aparece informação nova no servidor (pode ocorrer algum atraso). Para obter ou sincronizar dados por Push, o iPod touch tem de aceder a uma rede Wi-Fi ligada à Internet. Pode querer desactivar a funcionalidade Push para suspender a recepção de e-mails e de outras informações, ou para poupar a carga da bateria.

Quando a funcionalidade Push está desactivada e em contas que não a suportam, ainda é possível “ir buscar” os dados — ou seja, o iPod touch pode consultar o servidor e ver se existe informação nova disponível. Utilize a definição “Obter dados” para determinar com que frequência os dados são pedidos. Para conseguir uma vida útil da bateria máxima, não o faça muitas vezes.

**Activar a funcionalidade Push:** Seleccione “Mail, Contactos, Calendário” > “Obter dados” e toque no botão para activar a funcionalidade Push.

**Definir o intervalo para obter dados:** Seleccione “Mail, Contactos, Calendário” > “Obter dados” e seleccione então a frequência com que pretende obter dados para todas as contas.

Para conservar a vida útil da bateria, obtenha dados com menos frequência.

Se desactivar a funcionalidade Push ou se definir Manualmente no ecrã “Obter dados”, essas definições substituirão as definições individuais das contas.

## Mail

As definições do Mail, salvo indicação em contrário, aplicam-se a todas as contas que tenha configurado no iPod touch.

Para activar ou desactivar os sons de aviso para mensagens novas ou enviadas, utilize as definições em Geral > Sons.

**Definir o número de mensagens apresentadas no iPod touch:** Seleccione “Mail, Contactos, Calendário” > Mostrar, e então escolha uma definição.

Pode optar por ver as 25, 50, 75, 100 ou 200 mensagens mais recentes. Para descarregar mais mensagens quando estiver no Mail, percorra o ecrã até ao fundo da caixa de entrada e toque em “Carregar mais mensagens”.

**Nota:** No caso das contas Microsoft Exchange, seleccione “Mail, Contactos, Calendário” e escolha a conta Exchange. Toque em “Dias a sincronizar” e escolha o número de dias de e-mail que pretende sincronizar com o servidor.


**Definir quantas linhas de cada mensagem são pré-visualizadas na lista de mensagens:** Seleccione “Mail, Contactos, Calendário” > Pré-visualizar, e então escolha uma definição.

Pode optar por ver até cinco linhas de cada mensagem. Desta forma, é possível percorrer visualmente a lista das mensagens na caixa de correio e receber uma ideia do tema de cada uma.

**Definir um tamanho de letra mínimo para as mensagens:** Seleccione “Mail, Contactos, Calendário” > “Tamanho da letra”, e escolha Pequeno, Médio, Grande, Maior ou Gigante.

**Definir se o iPod touch deve mostrar as etiquetas Para e Cc nas listas de mensagens:** Seleccione “Mail, Contactos, Calendário” e depois active ou desactive “Mostrar Para/Cc”.

Se a opção “Mostrar Para/Cc” estiver activa, **To** ou **Cc** junto de cada mensagem numa lista indica se essa mensagem foi enviada directamente para si ou se recebeu uma cópia.

**Definir se o iPod touch deve confirmar se pretende apagar uma mensagem:** Seleccione “Mail, Contactos, Calendário” e active ou desactive “Perguntar ao apagar”. Se a opção “Perguntar ao apagar” estiver activa, para apagar uma mensagem tem de tocar em  e depois confirmar tocando em Apagar.

**Definir se o iPod touch carrega automaticamente imagens remotas:** Seleccione “Mail, Contactos, Calendário” e active ou desactive “Carregar imagens”. Se a opção “Carregar imagens” estiver desactivada, pode carregar as imagens manualmente ao ler uma mensagem.

**Definir se o iPod touch deve enviar-lhe uma cópia de cada mensagem que enviar:** Seleccione “Mail, Contactos, Calendário” e depois active ou desactive “Bcc sempre para mim”.

**Definir a conta de e-mail predefinida:** Seleccione “Mail, Contactos, Calendário” > “Conta predefinida”, e seleccione uma conta.

Esta definição determina a partir de que conta uma mensagem deve ser enviada, quando cria uma mensagem noutra aplicação do iPod touch (por exemplo, ao enviar uma fotografia a partir das Fotos ou ao tocar no endereço de e-mail de uma empresa nos Mapas). Para enviar essa mensagem de outra conta, toque no campo De na mensagem e escolha outra conta.

**Adicionar uma assinatura às suas mensagens:** Seleccione “Mail, Contactos, Calendário” > Assinatura, e digite uma assinatura.

É possível definir o iPod touch para adicionar uma assinatura (por ex., uma citação pre-dilecta, ou o nome, cargo e número de telefone) no fundo de todas as mensagens que enviar.

## Contactos

**Definir de que forma são organizados os contactos:** Seleccione “Mail, Contactos, Calendário” e depois, em Contactos, toque em “Ordenar por” e proceda de uma das seguintes formas:

- *Para ordenar primeiro pelo nome*, toque em Nome, Apelido.
- *Para ordenar primeiro pelo apelido*, toque em Apelido, Nome.

**Definir de que forma são apresentados os contactos:** Seleccione “Mail, Contactos, Calendário” e depois, em Contactos, toque em “Ver por” e proceda de uma das seguintes formas:

- *Para mostrar o nome primeiro*, toque em Nome, Apelido.
- *Para mostrar o apelido primeiro*, toque em Apelido, Nome.

## Calendário

**Definir se deve ser emitido um aviso quando receber convites para reuniões:**

Seleccione “Mail, Contactos, Calendário” e, em Calendário, toque na opção “Aviso de novo convite” para activá-la.

**Definir a antiguidade dos eventos do calendário no iPod touch:** Seleccione “Mail, Contactos, Calendário” > Sincronizar, e escolha um período de tempo.

**Activar a gestão de fuso horário do calendário:** Seleccione “Mail, Contactos, Calendário” > “Gestão de fuso horário”, e active a gestão de fuso horário. Seleccione um fuso horário para os calendários, tocando em “Fuso horário” e introduzindo o nome de uma cidade principal.

Quando a gestão de fuso horário está activa, o Calendário apresenta as datas e horas dos eventos no fuso horário da cidade seleccionada. Quando a gestão de fuso horário está inactiva, o Calendário apresenta os eventos no fuso horário da sua localização actual, conforme determinado pela hora da rede.

**Importante:** Se estiver em viagem, o iPod touch poderá não apresentar eventos nem avisos sonoros à hora local correcta. Para definir manualmente a hora correcta, consulte “Data e hora” na página 130.

## Safari

As definições do Safari permitem seleccionar o motor de pesquisa da Internet, definir opções de segurança e, para os programadores, activar a depuração.

### Geral

É possível utilizar o Google ou o Yahoo! para efectuar pesquisas na Internet.

**Seleccionar um motor de pesquisa:** Seleccionar Safari > “Motor de pesquisa” e seleccionar o motor de pesquisa que deseja utilizar.

Pode definir o Safari para preencher formulários da Internet automaticamente utilizando as informações de contacto, nomes e palavras-passe que tenham sido digitadas anteriormente ou ambos.

**Activar o preenchimento automático:** Seleccionar Safari > Autopreencher, depois proceda de uma das seguintes formas:

- *Para utilizar a informação dos contactos*, active “Usar contactos”, depois seleccionar “Os meus dados” e seleccionar o contacto que pretende usar.  
O Safari usa a informação dos contactos para preencher os campos de contacto nos formulários da Internet.
- *Para utilizar a informação de nomes e palavras-passe*, active “Nomes e palavras-passe”. Quando esta funcionalidade está activa, o Safari memoriza os nomes e as palavras-passe dos websites que visita e preenche automaticamente a informação quando torna a visitar o website.
- *Para remover toda a informação do preenchimento automático*, toque em “Eliminar tudo”.

### Segurança

Por predefinição, o Safari está configurado para mostrar as funcionalidades da Web, tais como filmes, animações e aplicações web. Pode querer mudar as definições de segurança para ajudar a proteger o iPod touch contra possíveis riscos de segurança provenientes da Internet.

**Alterar as definições de segurança:** Seleccionar Safari. De seguida, efectue uma destas acções:

- *Para definir um aviso para quando visitar sites potencialmente fraudulentos*, active ou desactive a opção “Fraude - avisos”.  
O aviso de fraude protege contra sites potencialmente fraudulentos na Internet. Quando visita um site suspeito, o Safari avisa sobre a natureza suspeita e não carrega a página.

- *Para activar ou desactivar o JavaScript*, active ou desactive a opção JavaScript.  
O JavaScript permite aos programadores da web controlar elementos das páginas— por exemplo, uma página que use JavaScript pode mostrar a data e hora actuais ou fazer com que a página de destino de uma ligação surja numa nova janela, em sobreposição à actual.
- *Para activar ou desactivar plug-ins*, active ou desactive a opção Plug-ins. Os plug-ins permitem ao Safari reproduzir alguns tipos de ficheiros de áudio e de vídeo, bem como visualizar ficheiros do Microsoft Word e documentos do Microsoft Excel.
- *Para bloquear ou permitir janelas pop-up*, active ou desactive a opção “Bloquear pop-ups”. O bloqueio de janelas pop-up só impede as que aparecem quando fecha uma página, ou quando a abre digitando o endereço. Não bloqueia as janelas pop-up que se abrem quando toca numa ligação.
- *Para definir se o Safari deve aceitar cookies*, toque em “Aceitar cookies” e escolha Nunca, “Dos visitados” ou Sempre.  
Uma cookie é um pedaço de informações que um website coloca no iPod touch para que esse website possa se recordar de si quando o visitar outra vez. Desta forma, as páginas web podem ser personalizadas para si, com base nas informações que tiver fornecido.  
Algumas páginas não funcionam correctamente a menos que o iPod touch esteja definido para aceitar cookies.
- *Para apagar o histórico de páginas web visitadas*, toque em “Apagar histórico”.
- *Para apagar todas as cookies do Safari*, toque em “Apagar cookies”.
- *Para apagar a cache do navegador*, toque em “Apagar cache”.  
A cache do navegador armazena o conteúdo das páginas, para que elas se abram mais depressa, da próxima vez que as visitar. Se, ao abrir uma página, esta não mostrar conteúdo novo, pode ser necessário limpar a cache.

## Programador

A consola de depuração pode ajudá-lo a resolver erros nas páginas web. Se estiver activa, a consola aparece automaticamente quando ocorre um erro numa página web.

**Activar ou desactivar a consola de depuração:** Escolha Safari > Programador e active ou desactive a consola de depuração.

## Nike + iPod

Utilize as definições Nike + iPod para activar e ajustar as definições para a aplicação Nike + iPod (não disponível no iPod touch de primeira geração). Consulte Capítulo 20, “Nike + iPod,” na página 149.



## Acerca da iTunes Store

Pode pesquisar, percorrer, pré-visualizar, comprar e descarregar música, audiolivros, programas de TV, filmes e videoclipes directamente da iTunes Store para o iPod touch. Pode ouvir áudio ou ver podcasts de vídeo na iTunes Store, reproduzindo-os pela Internet ou descarregando-os directamente para o iPod touch.

**Nota:** A iTunes Store não está disponível em todas as regiões e o conteúdo da iTunes Store pode variar consoante a região.

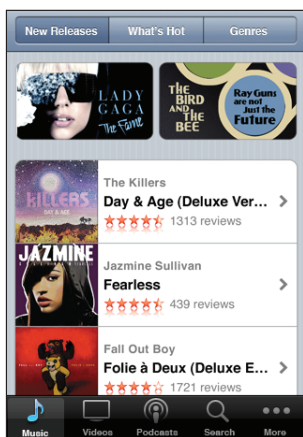
Para aceder à iTunes Store, o iPod touch tem de aceder a uma rede Wi-Fi ligada à Internet. Consulte “Como estabelecer ligação à Internet” na página 37.

É necessário ter uma conta da iTunes Store para comprar músicas ou escrever críticas. Por predefinição, o iPod touch obtém as definições da conta da iTunes Store, através do próprio iTunes. Se não tiver uma conta da iTunes Store ou se pretender efectuar compras com outra conta da iTunes Store, aceda a Definições > Store. Consulte “Store” na página 135.

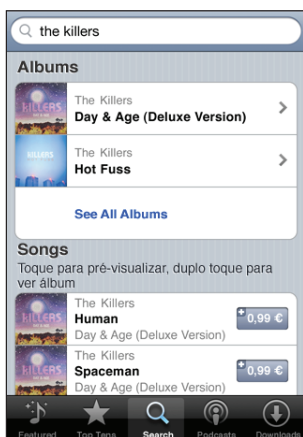
Não precisa de ter uma conta da iTunes Store para reproduzir ou descarregar podcasts.

## Como procurar músicas, vídeos e muito mais

**Percorrer o conteúdo:** Toque em Músicas, Vídeos ou Podcasts. Ou toque em Mais para percorrer os audiolivros, o iTunes U ou as descargas. Selecione um método de ordenação na parte superior do ecrã, para percorrer por listas como Destaques, “Os dez mais” ou Géneros.



**Pesquisar o conteúdo:** Toque em Pesquisar, toque no campo de pesquisa e escreva uma ou mais palavras, e depois toque em Pesquisar. Os resultados da pesquisa são agrupados por categoria como, por exemplo, Filmes, Álbuns ou Podcasts.



Toque num item da lista para ver mais detalhes no respectivo ecrã de informações. Pode ler críticas, escrever a sua própria crítica ou enviar um e-mail com a ligação para o item a um amigo. Consoante o item, pode também comprá-lo, descarregá-lo ou alugá-lo.

**Nota:** Caso aceda a uma rede Wi-Fi da Starbucks num espaço Starbucks seleccionado (apenas nos EUA), o ícone da Starbucks surge no fundo do ecrã. Pode pré-visualizar e comprar a música actualmente em reprodução e outras músicas da colecção de destaques da Starbucks.

## Como comprar música ou audiolivros

Quando encontrar uma música, álbum ou audiolivro de que gosta, na iTunes Store, é possível comprá-los e descarregá-los para o iPod touch. Pode pré-visualizar um item antes de o comprar, para se certificar de que é o que pretende.

**Pré-visualizar uma música ou um audiolivro:** Toque no item.

**Comprar e descarregar uma música, um álbum ou um audiolivro:**

- 1 Toque no preço e depois em “Comprar agora”.
- 2 Aceda à sua conta conforme solicitado e depois toque em OK.

Se não tiver uma conta da iTunes Store, toque em “Criar conta”, para configurar uma.

A sua compra é debitada na conta da iTunes Store. Para compras que faça durante os quinze minutos seguintes, não é necessário voltar a digitar a palavra-passe.

Surge um alerta se já tiver comprado anteriormente uma ou mais músicas de um álbum. Toque em Comprar se desejar comprar o álbum inteiro, incluindo as músicas que já comprou; ou em Cancelar, se desejar comprar individualmente qualquer das restantes músicas.

Alguns álbuns incluem conteúdo de bónus, que é descarregado para a biblioteca do iTunes, no computador. Nem todo o conteúdo de bónus é descarregado directamente para o iPod touch.

Assim que tenha comprado um item, este começa a ser descarregado e aparece no ecrã de Descargas. Consulte “Como verificar o estado das descargas” na página 146.

As músicas compradas são adicionadas à lista de reprodução de compras, no iPod touch. Se apagar a lista de reprodução de compras, o iTunes cria uma nova quando comprar algum item da iTunes Store.

Pode resgatar cartões-oferta, cheques-brinde ou outros códigos promocionais da iTunes Store para fazer compras. Quando tem sessão iniciada com a sua conta, o crédito restante aparece juntamente com as informações da sua conta no fundo da maioria dos ecrãs da iTunes Store.

**Introduza um código de resgate:** Toque em Música, toque em Descarregar no fundo do ecrã e siga as instruções apresentadas no ecrã.



## Como comprar ou alugar vídeos

Quando encontrar um filme, um programa de TV ou um videoclipe de que gosta, na iTunes Store, é possível comprá-los e descarregá-los para o iPod touch. Pode comprar filmes e programas de TV em formato de definição normal (480p) ou com alta definição (720p).

Quando compra um vídeo em alta definição com o iPod touch, é imediatamente descarregada para visualização uma versão em definição normal, compatível com o iPod e com o iPhone. A versão em alta definição aparece no iTunes, no computador, na fila de espera de Descargas. É necessário aceder à sua conta da iTunes Store, no computador, para ver e descarregar os itens da fila de espera de Descargas.

Os filmes alugados estão disponíveis apenas em definição normal (não disponível em algumas regiões). Consulte “Como ver filmes alugados” na página 56.

**Pré-visualizar um vídeo:** Toque em Pré-visualizar.

**Comprar ou alugar um vídeo:**

- 1 Toque em Comprar ou Alugar.
- 2 Aceda à sua conta conforme solicitado e depois toque em OK.

Se não tiver uma conta da iTunes Store, toque em “Criar conta”, para configurar uma. A sua compra é debitada na conta da iTunes Store. Para compras que faça durante os quinze minutos seguintes, não é necessário voltar a digitar a palavra-passe.

Assim que tenha comprado um item, este começa a ser descarregado e aparece no ecrã de Descargas. A reprodução dos filmes alugados só começa depois de a descarga ter terminado. Consulte “Como verificar o estado das descargas” na página 146.


Os vídeos comprados são adicionados à lista de reprodução de compras, no iPod touch. Se apagar a lista de reprodução de compras, o iTunes cria uma nova quando voltar a comprar algum item da iTunes Store.

Pode resgatar cartões-oferta, cheques-brinde ou outros códigos promocionais da iTunes Store para fazer compras. Quando tem sessão iniciada com a sua conta, o crédito restante aparece juntamente com as informações da sua conta no fundo da maioria dos ecrãs da iTunes Store.

**Introduza um código de resgate:** Toque em Música, toque em Descarregar no fundo do ecrã e siga as instruções apresentadas no ecrã.

## Reproduzir ou descarregar podcasts

É possível ouvir podcasts de áudio ou ver podcasts de vídeo reproduzidos pela Internet a partir da iTunes Store. Também pode descarregar podcasts de áudio e vídeo para o iPod touch. Os podcasts descarregados para o iPod touch são sincronizados com a biblioteca do iTunes, quando ligar o iPod touch ao computador.

Toque em Podcasts para percorrer os podcasts na iTunes Store. Para ver uma lista de episódios, toque num podcast. Os podcasts de vídeo são indicados pelo ícone .

**Reproduzir um podcast:** Toque no título do podcast.

**Descarregar um podcast:** Toque no botão Grátis e depois toque em Descarregar. Os podcasts descarregados aparecem na lista de podcasts em Música.

**Ouvir ou ver um podcast descarregado:** Na aplicação Música, toque em Podcasts na parte inferior do ecrã (poderá ser necessário tocar primeiro em Mais), e depois toque no podcast. Os podcasts de vídeo também aparecem na lista de vídeos.

**Obter mais episódios de podcasts descarregados:** Na lista de podcasts em Música, toque no podcast, e depois em “Obter mais episódios”.

**Apagar um podcast:** Na lista de podcasts em Música, passe com o dedo para a esquerda ou para a direita sobre o podcast, e depois toque em Apagar.

## Como verificar o estado das descargas


É possível verificar o ecrã das descargas para ver o estado das descargas em curso e das programadas, incluindo as compras que tenha pré-encomendado.

**Consultar o estado dos itens a descarregar:** Toque em Descargas.

Para fazer uma pausa numa descarga, toque em .

Se uma descarga for interrompida, o iPod touch reiniciará a descarga da próxima vez que tiver a ligação à Internet restabelecida. Ou então, se abrir o iTunes no computador, o iTunes conclui a descarga na biblioteca do iTunes (se o computador estiver ligado à Internet e com sessão iniciada na mesma conta do iTunes).

**Consultar o estado dos itens pré-encomendados:** Toque em Descargas.

Os itens pré-encomendados aparecem numa lista até à data em que o item ficar disponível. Toque no item para ver a informação sobre a data de disponibilidade. Assim que o item ficar disponível para ser descarregado, um ícone de descarga  aparece ao lado da mesma.

**Descarregar um item pré-encomendado:** Toque no item e depois toque em .

Os itens pré-encomendados não são descarregados automaticamente quando ficam disponíveis. Volte ao ecrã de Descargas para começar a descarregar.

## Como sincronizar os conteúdos comprados

O iTunes sincroniza automaticamente tudo o que descarregou ou comprou com o iPod touch, com a biblioteca do iTunes, quando liga o iPod touch ao computador. Isto permite-lhe aceder no computador aos itens descarregados e constitui uma cópia de segurança para a eventualidade de apagar do iPod touch os conteúdos comprados.

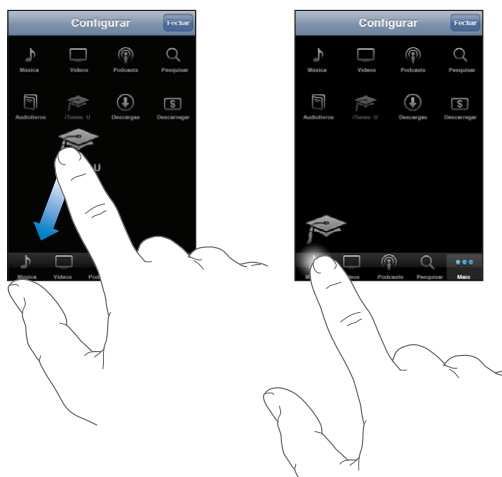
O conteúdo comprado é sincronizado com a lista “Comprado no <nome do iPod touch>”. O iTunes cria a lista se ela não existir. O iTunes também copia as compras para a lista de reprodução de compras, que usa para as compras feitas através do computador, se essa lista existir e estiver definida a sincronização da mesma com o iPod touch.

Os podcasts descarregados são sincronizados com a lista de podcasts na biblioteca do iTunes.

## Como alterar os botões de percorrer

Pode substituir os botões Música, Podcasts, Vídeos e Pesquisar, no fundo do ecrã, por outros que use com mais frequência. Por exemplo, se descarrega audiolivros muitas vezes, mas não vê muitos vídeos, pode substituir o botão Vídeos por Audiolivros.

**Alterar os botões de percorrer:** Toque em Mais e em Editar. Depois, desloque um botão para o fundo do ecrã, para cima do botão que deseja substituir.



Pode deslocar os botões do fundo do ecrã para a esquerda ou para a direita, para os reorganizar. Quando concluir, toque em Terminado.

Quando estiver a percorrer, toque em Mais para aceder aos botões de percorrer que não estiverem visíveis.

## Como ver a informação da conta

Para visualizar a informação da sua conta da iTunes Store no iPod touch, toque na sua conta (no fundo da maioria dos ecrãs da iTunes Store). Ou então, vá a Definições > Store e toque em “Ver conta”. É necessário iniciar sessão para ver a informação da sua conta. Consulte “Store” na página 135.

## Como verificar as compras

É possível utilizar o iTunes no computador para verificar se todas as músicas, vídeos, aplicações e demais itens comprados na iTunes Store ou na App Store se encontram na biblioteca do iTunes. Pode desejar fazê-lo caso se tenha interrompido alguma descarga.

### Verificar as compras:

- 1 Certifique-se de que o computador está ligado à Internet.
- 2 No iTunes, escolha Loja > Procurar actualizações disponíveis.
- 3 Digite o ID e a palavra-passe da conta da iTunes Store e depois clique em Verificar.

Os itens comprados que ainda não estiverem no computador serão descarregados.

A lista de reprodução de compras mostra as suas compras. Contudo, por ser possível adicionar ou remover itens desta lista, pode não estar inteiramente correcta. Para ver todas as compras, aceda à sua conta, escolha Loja > “Ver a minha conta”, e clique em “Histórico de compras”.



## Como activar a aplicação Nike + iPod

Quando é activada em Definições, a aplicação Nike + iPod aparece no ecrã principal (não disponível no iPod touch de primeira geração). Com um sensor Nike + iPod (vendido separadamente), a aplicação Nike + iPod fornece um feedback falado da velocidade, tempo decorrido e calorias queimadas durante uma sessão de corrida ou de caminhada. Quando o iPod touch está ligado ao iTunes no seu computador, pode enviar os dados do treino efectuado para [www.nikeplus.com](http://www.nikeplus.com), onde pode seguir o seu progresso, definir metas e participar em desafios.



Consulte a documentação Nike + iPod para mais informações sobre como activar e utilizar a aplicação Nike + iPod.

**Activar ou desactivar o Nike + iPod:** Em Definições, seleccione Nike + iPod e active ou desactive Nike + iPod. Quando o Nike + iPod é activado, o ícone da aplicação aparece no ecrã principal.

## Definições Nike + iPod adicionais

Em Definições, seleccione Nike + iPod para activar e ajustar as definições para a aplicação Nike + iPod.

**Escolher uma PowerSong:** Seleccione PowerSong e escolha uma música da sua biblioteca.

**Activar ou desactivar o feedback falado:** Seleccione “Feedback falado” e escolha uma voz masculina ou feminina para acompanhar o treino, ou Não para desligar o feedback falado.

**Definir uma preferência para as distâncias:** Seleccione Distância e depois seleccione Milhas ou Quilómetros para medir a distância percorrida no treino.

**Definir o seu peso:** Seleccione Peso, e deslize o dedo para ajustar o seu peso.

**Definir a orientação do ecrã:** Seleccione “Bloqueio do ecrã” e depois escolha a orientação de ecrã preferida.

**Configurar o sensor Nike + iPod:** Seleccione Sensor, depois siga as instruções no ecrã para configurar o sensor (vendido separadamente).

Pode utilizar um comando Nike+ compatível (vendido separadamente) para controlar o Nike + iPod sem utilizar fios. Antes de utilizar um comando pela primeira vez, deve configurá-lo no iPod touch.

**Configurar o comando Nike + iPod:** Seleccione Comando, depois siga as instruções no ecrã para configurar o comando (produto de outros fabricantes, vendido separadamente).

## Funcionalidades de acessibilidade

Para além das muitas funcionalidades que tornam o iPod touch fácil de utilizar por todos, as funcionalidades de acessibilidade (disponíveis apenas nos Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais) foram concebidas para tornar a utilização do iPod touch ainda mais fácil para os utilizadores com deficiências visuais, auditivas ou outras deficiências físicas. Estas funcionalidades de acessibilidade incluem:

- VoiceOver
- Zoom
- Branco sobre preto
- Áudio mono
- Enunciar

Com excepção do VoiceOver, estas funcionalidades de acessibilidade funcionam com todas as aplicações do iPod touch, incluindo aplicações de terceiros descarregadas da App Store. O VoiceOver funciona com todas as aplicações que vêm pré-instaladas no iPod touch. Além disso, os programadores de outros fabricantes podem utilizar a API de acessibilidade do iPod touch para tornar as respectivas aplicações acessíveis aos utilizadores do VoiceOver.

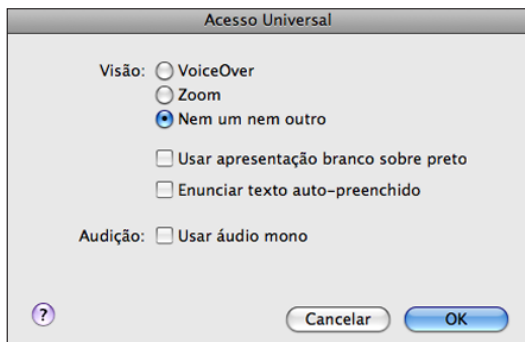
Para mais informações acerca das funcionalidades de acessibilidade do iPod touch, visite [www.apple.com/pt/accessibility](http://www.apple.com/pt/accessibility).

Cada funcionalidade de acessibilidade pode ser activadas ou desactivadas nas definições de acessibilidade do iPod touch. Também é possível activar e desactivar as funcionalidades de acessibilidade no iTunes quando o iPod touch estiver ligado ao computador.

### Activar a desactivar as funcionalidades de acessibilidade no iTunes:

- 1 Ligue o iPod touch ao computador.
- 2 No iTunes, seleccione iPod touch na barra lateral.
- 3 No painel Sumário, clique em "Configurar acesso universal", na secção Opções.

- 4 Selecciona as funcionalidades de acessibilidade que pretende utilizar e clique em OK.



## VoiceOver

O VoiceOver descreve em voz alta o que aparece no ecrã, sendo possível utilizar o iPod touch sem o ver. O VoiceOver fala no idioma seleccionado nas definições de Internacional, o qual pode ser influenciado pela definição da região local.

**Nota:** O VoiceOver não está disponível em todos os idiomas.

O VoiceOver descreve todos os elementos apresentados no ecrã à medida que são seleccionados. Quando um elemento é seleccionado, fica rodeado por um rectângulo preto (para benefício dos utilizadores que podem ver o ecrã) e o VoiceOver diz o nome ou descreve o elemento. Ao rectângulo preto chama-se cursor do VoiceOver. Se for seleccionado texto, o VoiceOver lê o texto. Se um controlo (como um botão ou um comutador) for seleccionado e estiver activada a opção "Enunciar pistas", o VoiceOver poderá enunciar a acção do elemento ou fornecer instruções ao utilizador — por exemplo, "dê dois toques para abrir".

Quando entra num novo ecrã, o VoiceOver emite um som e automaticamente selecciona e enuncia o primeiro elemento no ecrã (normalmente o item no canto superior esquerdo). O VoiceOver também informa quando o ecrã muda para a orientação horizontal ou vertical e quando o ecrã está bloqueado ou desbloqueado.

## Como configurar o VoiceOver

**Importante:** O VoiceOver altera os gestos usados para controlar o iPod touch. Quando o VoiceOver está activado, tem de utilizar os gestos do VoiceOver para funcionar com o iPod touch — mesmo para desactivar novamente o VoiceOver e voltar ao funcionamento normal.

**Activar ou desactivar o VoiceOver:** Em Definições, seleccione Geral > Acessibilidade > VoiceOver e toque no botão de ligar/desligar o VoiceOver.



Também é possível definir que um toque triplo no botão principal activa ou desactiva o VoiceOver. Consulte “Triplo clique no botão principal” na página 160.

**Nota:** Não é possível utilizar o VoiceOver e o Zoom ao mesmo tempo.

**Activar ou desactivar as pistas enunciadas:** Em Definições, seleccione Geral > Acessibilidade > VoiceOver e toque no botão para ligar/desligar a opção “Enunciar pistas”. A função de enunciar pistas vem activada por predefinição.

**Definir a velocidade de enunciação do VoiceOver:** Em Definições, seleccione Geral > Acessibilidade > VoiceOver e regule o nivelador da velocidade de enunciação.

É possível seleccionar o tipo de feedback que obtém quando digita. Pode definir o VoiceOver para enunciar caracteres, palavras, ambos ou nada. Se seleccionar um feedback de caracteres e de palavras, o VoiceOver enuncia cada carácter à medida que é digitado, enunciando depois a palavra toda quando esta é terminada com a introdução de um espaço ou sinal de pontuação.

**Seleccionar feedback da digitação:** Em Definições, seleccione Geral > Acessibilidade > VoiceOver > Digitar feedback, seleccionando em seguida Caracteres, Palavras, “Caracteres e palavras” ou Nada.

**Mudar o idioma falado pelo VoiceOver:** Em Definições, seleccione Geral > Internacional > Idioma, seleccione em seguida o idioma e toque em OK. Alguns idiomas podem ser influenciados pela definição da região local. Em Definições, seleccione Geral > Internacional > “Formato da região”, seleccionando em seguida o formato.

**Nota:** O VoiceOver não está disponível em todos os idiomas.

**Treinar gestos:** Em Definições, seleccione Geral > Acessibilidade > VoiceOver > “Treinar gestos”, e depois toque em “Treinar gestos do VoiceOver”. Pratique os gestos descritos de seguida em “Gestos do VoiceOver.” Quando concluir, toque em Terminado.

## Gestos do VoiceOver

Quando o VoiceOver está activado, os gestos padrão de toque no ecrã produzem efeitos diferentes. Estes e alguns outros gestos permitem a movimentação pelo ecrã e o controlo dos elementos individuais quando são seleccionados. Os gestos do VoiceOver utilizam dois ou três dedos para tocar ou deslizar. Para melhores resultados ao fazer gestos com dois e três dedos, descontraia-se e deixe os dedos tocar no ecrã com algum espaço entre eles.

Pode utilizar os gestos padrão quando o VoiceOver está activado, dando um duplo toque e mantendo o dedo no ecrã. Uma série de sinais sonoros indica que os gestos normais estão activados. E permanecem em efeito até que levante o dedo. Então poderá retomar os gestos do VoiceOver.

Pode utilizar muitas técnicas diferentes para introduzir gestos para o VoiceOver. Por exemplo, pode introduzir um toque com dois dedos, utilizando dois dedos de uma mão ou um dedo de cada mão. Pode utilizar também os polegares. Experimente técnicas diferentes para descobrir qual é a mais indicada para si.

Se os gestos não funcionarem, experimente fazer movimentos mais rápidos, especialmente para fazer os gestos de duplo toque e passar o dedo rapidamente. Para o movimento de passar o dedo, experimente “varrer” o ecrã com um ou mais dedos rapidamente. Pode treinar os gestos do VoiceOver em Definições: seleccione Definições, seleccione Geral > Acessibilidade > VoiceOver > “Treinar gestos”, e depois toque no botão “Treinar gestos do VoiceOver”.

Resumo dos principais gestos do VoiceOver:

### **Navegar e ler**

- *Toque*: enunciar um item.
- *Passar rapidamente os dedos para a direita ou para a esquerda*: seleccionar o item seguinte ou o anterior.
- *Passar rapidamente os dedos para cima ou para baixo*: depende do controlo do rotor especificado. Consulte “Controlo do rotor” na página 155.
- *Toque com dois dedos*: parar a enunciação do item actual.
- *Passar rapidamente dois dedos para cima*: ler tudo desde o início do ecrã.
- *Passar rapidamente dois dedos para baixo*: ler tudo a partir da posição actual.
- *Passar rapidamente três dedos para cima ou para baixo*: percorrer uma página de cada vez.
- *Passar rapidamente três dedos para a direita ou para a esquerda*: ir para a página seguinte ou anterior (por ex., ecrã principal, Bolsa ou Safari).
- *Toque com três dedos*: enunciar o estado da deslocação (que páginas ou linhas estão visíveis).

### **Seleccionar e activar**

- *Dois toques*: activar o item seleccionado.
- *Toque num item com um dedo, toque no ecrã com outro dedo (“toque separado”)*: activar item.
- *Dois toques e manter (1 segundo) + gesto padrão*: utilize um gesto padrão.  
O gesto de dois toques e manter faz com que o iPod touch interprete o gesto seguinte como um gesto padrão. Por exemplo, pode dar dois toques e manter, depois, sem levantar o dedo, arrastar o dedo para fazer deslizar um botão.
- *Dois toques com dois dedos*: reproduzir ou fazer uma pausa no iPod, YouTube, Dictafone ou Fotos. Iniciar ou colocar em pausa uma gravação no Dictafone. Iniciar ou parar o cronómetro.

- *Dois toques com três dedos*: desactivar ou activar o som do VoiceOver.
- *Três toques com três dedos*: activar ou desactivar o ecrã.

Faça os gestos de passar um dedo com movimentos rápidos para os distinguir dos gestos de arrastar.

## Controlo do rotor

O controlo do rotor é um disco invisível que serve para mudar os efeitos dos gestos de passar os dedos para cima e para baixo quando o VoiceOver está activado.

**Funcionamento do rotor:** Rode dois dedos no ecrã do iPod touch para "gitar" o disco e seleccionar as opções.

O efeito do rotor depende do que estiver a fazer. Por exemplo, se estiver a ler um texto ou um e-mail que tenha recebido, pode utilizar o rotor para alternar entre ouvir o texto palavra a palavra ou carácter a carácter quando passa rapidamente os dedos para cima ou para baixo. Se estiver a navegar numa página web, use o rotor para escolher entre ouvir o texto palavra a palavra ou carácter a carácter, ouvir só os cabeçalhos, ouvir só as ligações (todas, ligações visitadas ou ligações ainda não visitadas), ouvir os elementos de formulários ou ouvir as descrições de imagens. Ou seja, a definição do rotor pode servir para ouvir o texto todo ou para saltar de um elemento para outro, dentro de um certo tipo como, por exemplo, cabeçalhos ou ligações.

As opções do rotor dependem do contexto do que estiver a fazer.

### Ler texto

- Seleccionar e ouvir texto um carácter de cada vez
- Seleccionar e ouvir texto uma palavra de cada vez

### Navegar numa página web

- Seleccionar e ouvir texto um carácter de cada vez
- Seleccionar e ouvir texto uma palavra de cada vez
- Seleccionar e ouvir cabeçalhos
- Seleccionar e ouvir ligações
- Seleccionar e ouvir controlos de formulários
- Seleccionar e ouvir ligações visitadas
- Seleccionar e ouvir ligações não visitadas
- Seleccionar e ouvir imagens
- Seleccionar e ouvir texto estático
- Ampliar ou reduzir o zoom

### Introduzir texto

- Mover o ponto de inserção e ouvir texto um carácter de cada vez
- Mover o ponto de inserção e ouvir texto uma palavra de cada vez

- Funções de edição de texto
- enunciar

**Utilizar um controlo (como, por exemplo, o controlo giratório utilizado para acertar as horas no Relógio)**

- Seleccionar e ouvir valores um carácter de cada vez
- Seleccionar e ouvir valores uma palavra de cada vez
- Ajustar o valor do objecto de controlo.

## Como utilizar o VoiceOver

**Seleccionar itens no ecrã:** Arraste o dedo pelo ecrã. O VoiceOver identifica cada elemento à medida que toca neles. Pode deslocar-se sistematicamente de um elemento para o seguinte, passando rapidamente um só dedo para a esquerda ou para a direita. Os elementos são seleccionados da esquerda para a direita e de cima para baixo. Num movimento rápido, passe o dedo para a direita, para ir para o elemento seguinte, ou para a esquerda, para ir para o elemento anterior.

**“Tocar” num item seleccionado quando o VoiceOver está activado:** Dê dois toques em qualquer ponto do ecrã.

**Enunciar o texto de um elemento, carácter a carácter ou palavra a palavra:** Com o elemento seleccionado, passe rapidamente um dedo para cima ou para baixo. Num movimento rápido, passe o dedo para baixo, para ler o carácter seguinte, ou para cima, para ler o carácter anterior. Vire o controlo do rotor para ler palavra a palavra.


**Regular um nivelador:** Passe um só dedo para cima, para aumentar a regulação, ou para baixo, para diminuí-la. O VoiceOver anuncia a regulação, à medida que regula o nivelador.

**Deslocar uma lista ou uma área do ecrã:** Num movimento rápido, passe para cima ou para baixo com três dedos. Num movimento rápido, passe o dedo para baixo para percorrer a lista no sentido descendente, ou passe o dedo para cima para percorrer a lista no sentido ascendente. Ao percorrer uma lista página a página, o VoiceOver enuncia o intervalo de itens apresentado (por exemplo, “linhas visíveis de 5 a 10”).

Também pode percorrer uma lista de forma contínua, em vez de página a página. Dê dois toques e mantenha o dedo. Quando ouvir uma série de sinais sonoros, pode mover o dedo para cima ou para baixo para percorrer a lista. A deslocação contínua pára quando levanta o dedo.

**Utilizar o índice de uma lista:** Algumas listas têm um índice alfabético do lado direito. O índice não pode ser seleccionado passando entre os elementos; tem de tocar no índice directamente para o seleccionar. Com o índice seleccionado, passe com o dedo para cima ou para baixo para percorrer o índice. Também é possível dar um duplo toque e depois deslizar o dedo para cima ou para baixo.

**Desbloquear o iPod touch:** Seccione o botão de desbloqueio e dê dois toques no ecrã.

**Reorganizar o ecrã principal:** No ecrã principal, seleccione o ícone que pretende mover. Dê dois toques e mantenha o dedo, e depois desloque o ícone. O VoiceOver enuncia a posição na linha e coluna à medida que desloca o ícone. Solte o ícone quando estiver na posição pretendida. É possível deslocar vários ícones. Desloque um item para a extremidade esquerda ou direita do ecrã para o mover para outra página do botão principal. Quando acabar de organizar os ícones, prima no botão principal .

<b>Activar o silêncio no VoiceOver</b>	Dê dois toques com três dedos. Dê dois toques com três dedos novamente para repor o som. Para desactivar apenas os sons, coloque o interruptor de toque/silêncio em silêncio.
<b>Parar a enunciação de um item</b>	Dê um toque com dois dedos. Toque com dois dedos outra vez para retomar a falar. A enunciação é automaticamente retomada quando seleccionar outro item.
<b>Desligar o ecrã quando utiliza o VoiceOver</b>	Dê três toques com três dedos. Dê três toques com três dedos novamente para reactivar o ecrã.
<b>Enunciar os elementos no ecrã a partir do topo</b>	Num movimento rápido, passe dois dedos para cima.
<b>Enunciar do item actual até ao fim</b>	Num movimento rápido, passe dois dedos para baixo.

É possível ouvir a informação acerca do estado do iPod touch tocando na parte superior do ecrã. Esta informação inclui a hora, estado da bateria, força do sinal da rede Wi-Fi e outros.

## Escrever e editar texto

Quando selecciona um campo de texto com o VoiceOver, pode utilizar o teclado no ecrã para introduzir texto. Pode usar as funcionalidades de edição do iPod touch para cortar, copiar ou colar no campo de texto.

**Nota:** O Safari não suporta a cópia do conteúdo das páginas web. As funcionalidades de edição só funcionam nos campos de texto editáveis.

### Escrever texto:

- 1 Utilize o VoiceOver para seleccionar um campo de texto editável; depois, dê dois toques para visualizar o ponto de inserção e fazer aparecer o teclado no ecrã. Se o campo já contiver texto, o ponto de inserção aparece no princípio ou no fim do texto. Dê dois toques outra vez para colocar o ponto de inserção no lado oposto. O VoiceOver indica a posição do ponto de inserção.

O ponto de inserção e o teclado no ecrã podem aparecer automaticamente quando selecciona um campo de texto. O VoiceOver anuncia quando estiver no modo de edição.

- 2 Para escrever, seleccione uma tecla no teclado, passando rapidamente um dedo para a esquerda ou para a direita e depois dê dois toques para introduzir o carácter. Ou arraste o dedo sobre o teclado para seleccionar uma tecla e, enquanto mantém um dedo na tecla, toque no ecrã com outro dedo para introduzir o carácter. O VoiceOver enuncia a tecla quando esta é seleccionada e novamente quando é introduzida.

Para introduzir um carácter acentuado, dê dois toques e mantenha até ouvir um som indicando que surgiram caracteres alternativos, arraste então para a esquerda ou para a direita, para seleccionar e ouvir as alternativas. Retire o dedo para introduzir a selecção actual.

**Mover o ponto de inserção:** Num movimento rápido, passe o dedo para cima ou para baixo, para deslocar o ponto de inserção no texto para a frente ou para trás. O VoiceOver emite um som quando o ponto de inserção se desloca e enuncia o carácter para o qual o ponto de inserção se moveu. Utilize o rotor para escolher entre mover o ponto de inserção por carácter ou por palavra.

**Seleccionar texto:** Utilize o rotor para escolher a edição. Num movimento rápido, com o dedo para cima ou para baixo para escolher entre as funções Seleccionar e “Seleccionar tudo” e depois dê dois toques. Se escolher Seleccionar, quando der um duplo toque será seleccionada a palavra mais próxima do ponto de inserção. Se escolher “Seleccionar tudo”, será seleccionada a totalidade do texto.

Junte ou separe os dedos para aumentar ou diminuir a selecção.

**Cortar, copiar ou colar:** Certifique-se de que o rotor está definido para edição. Com o texto seleccionado, num movimento rápido, passe o dedo para cima ou para baixo para escolher Cortar, Copiar ou Colar e depois dê dois toques.

**Desfazer:** Abane o iPod touch, passe o dedo para cima ou para baixo com um movimento rápido para escolher a acção a desfazer e depois dê dois toques.

## Utilizar a aplicação Mapas

Com o VoiceOver, pode ampliar ou reduzir o zoom, seleccionar alfinetes e obter informação acerca dos locais.

**Ampliar ou reduzir o zoom:** Utilize o rotor para escolher o modo de zoom, e depois passe o dedo para cima ou para baixo, num movimento rápido, para ampliar ou reduzir o zoom.

**Seleccionar um alfinete:** Toque num alfinete, ou passe com o dedo para a esquerda ou direita para mover de um item para outro.

**Obter informação acerca de um local:** Com um alfinete seleccionado, dê dois toques para visualizar o sinalizador de informação. Passe com um dedo para a esquerda ou direita e depois dê dois toques para visualizar a página de informação.

## Editar gravações

Pode usar os gestos do VoiceOver para encurtar gravações do Dictafone.

**Encurtar uma gravação:** No ecrã do Dictafone, seleccione o botão à direita da gravação que pretende encurtar e dê dois toques. Depois, seleccione “Encurtar gravação” e dê dois toques. Seleccione o princípio ou fim da ferramenta de encurtar. Num movimento rápido, passe o dedo para cima para deslocar para a direita ou para baixo para deslocar para a esquerda. O VoiceOver indica a quantidade de tempo que a gravação será encurtada se usar a posição actual. Para encurtar efectivamente, seleccione “Encurtar gravação” e dê dois toques.

## Zoom

Muitas das aplicações do iPod touch permitem ampliar ou reduzir elementos específicos. Por exemplo, pode dar dois toques ou utilizar o gesto de abrir os dedos para expandir as colunas das páginas web no Safari. O zoom é uma funcionalidade de acessibilidade que permite ampliar o ecrã inteiro de qualquer aplicação que esteja a ser utilizada, para que o utilizador possa ver o que é apresentado no ecrã.

**Activar ou desactivar o zoom:** Em Definições, seleccione Geral > Acessibilidade > Zoom e toque no botão de ligar/desligar o zoom.

**Nota:** Não é possível utilizar o VoiceOver e o Zoom ao mesmo tempo.

**Ampliar ou reduzir o zoom:** Dê dois toques no ecrã com três dedos. Por predefinição, o ecrã é ampliado em 200 por cento. Se mudar o nível de ampliação manualmente (com o gesto de tocar e arrastar descrito a seguir), o iPod touch automaticamente a esse nível de ampliação quando ampliar usando os dois toques com três dedos.

**Aumentar a ampliação:** Com três dedos, toque e arraste em direcção à parte superior do ecrã (para aumentar a ampliação) ou em direcção à parte inferior do ecrã (para diminuir a ampliação). O gesto de tocar e arrastar é semelhante ao dos dois toques, excepto que os dedos não se levantam ao segundo toque — em vez disso, arraste os dedos pelo ecrã. Depois de começar a arrastar, pode fazê-lo apenas com um dedo.

**Deslocar pelo ecrã:** Quando estiver ampliado, arraste ou passe rapidamente três dedos pelo ecrã. Depois de começar a arrastar, pode arrastar apenas com um dedo, de modo a ter uma maior visibilidade do ecrã. Mantenha só um dedo próximo do limite do ecrã, para percorrer lentamente esse lado da imagem no ecrã. Desloque o dedo mais para o limite do ecrã, para percorrer mais depressa. Quando abre um novo ecrã, o zoom dirige-se sempre para o centro superior do ecrã.

## Branco sobre preto

Utilize a funcionalidade "Branco sobre preto" para inverter as cores no ecrã do iPod touch, o que pode facilitar a leitura do ecrã. O ecrã assemelha-se ao negativo de uma fotografia quando está activado o "Branco sobre preto".

**Inverter as cores do ecrã:** Em Definições, seleccione Geral > Acessibilidade e toque no botão "Branco sobre preto".

## Áudio mono

A funcionalidade "Áudio mono" combina o som dos canais esquerdo e direito num sinal mono reproduzido nos dois lados. Esta funcionalidade permite que os utilizadores com deficiência auditiva num ouvido ouçam o sinal sonoro completo com o outro ouvido.

**Activar ou desactivar "Áudio mono":** Em Definições, seleccione Geral > Acessibilidade e toque no botão "Áudio mono".

## Enunciar

A funcionalidade Enunciar diz as correcções ao texto e as sugestões feitas pelo iPod touch enquanto o utilizador digita.

**Activar ou desactivar a opção Enunciar:** Em Definições, seleccione Geral > Acessibilidade e toque no botão Enunciar.

A funcionalidade Enunciar funciona também com o VoiceOver ou com o zoom.

## Triplo clique no botão principal

O triplo clique no botão principal é uma forma fácil de activar ou desactivar algumas das funcionalidades de acessibilidade premindo o botão principal  rapidamente três vezes. Pode definir o triplo clique no botão principal para activar ou desactivar o VoiceOver, activar ou desactivar o fundo preto, ou apresentar as opções para:

- Activar ou desactivar o VoiceOver
- Activar ou desactivar o zoom
- Activar ou desactivar o fundo preto

O triplo clique no botão principal está desactivado por predefinição.

**Definir a função de triplo clique no botão principal:** Em Definições, seleccione Geral > Acessibilidade > "Triplo clique" e escolha a função pretendida.



## Legendas e outras funcionalidades úteis

Muitas funcionalidades, disponíveis em todos os modelos do iPod touch, ajudam a tornar o iPod touch acessível a todos os utilizadores, incluindo aqueles com deficiência visual ou auditiva.

### Legendas

É possível activar a legendagem dos vídeos, nas definições do iPod. Consulte “Vídeo” na página 134.

### Controlo por voz

O “Controlo por voz” (apenas nos Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais) permite efectuar chamadas e controlar a reprodução de músicas do iPod através de comandos por voz. Consulte “Como utilizar o controlo por voz no iPod” na página 49.

### Teclados panorâmicos

Várias aplicações permitem rodar o iPod touch quando digita, de modo a poder usufruir de um teclado maior:

- Mail
- Safari
- Notas
- Contactos

### Conversação com mensagens instantâneas (MI)

A App Store oferece muitas aplicações para mensagens via Internet (MI), como o AIM, BeejiveIM, ICQ e o Yahoo! Messenger, optimizadas para o iPod touch.

### Tamanho mínimo da letra para as mensagens de e-mail

Para melhorar a legibilidade, defina um tamanho de letra mínimo para o texto das mensagens de e-mail: grande, extra grande ou gigante. Consulte “Mail” na página 137.

### Acesso universal no Mac OS X

Desfrute das funcionalidades de acesso universal do Mac OS X, quando utiliza o iTunes para sincronizar informações e conteúdo da biblioteca do iTunes com o iPod touch. No Finder, seleccione Ajuda > “Ajuda Mac” e pesquise “acesso universal”.

Para obter mais informações acerca do iPod touch e das funcionalidades de acessibilidade do Mac OS X, visite [www.apple.com/pt/accessibility](http://www.apple.com/pt/accessibility).

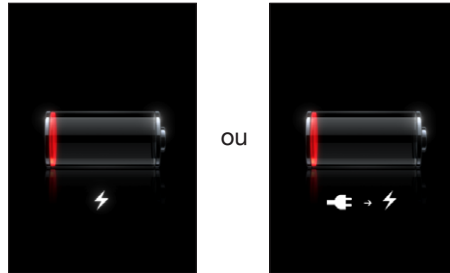
## Site da Apple de suporte para o iPod touch

Toda a informação de suporte encontra-se disponível online em [www.apple.com/pt/support/ipodtouch](http://www.apple.com/pt/support/ipodtouch).

### Geral


#### Aparece a imagem de bateria com pouca carga

O iPod touch está com pouca bateria e necessita de ser carregado durante cerca de dez minutos, antes de poder ser usado. Para obter mais informações sobre como carregar o iPod touch, consulte “Como carregar a bateria” na página 38.



#### O iPod touch não responde

- O iPod touch pode estar com pouca bateria. Ligue o iPod touch ao computador ou ao adaptador de corrente, para o carregar. Consulte “Como carregar a bateria” na página 38.
- Mantenha premido o botão de suspender/reactivar na parte superior do iPod touch durante alguns segundos, até que surja um nivelador vermelho. Depois, mantenha premido o botão principal até que a aplicação que estava a utilizar se feche.
- Se isso não resultar, desligue o iPod touch e volte a ligá-lo. Mantenha premido o botão de suspender/reactivar na parte superior do iPod touch durante alguns segundos, até que surja um nivelador vermelho. Depois, desloque esse nivelador. Em seguida, mantenha premido o botão de suspender/reactivar até que surja o logótipo da Apple.

- Se isso não funcionar, reponha o iPod touch. Mantenha premidos o botão de suspender/reactivar e o botão principal , durante pelo menos dez segundos, até que surja o logótipo da Apple.

### Se o iPod touch continuar a não responder depois de ser reposto

- Reponha as definições do iPod touch. A partir do ecrã principal, escolha Definições > Geral > Repor > Repor todas as definições. Todas as preferências são repostas, mas os seus dados e conteúdos multimédia não são apagados.
- Se isso não funcionar, apague todo o conteúdo do iPod touch. Consulte “Como repor o iPod touch” na página 132.
- Se isso não funcionar, restaure o software do iPod touch. Consulte “Como actualizar e restaurar o software do iPod touch” na página 170.

### Surge a mensagem “Este acessório não é suportado pelo iPod touch”

O acessório que anexou pode não funcionar com o iPod touch. Certifique-se de que o conector da base de ligação está limpo, sem detritos.

### Aparece o ecrã “Ligar ao iTunes”

O iPod touch tem de ser registado através do iTunes. Ligue o iPod touch ao computador e abra o iTunes (se este não se abrir automaticamente).

## iTunes e sincronização

### O iPod touch não aparece no iTunes

- A bateria do iPod touch pode ter de ser recarregada. Para obter mais informações sobre como carregar o iPod touch, consulte “Como carregar a bateria” na página 38.
- Desligue outros periféricos USB do computador e ligue o iPod touch a outra porta USB 2.0 no computador (não o ligue ao teclado).
- Reinicie o computador e volte a ligar o iPod touch ao computador.
- Descarregue e instale (ou reinstale) a versão mais recente do iTunes, de [www.apple.com/pt/itunes](http://www.apple.com/pt/itunes).

### A sincronização não funciona

- A bateria do iPod touch pode ter de ser recarregada. Para obter mais informações sobre como carregar o iPod touch, consulte “Como carregar a bateria” na página 38.
- Desligue outros periféricos USB do computador e ligue o iPod touch a outra porta USB 2.0 no computador (não o ligue ao teclado).
- Reinicie o computador e volte a ligar o iPod touch ao computador.
- No caso das contas Push, certifique-se de que o iPod touch acedeu a uma rede Wi-Fi ligada à Internet. Consulte “Como estabelecer ligação à Internet” na página 37.

- Descarregue e instale (ou reinstale) a versão mais recente do iTunes, de [www.apple.com/pt/itunes](http://www.apple.com/pt/itunes).

### Os contactos, calendários ou marcadores não são sincronizados

- Descarregue e instale (ou volte a instalar) a versão mais recente do iTunes, a partir de [www.apple.com/pt/itunes](http://www.apple.com/pt/itunes).
- No caso das contas Push, certifique-se de que o iPod touch acedeu a uma rede Wi-Fi ligada à Internet. Consulte “Como estabelecer ligação à Internet” na página 37.

### O livro de endereços Yahoo! ou os contactos do Google não são sincronizados

O iTunes pode não estar a conseguir ligar-se ao Yahoo! ou ao Google. Certifique-se de que o iPod touch acedeu a uma rede Wi-Fi ligada à Internet. Certifique-se de que o computador está ligado à Internet e de que introduziu a identificação e a palavra-passe correctas no iTunes. Ligue o iPod touch ao computador, clique no separador Info, no iTunes, clique em Configurar, na secção Contactos e, por fim, digite o actual ID e palavra-passe do Yahoo!.

### O livro de endereços Yahoo! ainda apresenta contactos apagados do iPod touch

O livro de endereços Yahoo! não permite eliminar através da sincronização contactos que contenham um ID do Messenger. Para apagar um contacto que tenha um ID do Messenger, aceda na Internet à sua conta Yahoo! e apague esse contacto do livro de endereços do Yahoo! .

## Som, música e vídeo

### Não há som

- Desligue os auscultadores do iPod e volte a ligá-los. Certifique-se de que o conector está totalmente metido para dentro.
- Certifique-se de que o volume não está no mínimo.
- A música pode estar em pausa no iPod touch. Experimente premir o botão central no auricular do iPod touch (incluído com os Modelos lançados no Outono de 2009 com 32 GB ou mais) ou no botão equivalente no auricular Bluetooth para retomar a reprodução. Ou então, no ecrã principal, toque em Música, toque em “A reproduzir”, e depois em ►.
- Verifique se está definido um limite de volume. A partir do ecrã principal, escolha Definições > iPod > Limite do volume. Para mais informações, consulte “Música” na página 133.
- Certifique-se de que está a utilizar a versão mais recente do iTunes (visite [www.apple.com/pt/itunes](http://www.apple.com/pt/itunes)).

- Se estiver a utilizar a porta opcional da saída de linha da base de ligação, certifique-se de que os altifalantes externos ou aparelho estéreo estão devidamente ligados e a funcionar.

### As músicas, os vídeos ou outros itens não são reproduzidos

A música pode ter sido codificada num formato que o iPod touch não suporte. Os formatos de ficheiro de áudio que se seguem são suportados pelo iPod touch. Estão incluídos os formatos para audiolivros e podcasts:

- AAC (M4A, M4B, M4P, até 320 Kbps)
- Apple Lossless (formato comprimido de alta qualidade)
- MP3 (até 320 Kbps)
- MP3 VBR (Variable Bit Rate)
- WAV
- AA (audible.com para voz, formatos 2, 3 e 4)
- AAX (audible.com para voz, formato AudibleEnhanced)
- AIFF

Os formatos de ficheiros de vídeo que se seguem são suportados pelo iPod touch:

- H.264 (nível 3.0 do perfil de referência)
- MPEG-4 (perfil simples)

Uma música codificada com o formato Apple Lossless tem qualidade de CD, mas ocupa apenas cerca de metade do espaço de uma música codificada utilizando os formatos AIFF ou WAV. A mesma música codificada nos formatos AAC ou MP3 ocupa ainda menos espaço. Quando importa música de um CD através do iTunes, por predefinição, esta é convertida para o formato AAC.

Utilizando o iTunes para Windows, pode converter ficheiros WMA não protegidos para o formato AAC ou MP3. Isto pode ser útil se tiver uma biblioteca de música codificada no formato WMA.

O iPod touch não suporta WMA, MPEG Layer 1, ficheiro de áudio MPEG Layer 2, nem audible.com (formato 1).

Se tiver uma música ou um vídeo na biblioteca do iTunes que não seja suportado pelo iPod touch, pode ser possível convertê-lo para um formato que o iPod touch suporte. Consulte a ajuda do iTunes para obter mais informações.

## iTunes Store

### A iTunes Store não está disponível

Para utilizar a iTunes Store, o iPod touch tem de estar ligado à Internet. Consulte “Como estabelecer ligação à Internet” na página 37. A iTunes Store não está disponível em todos os países.

### Não é possível comprar conteúdos

Para utilizar a iTunes Store ou a App Store, o iPod touch tem de aceder a uma rede Wi-Fi ligada à Internet. Consulte “Como estabelecer ligação à Internet” na página 37.

Para comprar conteúdos da iTunes Store ou App Store, precisa de uma conta da iTunes Store. Abra o iTunes no seu computador e seleccione Loja > Criar conta. Também pode configurar uma conta no iPod touch. Consulte “Como ver a informação da conta” na página 148.

**Nota:** A iTunes Store só está disponível em alguns países.

## Safari, Mail e Contactos

### Não é possível enviar e-mails

Se o iPod touch não conseguir enviar e-mails, experimente o seguinte:

- Em Definições, toque em “Mail, Contactos, Calendário” e seleccione a conta que está a tentar utilizar. Toque em “Informação da conta”, depois toque em SMTP, no título “Servidor de envio de correio”. É possível configurar servidores SMTP adicionais ou seleccionar um de outra conta de e-mail no iPod touch. Contacte o seu fornecedor do serviço de Internet para obter os dados de configuração.
- Configure a sua conta de e-mail directamente no iPod touch em vez de a sincronizar com o iTunes. Em Definições, seleccione “Mail, Contactos, Calendário”, toque em “Conta nova” e introduza os dados da conta. Se o iPod touch não conseguir localizar as definições do fornecedor de serviços quando introduzir o seu endereço de e-mail, aceda a [www.apple.com/pt/support](http://www.apple.com/pt/support) e procure HT1277 para obter mais ajuda sobre a configuração da conta.
- Desligue o iPod touch e volte a ligá-lo. Mantenha premido o botão de suspender/reactivar na parte superior do iPod touch durante alguns segundos, até que surja um nivelador vermelho. Depois, desloque esse nivelador. Em seguida, mantenha premido o botão de suspender/reactivar até que surja o logótipo da Apple.

Para mais informações sobre a resolução de problemas, aceda a [www.apple.com/pt/support](http://www.apple.com/pt/support) e procure TS1426. Se ainda não conseguir enviar e-mails, pode contactar um perito da Apple (não disponível em todos os países). Visite [www.apple.com/support/expert](http://www.apple.com/support/expert) para obter mais informações. Se não existir nenhum perito da Apple disponível no seu país, subscreva uma conta gratuita GMail, Yahoo! ou AOL e tente reencaminhar o seu correio para essa conta.

### Não é possível receber e-mails

Se o iPod touch não conseguir receber e-mails, experimente o seguinte:

- Se utilizar um ou mais computadores para verificar a mesma conta de e-mail, isso poderá estar a criar um problema de bloqueio. Para mais informações, aceda a [www.apple.com/pt/support](http://www.apple.com/pt/support) e procure TS2621.
- Configure a sua conta de e-mail directamente no iPod touch em vez de a sincronizar com o iTunes. Em Definições, seleccione “Mail, Contactos, Calendário”; toque em “Conta nova” e introduza os dados da conta. Se o iPod touch não conseguir localizar as definições do fornecedor de serviços quando introduzir o seu endereço de e-mail, aceda a [www.apple.com/pt/support](http://www.apple.com/pt/support) e procure HT1277 para obter mais ajuda sobre a configuração da conta.
- Desligue o iPod touch e volte a ligá-lo. Mantenha premido o botão de suspender/reactivar na parte superior do iPod touch durante alguns segundos, até que surja um nivelador vermelho. Depois, desloque esse nivelador. Em seguida, mantenha premido o botão de suspender/reactivar até que surja o logótipo da Apple.
- Desligue o Wi-Fi para que o iPod touch estabeleça ligação à Internet através da rede de dados móvel. Em Definições, seleccione Wi-Fi e desligue-o.

Para mais informações sobre a resolução de problemas, aceda a [www.apple.com/pt/support](http://www.apple.com/pt/support) e procure TS1426. Se ainda não conseguir receber e-mails, pode contactar um perito da Apple (não disponível em todos os países). Visite [www.apple.com/support/expert](http://www.apple.com/support/expert) para obter mais informações. Se não existir nenhum perito da Apple disponível no seu país, subscreva uma conta gratuita GMail, Yahoo! ou AOL e tente reencaminhar o seu correio para essa conta.

### O anexo do e-mail não se abre

O tipo de ficheiro pode não ser suportado. O iPod touch suporta os seguintes formatos de ficheiros anexos a e-mails:

.doc	Microsoft Word
.docx	Microsoft Word (XML)
.htm	página web

.html	página web
.key	Keynote
.numbers	Numbers
.pages	Pages
.pdf	Pré-visualização, Adobe Acrobat
.ppt	Microsoft PowerPoint
.pptx	Microsoft PowerPoint (XML)
.rtf	texto formatado
.txt	texto
.vcf	informações de contacto
.xls	Microsoft Excel
.xlsx	Microsoft Excel (XML)

### Os contactos da lista GAL não aparecem

Certifique-se de que o iPod touch acedeu a uma rede Wi-Fi ligada à Internet. Verifique as definições do Microsoft Exchange para se certificar de que o servidor está correcto. Em Definições, toque em “Mail, Contactos, Calendário” e escolha uma conta para fazer aparecer as respectivas definições.

Se estiver à procura de contactos da lista GAL nos Contactos, toque em Grupos e em Directórios, no fundo da lista.

### Como fazer uma cópia de segurança do iPod touch

O iTunes cria cópias de segurança das definições, de aplicações e dados descarregados, e de outras informações no iPod touch. É possível utilizar uma cópia de segurança para restaurar estes itens no iPod touch, depois de um restauro de software ou de transferir informações para outro iPod touch.

Fazer uma cópia de segurança do iPod touch ou restaurá-la não é o mesmo que sincronizar conteúdo e outros itens (como músicas, podcasts, fotografias, vídeos e aplicações, que descarrega através do iTunes) com a biblioteca do iTunes. As cópias de segurança incluem as definições, aplicações e dados descarregados e outras informações presentes no iPod touch. Pode restaurar estes itens a partir de uma cópia de segurança, utilizando o iTunes, mas é possível que tenha também de voltar a sincronizar o conteúdo com a biblioteca do iTunes.

São efectuadas cópias de segurança das aplicações descarregadas da App Store da próxima vez que sincronizar com o iTunes. Posteriormente, apenas os dados das aplicações são sincronizados com o iTunes.



## Como criar cópias de segurança

É possível criar cópias de segurança das seguintes formas:

- Depois de o iPod touch ter sido configurado para se sincronizar com um determinado computador, o iTunes faz automaticamente uma cópia de segurança do iPod touch nesse computador quando o sincroniza. O iTunes não faz essa cópia de segurança automaticamente com um iPod touch que não esteja configurado para ser sincronizado com esse computador. Se configurou o iPod touch para se sincronizar automaticamente com o iTunes num determinado computador, o iTunes fará uma cópia de segurança do iPod touch sempre que o ligar a esse computador. A sincronização automática está ligada, por predefinição. O iTunes só faz cópias de segurança por ocasião da ligação ao computador, mesmo que faça várias sincronizações antes de desligar o equipamento do computador.
- Se optar por actualizar o software do iPod touch, o iTunes fará uma cópia de segurança do iPod touch automaticamente, mesmo se não estiver configurado para se sincronizar com o iTunes nesse computador.
- Se optar por restaurar o software no iPod touch, o iTunes pergunta-lhe se deseja fazer uma cópia de segurança do iPod touch antes do restauro.

Se utilizar um auricular Bluetooth ou kit de carro com o iPod touch e restaurar as definições, tem de emparelhar o dispositivo Bluetooth com o iPod touch outra vez, para o utilizar.

Para mais informações sobre cópias de segurança, incluindo definições e a informação guardada numa cópia de segurança, aceda a [www.apple.com/pt/support](http://www.apple.com/pt/support) e procure HT1766.

## Como restaurar uma cópia de segurança

Pode restaurar as definições, dados de aplicações e outras informações a partir de uma cópia de segurança; ou utilizar esta funcionalidade para transferir estes itens para outro iPod touch.

### Restaurar o iPod touch a partir de uma cópia de segurança:

- 1 Ligue o iPod touch ao computador com que normalmente o sincroniza.
- 2 No iTunes, faça Controlo + clique em iPod touch na barra lateral e seleccione “Restaurar a partir da cópia de segurança” no menu que aparece.
- 3 Seleccione a cópia de segurança que pretende restaurar no menu instantâneo e depois clique em Restaurar.

Se a cópia de segurança estiver encriptada, será necessário introduzir a sua palavra-passe.

Depois de restaurar a partir de uma cópia de segurança, os dados anteriores já não estarão disponíveis através da interface de utilizador do iPod touch, mas não é apagada do iPod touch. Para obter mais informações acerca de como apagar todo o conteúdo e todas as definições, consulte “Como repor o iPod touch” na página 132.

**Importante:** Restaurar o iPod touch a partir de uma cópia de segurança restaura todos os dados contidos na cópia de segurança, incluindo os dados de outras aplicações. Se escolher uma cópia de segurança antiga, o restauro a partir da mesma poderá substituir os dados das aplicações que tenham dados desactualizados.

## Como remover uma cópia de segurança

Pode remover uma cópia de segurança do iPod touch na lista de cópias de segurança do iTunes. Pode desejar fazê-lo, por exemplo, se uma das cópias de segurança tiver sido criada no computador de outra pessoa.

### Remover uma cópia de segurança:

- 1 No iTunes, abra as preferências do iTunes.
  - *Computador com Windows:* Seleccionar Editar > Preferências.
  - *Mac:* Seleccionar iTunes > Preferências.
- 2 Clique em Periféricos (o iPod touch não precisa de estar ligado).
- 3 Seleccionar a cópia de segurança que pretende remover e clique em “Apagar cópia de segurança”.
- 4 Confirme que deseja remover a cópia de segurança seleccionada, clicando em “Apagar cópia de segurança”.
- 5 Clique em OK para fechar a janela de preferências do iTunes.

## Como actualizar e restaurar o software do iPod touch

É possível utilizar o iTunes para actualizar ou reinstalar o software do iPod touch, restaurar as definições de fábrica e apagar todos os dados do iPod touch.

- *Se efectuar uma actualização,* o software do iPod touch é actualizado. As suas aplicações descarregadas, definições e dados não afectados.

**Nota:** Em alguns casos, uma actualização poderá incluir também o restauro do iPod touch.

- *Se efectuar um restauro,* a versão mais recente do software do iPod touch é reinstalada, as definições de fábrica são restauradas e os dados armazenados no iPod touch são apagados, incluindo aplicações descarregadas, músicas, vídeos, contactos, fotografias, informações do calendário e quaisquer outros dados. Se tiver efectuado uma cópia de segurança do iPod touch com o iTunes no seu computador, poderá restaurar os dados a partir da cópia de segurança no fim do processo de restauro.

Os dados eliminados já não estão disponíveis através da interface de utilizador do iPod touch, mas não são apagados do iPod touch. Para obter mais informações acerca de como apagar todo o conteúdo e todas as definições, consulte “Como repor o iPod touch” na página 132.

**Actualizar ou restaurar o iPod touch:**

- 1 Certifique-se de que tem uma ligação à Internet e de ter instalado a versão mais recente do iTunes, a partir de [www.apple.com/pt/itunes](http://www.apple.com/pt/itunes).
- 2 Ligue o iPod touch ao computador.
- 3 Seleccione iPod touch na barra lateral do iTunes e clique no separador Sumário.
- 4 Clique em “Verificar actualizações”. O iTunes indica-lhe se está disponível alguma versão mais recente do software do iPod touch.
- 5 Clique em Actualizar para instalar a versão mais recente do software. Ou clique em Restaurar para o restaurar. Siga as instruções apresentadas no ecrã, para concluir o processo de restauro.

Para obter mais informações sobre actualização e restauro do software do iPod touch, aceda a [www.apple.com/pt/support](http://www.apple.com/pt/support) e procure HT1414.

## Informações sobre segurança, software e serviços


A tabela que se segue descreve onde obter mais informações sobre o iPod touch, relativamente a segurança, software e serviços.


Para obter informações sobre	Efectue esta operação
Como utilizar o iPod touch em segurança	Consulte o <i>Guia de Informações Importantes sobre o Produto</i> em <a href="http://www.apple.com/pt/support/manuals/ipodtouch">www.apple.com/pt/support/manuals/ipodtouch</a> para obter as informações mais recentes sobre segurança e regulamentos.
Assistência técnica e suporte para o iPod touch sugestões, fóruns e descargas de software Apple	Visite <a href="http://www.apple.com/pt/support/ipodtouch">www.apple.com/pt/support/ipodtouch</a> .
As informações mais recentes sobre o iPod touch	Visite <a href="http://www.apple.com/pt/ipodtouch">www.apple.com/pt/ipodtouch</a> .
Como utilizar o iTunes	Abra o iTunes e escolha Ajuda > Ajuda do iTunes. Para aceder a um tutorial online sobre o iTunes (disponível apenas em algumas áreas), visite <a href="http://www.apple.com/pt/support/itunes">www.apple.com/pt/support/itunes</a> .
MobileMe	Visite <a href="http://www.me.com">www.me.com</a> .
Como utilizar o iPhoto no Mac OS X	Abra o iPhoto e escolha Ajuda > Ajuda do iPhoto.
Como utilizar a Agenda no Mac OS X	Abra a Agenda e escolha Ajuda > Ajuda da Agenda.
Como utilizar o iCal no Mac OS X	Abra o iCal e escolha Ajuda > Ajuda do iCal.
Microsoft Outlook, Livro de Endereços do Windows, Adobe Photoshop Album e Adobe Photoshop Elements	Consulte a documentação fornecida com as aplicações.

Para obter informações sobre	Efectue esta operação
Como obter assistência ao abrigo da garantia	Comece por seguir os conselhos deste manual e os recursos on-line. Depois, visite <a href="http://www.apple.com/pt/support">www.apple.com/pt/support</a> ou consulte o <i>Guia de Informações Importantes sobre o Produto</i> em <a href="http://www.apple.com/pt/support/manuals/ipodtouch">www.apple.com/pt/support/manuals/ipodtouch</a> .
Serviço de substituição de baterias	Visite <a href="http://www.apple.com/pt/support/ipod/service/battery">www.apple.com/pt/support/ipod/service/battery</a> .
Como utilizar o iPod touch em ambiente empresarial	Visite <a href="http://www.apple.com/pt/iphone/enterprise">www.apple.com/pt/iphone/enterprise</a> .

## Como visualizar o manual de utilizador no iPod touch

O *Manual de Utilizador do iPod touch*, otimizado para visualização no iPod touch, está disponível em [help.apple.com/ipodtouch](http://help.apple.com/ipodtouch).

**Visualizar o manual no iPod touch:** No Safari, toque em , depois toque no marcador para o *Manual de Utilizador do iPod touch*.

**Adicionar um ícone para o manual ao ecrã principal:** Ao visualizar o manual, toque em  e depois em “Adicionar ao ecrã principal”.

O *Manual de Utilizador do iPod touch* está disponível em vários idiomas.

**Ver o manual num idioma diferente:** Toque em “Alterar idioma” na parte inferior do ecrã da página de índice, depois seleccione o idioma que pretende.

## Informações sobre reciclagem e eliminação

A eliminação do seu iPod tem de ser feita de forma adequada e de acordo com as leis e regulamentos locais. Uma vez que este produto contém uma bateria, ele deve ser eliminado separadamente do lixo doméstico. Quando o seu iPod atingir o fim de vida útil, contacte a Apple ou as autoridades locais para se informar sobre opções de reciclagem.

Para obter informações acerca do programa de reciclagem da Apple, visite: [www.apple.com/pt/environment/recycling](http://www.apple.com/pt/environment/recycling)

**Deutschland:** Dieses Gerät enthält Batterien. Bitte nicht in den Hausmüll werfen. Entsorgen Sie dieses Gerätes am Ende seines Lebenszyklus entsprechend der maßgeblichen gesetzlichen Regelungen.



**Nederlands:** Gebruikte batterijen kunnen worden ingeleverd bij de chemokar of in een speciale batterijcontainer voor klein chemisch afval (kca) worden gedeponneerd.

**Türkiye:** EEE yönetmeliğine (Elektrikli ve Elektronik Eşyalarda Bazı Zararlı Maddelerin Kullanımının Sınırlanırılmasına Dair Yönetmelik) uygundur.

**Taiwan:** 警告：請勿戳刺或焚燒。此電池不含汞。

**Substituição da bateria:** A bateria recarregável do iPod touch deverá ser substituída apenas por um fornecedor de serviços autorizado. Para obter informações acerca dos serviços de substituição de baterias, consulte [www.apple.com/pt/support/ipod/service/battery](http://www.apple.com/pt/support/ipod/service/battery).



**União Europeia — Informação sobre eliminação:** Este símbolo significa que, de acordo com as leis e regulamentos locais, este produto deve ser eliminado separadamente do lixo doméstico. Quando este produto atingir o fim de vida útil, entregue-o num ponto de recolha designado pelas entidades locais competentes. Alguns pontos de recolha aceitam produtos sem encargos. A recolha e a reciclagem separadas do produto no momento da eliminação contribuem para a conservação dos recursos naturais e garantem que é reciclado de forma a proteger a saúde humana e o ambiente.

## A Apple e o ambiente

A Apple reconhece a sua responsabilidade em minimizar os impactos ambientais da sua actividade e produtos. Para obter mais informações, visite: [www.apple.com/pt/environment](http://www.apple.com/pt/environment)

 Apple Inc.

© 2009 Apple Inc. Todos os direitos reservados.

Apple, o logótipo da Apple, Cover Flow, iCal, iPhoto, iPod, iTunes, Keynote, Mac, Macintosh, Mac OS, Numbers, Pages, Safari e Spotlight são marcas comerciais da Apple Inc., registadas nos EUA e noutros países.

Finder, iPhone, Multi-Touch e Shuffle são marcas comerciais da Apple Inc.

iTunes Store é uma marca de serviços da Apple Inc., registada nos EUA e noutros países.

App Store e MobileMe são marcas de serviços da Apple Inc.

O kit desportivo Nike + iPod é abrangido por um ou mais números de patentes dos EUA 6 018 705; 6 052 654; 6 493 652; 6 298 314; 6 611 789; 6 876 947 e 6 882 955, quer isoladamente, quer quando utilizado em conjunto com um leitor de multimédia iPod compatível com Nike + iPod.

A marca Bluetooth® e o respectivo logótipo são marcas registadas propriedade da Bluetooth SIG, Inc. e qualquer utilização das mesmas pela Apple Inc. é efectuada sob licença.

Adobe e Photoshop são marcas comerciais ou marcas registadas da Adobe Systems Incorporated nos EUA e/ou noutros países.

Outros nomes de produtos e de empresas mencionados podem ser marcas comerciais das respectivas empresas.

A menção de produtos de outros fabricantes é para fins promocionais apenas e não constitui aval nem recomendação. A Apple não assume qualquer responsabilidade relativamente ao desempenho ou à utilização destes produtos. Todos os acordos, contratos ou garantias, se existirem, realizam-se directamente entre os vendedores e os possíveis utilizadores. Foram feitos todos os esforços para garantir que a informação contida neste manual é correcta. A Apple não é responsável por erros de impressão ou de escrita.

PO019-1594/2009-09